

# இலக்கியத் தேறல்

(கட்டுரைத் தொகுப்பு)

அகளங்கன்.

வவுனியா, முத்தமிழ்க் கலாமன்ற வெளியீடு, வவுனியா.

```
பெயர் :
    இலக்கியத் தேறல்.
எழுதியவர்:
    அகளங்கன்.
வெளியீடு;
   முத்தமிழ்க் கலாமன்றம்,
    வவுனியா - இலங்கை.
பதிப்புரிமை;
    திருமதி பூ. தர்மராஜா, B. A. ( Hons.)
அச்சுப்பதிவு :
    உமா பிறிண்ட்டேர்ஸ்,
   32, நல்லூர் குறுக்கு வீதி, யாழ்ப்பாணம்.
அட்டை:
   ஓவியர்: முர்த்தி.
   வண்ண அச்சாக்கம்: தவம்.
   அச்சு: விஜயா பிறின்ரேர்ஸ், யாழ்ப்பாணம்.
முதற் பதிப்பு:
    ஆனி, 1988.
ඛ්රීන :
    ењил. 30-00.
```

ஈழத்தின் இதயமாய் இலங்கும் வன்னியில் என்..... தந்தையுந் தாயுஞ் சிந்தையில் ஒன்றி நாற்பத்தி ஏழு ஆண்டுகளாகத் தாம்பத்தியத்தைத் தவமாயியற்றிய தங்கக் கிராமம். நிலவு ஒளியில் என்சிறு கைவிரல் 'அ' எழுதிப் பழகிய புண்ணிய மணலின் புகலிடம். பம்பைமடு விற்கு

இந்**நூல்** 

காணிக்கை.

# பதிப்புரை

அகளங்கன் எனும் பெயருள் மறைந்து கொண்டு, இலக்கிய உலகில் தனக்கென ஒரு வழியைத் தேர்ந்தெ டுத்து, உறுதியாகக் காலூன்றி, ஆழமான கருவூலங்களேக் கட்டுரைகளாக, கவிதைகளாக, சிறு கதைகளாக, நாடகங்க ளாகப் பவனிவரவிட்டு மகிழ்ந்திருக்கும் திரு. நா. தர்மராஜா அவர்கள், வன்னிவள நாட்டின் தவப்புதல்வராவார்.

நல்லாசிரியனுக, நாவல்லோனுக, நயமுகங்காட்டும் பண்பாளனுக விளங்கும் இவர், பழந்தமிழ் இலக்கியங்க ளேக் கற்று அவையால் ஈர்க்கப்பட்டு, தான் பெற்ற இன் பத்தைப் பெறுக இவ்வையகம் எனும் கடப்பாடு கொண்டு எழுதி வருகின்ருர். இவரது எழுத்துக்கள் கருத்தாழம் மிக்கவை.

இவரது ''வாலி'' நூலுக்கு நல்ல முறையில் வெளி யீட்டு விழாவை, எமது வவுனியா முத்தமிழ்க் கலாமன்றம் ஒழுங்குசெய்து பெருமை கொண்டது. இப்போது அவரின் இவ் '' இலக்கியத் தேறல் '' நூ'ல முதலாவது நூலாக வெளியிடுவதில் பெருமையும் உவகையும் கொள்கிறது,

பல்வேறுவிதமான பன்னிரண்டு கட்டுரைக**ோக்** கொண்ட இ**வ் இலக்கியத் தேறல**் தமிழன்பர்கள் மாந்திக் களிப்படைய வேண்டுமென்பது எமது பெரும் விருப்ப மாகும்.

பி. மாணிக்கவாசகர் ச. அருளானந்தம் B. A; S. L. E. A. S செயலாளர். (வட்டாரக் கல்வி அதிகாரி) 1-7-88. தூலவர்.

> முத்த**மி**ழ்க் க**லா மன்தம்,** வவுனியா.

#### வவுனியா அரசாங்க அதிபர்

#### திரு. கே. சி. லோகேஸ்வரன் அவர்களின்

## வாழ்த்துரை

நண்பன் அகளங்கன் அவர்கள் ஆக்கிய இந்த இலக்கியத் தெறல் நூல், பத்திரிகைகளிலும், வாணெலி யிலும் வெளியாகிய அவரது எழுத்தையும், பேச்சையும் சுள்ளடக்கியதாகும். சமயம், இலக்கியம், ஆகிய துறைக ரில் இந்த ஆய்வுக் கட்டுரைகள் அமைந்துள்ளன.

அகளங்கன் இந்த மாவட்டத்தில் பிறந்து டொர்ந்தவர். இவரது புகழ் இம்மாவட்டத்தில் மட்டுமல்லாமல், எல்லா இடங்களிலும் பரவியுள்ளது யாவரும் அறிந்தநே. வவு னியாவில் நடத்த பண்டார வன்னியன் விறாகில் வெளி மிடப்பட்ட விழாமலரை ஒரு தரமான படைப்பாக்குவதில் பெரிதும் பங்கழித்தவர் திருவாளர் அகளங்கன்.

வவுனியா முத்தமிழ்க் கலாமன்றம் ''வாலி '' என்ற இவரது ஆய்வு நூலின் வெளியீட்டு விழாவை சமீப காலத்தில் வெளியிட்டதை நாம் அறிவோம். மேலும் சேரர் வழியில் வீரர் காவியம் என்ற குறுங் காவியத்தை இவர் ஏற்கனவே வெளியிட்டமையும் பலரும் பஅறிந்ததே.

இவரது தற்போதைய இலக்கியப் பணியாகிய 'இலக் கியத் தேறல் கட்டுரைத் தொகுதிக்கு எமது பாராட்டைத் தெரிவிப்பதுடன், மேலும் இலக்கியத் துறைக்கு இவர் தனது சேவையைச் செய்வதற்கு மக்கள் ஒத்துழைப்பும், கடவுள் கிருபையும் கிடைக்க வேண்டுமென வாழ்த்து கின்றேன்.

> கே. சி. லோகேஸ்வரன் அரசாங்க அதிபரும், மாவட்டச் செயலாளரும்.

15-6-1988

## பலாலி ஆசிரிய கலாசரலே அதிபர் திரு. ந. கணகேஸ்வரன் அவர்களின்

# வாழ்த்துரை

உலகம் நாளுக்கு நாள் மாற்றமடைகின்றது. இலக் கியத் துறையிலும் இன்று மாற்றங்கள் ஏற்பட்டிருப்பதைக் காண்கிரும். ஈழத்து இலக்கிய வரலாற்றிலே அண்மைக் காலத்தில் அகளங்கன் அவர்களின் ஊக்கத்தினுல் உரு வெடுத்த இலக்கிய வெளியீடுகள் நம்மைப் பெருமிதமடை யச் செய்கின்றன,

இவ் இலக்கியத் தேறைலும் அத்தகையதே. சங்க இலக்கியத்திலிருந்து, திரையிசைப் பாடல்கள் வரை அடங்கிய கட்டுரைகளின் தொகுப்பே இந் நூலாகும். கணிதத் துறையைச் சேர்ந்த ஒருவர் துணிந்து பழையவற்றிலிருந்து புதியன வரை ஆய்வுகளே நடாத்தி, இக் கட்டுரைகளே எல்லோரும் விளங்கிக் கொள்ளக் கூடியதாக நூல் வடிவில் வெளியிடுவது போற்றவேண்டிய ஒன்றுகும்.

அகளங்கன் போன்ற இன்றைய இஃஎஞர்கள் தமது ஆக்கங்களே வெளியிடுவதன் மூலம், இலக்கியத் துறைபில் ஆர்வம் காட்டாதவர்களேயும் தட்டி எழுப்பிவிடுவார்கள் என்பது உறுதி. அவரின் இவ் அறப்பணி தொடரட்டும், ஆயிரம் மலர்கள் மலர்ந்து மணம் பரப்பட்டும்.

> ந. கனகேஸ்வரன் B. Sc (Load); Dip-in-Ed. அதிபர்,

1-7-1988

பலாவி ஆசிரிய கலாசாலே.

## வவுனியா உதவி அரசாங்க அதிபர் (வ. தெ. த. பிரிவு*)* இரு• க. ஐயம்பிள்*ளே* அவர்களின்

# வாழ்த்துரை

கூடிஞர் அகளங்கனின் கட்டுரைகள் சில 'இலக்கியத தேதல்' எனும் பெயரில் நூல்வடிவு பெறுவது கண்டு பெரு மகிழ்வடைகின்றேன்.

கடல்போல் பரந்தும், ஆழ்ந்தும் காணப்படுகின்ற நமிழிலக்கியப் பரப்பிலே, சமயத் துறையிலே, சுழியோடி நண்முத்துக்கீளக் கொணர்ந்து நானிலம் வாற வழிகாட் டிச் சென்றனர் ஆன்மூர். அத்தகைய அறிவுடைச் சான் ரேரது மரபிற் தோன்றி, இடைவிடாது முத்றுக் குளிப்பில் ஈடுபட்டு, நன்முத்துக் குவியல்களே ஈட்டிவரும் கவிஞர் அகளங்களின் பன்னிரண்டு குவியல்கள் சேர்ந்த கருத்துக் கருவூலங்கள் 'இலக்கியத் தேறைல் ' என்ற மகுடத்துடன் நூலுருவில் உங்கள் கைகளில் தவள்கின்றது.

பலர் படிக்கிருர்கள், ஆனுல் சிலரே படைக்கிருர்கள் தமிழிலக்கியக் கடலினுள் ஆழ இறங்கி அறிவு முத்துக்களே வெளிக்கொணர முடியாத இன்றைய அவசர உலகிலே, ஒரு சிலராவது இப் பணியில் தம்மை ஈடுபடுத்தித் தொடர்ந்து செயற்பட்டு வருவதனுலேயே உலகம் உய்யுங் கருக்குள் காலத்துக்கேற்ற வகையில். அறிவுத் துறை யினரும் ஒப்பும் நிஃவில் வெளிவருகின்றன. அத்தகைய சிலரில் இன்று கவிஞர் அகளங்கன் மிக முக்கியமானவராக மதிக்கப்படத்தக்கவர் என்பது புகழ்ச்சிக் கூற்றல்ல.

கவிஞர் அகளங்களின் இலக்கிய, இலக்கணப் பயிற்சி யும், புராண இதிகாச, பிரபந்தத் தேர்ச்சியும், படைப் பிலக்கிய முயற்சியும், சமகால மக்கள் வாழ்வோடு இணேந்த நுழைந்த நோக்கும் இங்குள்ள கட்டுரைகளில் மிளிர்வதை அனேவரும் அவதானிக்கலாம். இலக்கியம், சமயம் ஆகிய இரு பெருந் துறைகளேக் கொண்ட தேன் சொட்டும் கருவுலமாக அமைந்துள்ள இந்நூலுக்கு ''இலக்கியத் தேறல் '' என்னும் மகுடம் சாலப் பொருந்தும். வயதில் இளேஞனை போதும், அவ ரது சிந்துணேயின் முதிர்ச்சியும், இலக்கிய சமயத் துறையில் கொண்ட ஆழ்ந்த ஈடுபாடும். புதுமை காணும் அவாவும் நூலெங்கும் விரவியிருத்துலே அவதானிக்கலாம்.

பலரும் படித்துப் பயனுறும் வகையில் எளிய, இனிய நடையில் தமக்கேயுரியதோர் தனிப்பாணியில் கட்டுரை க**ோ எழுதுவதில் கவிஞர் அகளங்கன்** வல்லவர் என்பதற்கு இந்நூலும் ஒரு சான்முகும்.

செக்காலே சுற்றிவரும் காளேயல்ல இவர், எல்லோரு \_னும் கூடி வடம்பிடிக்கும் தன்மையும் இவருக்கில்லே. ஆளுல் தனக்கெனத் தடம்பதிக்கும் தனிப்பாணி கொண் டவர். புதிய கோணத்தில் நோக்கினே நுழைத்து, நுணுகி ஆராய்ந்து, ஆராய்ந்த பொருளே அறிவியல் அடிப்படை யில் எடுத்துக் காட்டி கற்ருர் நயக்க, மற்ரூர் வியக்க, எல்லோரும் உவப்ப, இலக்கிய உலகிலே தனக்கெனத் தனி யிடம் வகுத்துக் கொண்டவர்.

துடிப்பான எண்ணங் கொண்ட இனேஞரான இப் படைப்பாளியின் பேளுவிலிருந்து வெளிப்படும் எழுத்துக்கள், நிதானமாகச் சிந்திக்கத் தூண்டுவன, நிறுத்தி நிறுத்தி வாசிக்கச் செய்வன. நிணேத்து நிணேத்து உள்ளத்தில் படி யுந் தன்மையன. முன்னர் படித்தவற்ரேடு ஒப்பிட்டு நயங்காண வழிவகுப்பன.

கண்கவர் வண்ண முகப்பும், கருத்தாழம்மிக்க சொல் லோவியங்களும் கொண்ட இவ் 'இலக்கியத் தேறல்' தமி முன்னேக்கு இம் மண்ணிலிருந்து கிடைத்த மற்றுரு மணி யணியாக விளங்கும் என்பதில் ஐயமில்ஃ. அவர் பணி தொடர்ந்து மென்மேலும் தமிழன் குக்குப் புதுப்புது அணி யணிந்து வளமூட்ட வழிவகுக்க வேண்டுமென எல்லாம் வல்ல இறைவளே இறைஞ்சி வாழ்த்துகிறேன்.

உதவி அ∲சாங்க அதிபர் பணிமணே வவுனியா தெ. த. பிரிவு க. ஐயம்பிள்ளே 15-6-1988

# அறிமுகவுரை

இலக்கிய நுகர்ச்சி இன்ப வாழ்வுக்குப் பெரிதும் பயன் தருவதாகும். சொல்லோவியமாகிய இலக்கியக் காட்சிகள் கற்போர் அறிவை அகலமும், ஆழமும், கூர் மையும் பெறச் செய்யும் பெற்றியன. இலக்கியம் தரும் இன்ப உணர்வு, சீரிய வாழ்வுக்கு ஊற்ருய் அமைவதா கும். இலக்கியப் பயிற்சி, பிறரின் உணர்வுகளேப் புரிந்து பொருந்தி வாழும் திறனே வழங்க வல்லது.

இன்று அறிவியல் விருத்தியின் பயஞய், மனித வாழ் வின் முன்னேற்றம் வியக்கத்தக்கது. இம்முன்னேற்ற வேகம் இடையீடின்றி அதிகரித்துச் செல்லக் கபண்கிரும். ஆணல் மனிதன் தனது சூழலே அ**றிந்து** கொள்வதில் காட்டும் அக்கறையில், ஒரு பகுதியையேனும் தன் சோ அறிந்து கொள்வதில் காட்டாமை வருந்தத்தக்கது.

''அணுவைப் பிளந்தாயிற்று, அண்டத்தை அளந்தா யிற்று, ஆளுல் ஒழுக்கத்தை இழந்தாயிற்று'' என்னும் சிந்தனேக்கு ஏற்ப, மனிதன் ''வையத்துள் வாழ்வாங்கு வாமு '' வழியறியாது தடுமாறித் தவிக்கும் நிலே பரவலா கக் காணப்படுகின்றது. இந்நிலேக்குக் காரணம், அவனது மடத்தையே.

விஞ்தான சா உண்களின் விஃ வாக, இன்று மனித வாழ்வில் ஒய்வு அதிகம். இந்த ஒய்விஃ ப் பயன்படுத்தி, அழகுணர் ஆற்ற இனிருத்தி செய்து, மன எழுச்சி முதிர்ச்சி மிஃ பையம், சமூக உணர்வு மனப்பாங்கிஃ பையம் விருத்தி செய் யும் முயற்சியில், மனிதன் ஈடுபடக் காணும். இன்று கல்விக் கூடங்களில் அழகியற் கூலகளின் போதூன் இடம் பெற்று ஆம், அவற்றைப் பரீட்சை நோக்குடன், கற்போரும் கற்பிப்போரும் அணுகுவதால், அழகுணர்வு கற்போர் வாழ்வை வளம்படுத்துவதாயில்லே. அதனுல் தன் கேன் அறிந்து, சமூகத்தைப் புரிந்து, பொருந்தி வாழும் திற னில்லாது, "வாழ்வெல்லாம் பிரச்சனே" என்று கலங்கி நிற்பதே இன்று மனித வாழ்வின் பொதுத் தன்மையாய்க் காணப்படுகின்றது.

அமைதி இழந்து தவிக்கும் மனித இனத்துக்கு இன்று வேண்டப்படுவது ''நிறை மணித'' உருவாக்க நுண்முறை களே. அழகுணர் ஆற்றல் விருத்தி நிறை மனித உரு வாக்கத்துக்குப் பெரிதும் உதவவல்லது. மேம்பட்ட அழ குணர் ஆற்றூல் விருத்தி செய்வதில் இலக்கியப் பயிற்சி பெரும் பங்கு வகிக்கின்றது. தமிழ்பேசும் மக்களின் பண் பாட்டு, மேம்பாட்டுக்கு அவர்களது பரந்த, காலத்தால் அழியாத இலக்கியச் செல்வமே அடிப்படைக் காரணம் எனலாம். இலக்கிய உயர்வே ஒரு இனத்நின் பண்பாட்டு உயர்வினேக் காட்டுவதாகும்.

''யாதும் ஊரே, யாவரும் கேளிர்'' என்னும் உயர்ந்த கோட்பாட்டின் அடிப்படையில் தமிழினம் வாழ, இலக் கியம் உதவவல்லது. இவ்வுணர்வே, "இலக்கியத் தேறல்" என்னும் இத்தொகுதி நூல் வெளியீட்டுக்கு அடிப்படை யாகும். அறிவியல்துறை, கணி தத்துறை என்பவற்றில் ஆற்றல் மிக்க ஆசிரியர் அகளங்கன் அவர்கள் இலக்கியத் துறை ஆய்விலும் பெரும் ஈடுபாரு கொண்டவராவார்.

தமிழிலக்கிய ஆய்வில் தன்**னே** ஆர்வத்துடன் ஈடுபடுத் திக் கொண்டுள்ள இவர், இதுவரை நூல் வடிவில் தந்த ஆக்கங்கள், தமிழிலக்கியத்தை மேலும் வளம்படுத்**துவன** வாகும். இவரது வாலி என்னும் ஆய்வு நூல், | தமிழிலக் கியத் திறஞய்வில் புதிய பரிமாணத்தைத் தோற்றுவித்த தாக மதிக்கப்படுகிறது.

நயத்த*ு* இலக்கியக் காட்சிக**ோத்** தெரிந்தெடுத்து இவர் இலக்கியத் தேற**ீ**ல உருவாக்**கியு**ள்ளார். இத் தொகுதியில் சங்க இலக்கியம் முத**ல் தற்**காலத் திரைப் பட இலக்கியச் காட்சிகள் வரை இடம்பெற்றுள்ளன. இக் காட்சிகளேத் தனது இலக்கியத் திறனுல் புடமிட்டுக் கற் போர் எளிதில் நயக்க அமைத்துள்ளார். இவரது இம் முயற்சி தமிழ் இலக்கிய ஆர்வலர்க்கும், ஆய்வாளர்க்கும் பெருவிருந்தாய் அமையும், என்பதில் சந்தேகமில்ஃ.

வாலி என்னும் இவரது ஆய்வு நூல் போன்று, இலக்கியத் தேறைல் என்னும் இத்தொகுதி நூலும், உயர்நிலே இலக்கிய மாணவருக்குச் சிறந்த பாட நூலாகப் பயன் படும் தகுதியுள்ளது. இந்நூல் தரும் இலக்கிய இன்பம். சிந்தனே. சொல், செயல், எல்லாம் வியாபித்து நின்று கற்போருக்கும், சமூகத்துக்கும் நற்பலன் நல்கும் என்ப தால் அகளங்கன் அவர்கள் தமிழ் பேசும் மக்களின் நன் றிக்கு உரியவராவார் என்பதில், இந் நூலேக் கற்றுணர் வோரிடம் கருத்து வேறுபாடு இருக்காது என்பது எனது பணிவான கருத்து.

R. S. நடராசா, M. A., Dip-in-Ed., S. L. E. A. S.

கோப்பாய். 1-7-19**8**8 உப அதிபார், பலாலி ஆசிரிய கலாசா*ஃ*∾ை

# அணிந்துரை

ுவித்யாபூஷணம்'' **நா. சுப்பிரமணி**யன். ⋈.A. Ph. **⊅** (விரிவுரையாளர், தமிழ்த்துறை, யாழ். பல்கஃலக்க**ழ**கம்.)

🧸 🗞 இலக்கியம் என்பவற்றின் இன்றியமையாத பண்பு, அநுபவத்தைத் தொற்றவைத்தல் ஆகும். இந்த அநுபவம் ஒரு குறித்த காலச் சூழலின் எல்ஃக்குட்பட்ட காயின். அதைத் தரும் கீல இலக்கியங்கள் குறித்த அக் . காலத்தோடு பயில் நிஃலைய இழந்து விடுகின்றன. கால எல்லே கடந்த அநுபவத்தை நல்தவன, நிஜுபான வாழ்வு இவ்வாறு நிஃலத்த வாழ்வு பெற்ற பெற்றுவிடுகின்றன. க‰ இலக்கிய ஆக்கங்கள் அவை பயிலப்படும் ஒவ்வொரு காலத்திலும் அவ்வக் காலச் சூழலின் தேவைகட்கேற்ப · நிகழ்கால அர்த்தங்க**ு்ப்** பெற்றுக் கொள்கின்றன. நிகழ்கால உணர்வோட்டங்களுக்குப் புதிய பரிமாணங்க ளேத் தரும் அநுபவக் களஞ்சியங்கள் ஆகிவிடுகின்றன. இத்தகையவற்றைச் சுவைத்தல், சிந்தித்தல் ஆராய்தல் என் னும் செயற்பாடுகளினூடாகவே க‰ இலக்கியக் கொள்கை திறுனுய்வுகள், வரலாறுகள் என்பன உருப்பெறுகின்றன. 🛥 . இவ்வகையில் ஒரு சுவைதேர் முயற்சியாகவும், ஆய்வுச் செயற்பாடாகவும் அமைவதே அகளங்கன் (நா. தர்மராஜா) அவர்களின் இந்த இலக்கியத் தேறல், தேறல் என்பது கேன் எனப் பொருள்படும். இலக்கியங்கள் என்ற மலர் களிலிருந்து பெறப்பட்ட தேன இது. திர**ட்**டித் தந்த கேன் வண்டாக அமைபவர் அகளங்கன். பண்டைக்கால இடைக்கால, தற்கால, இலக்கிய மலர்களில் காம் சுவை த்தவற்றையும், நுணுகி நோக்கியவற்றையும் இந் நூலில் வடித்துத் தந்துள்ளார்.

அகளங்கன் அவர்கள் க2ல இலக்கிய வளம்மிக்க வன்னி மண்ணின் மைந்தன்; புராண படனம், சோதிடம், மருத் துவம், நாட்டார் க2லகள் முதலியவற்ருல் வளப்படுத்தப் பட்ட அச்சூழவிற் பயின்றவர். இச் சூழல் **அவ**ர் ாடைப்பரளியாகவும், சுவைதேர் சிந்த*வ*ேயாளருகவும் உ*ரு* வாக வித்திட்டது. பல்கலேக் கழகத்தில் அறிவியல் பயில வந்த அவரை, அச்சூழலும், சிரித்திரன், சுடர், சோதிட மலர், *போன்ற* சஞ்சிகைகள், வீரகேசரி, தினகரன், ஈழ நாடு, ஈழமுரசு, முரசொலி முதலிய பத்திரிகைக் களங் களும் சமகாலத்திலே கவனிப்பைப் பெறத்தக்க ஒரு இலக் கியகாரளுக உருவாக்கின. அவர் மேற்கொண்ட ஆசிரியப் பணி — ஆசிரியப் பயில்நிலேச் சூழல் எள். அவரது இவ்வுரு வாக்கத்துக்கு உந்து சக்தியாயின. இன்று அவர் தமிழி லக்கிய ஆர்வலர், பண்பாட்டு நோக்கினர், ஆகிய இரு சாராரதும் நம்பிக்கை நட்சத்திரமாகத் திகழத் தொடங்கி யுள்ளார். கடந்த ஆண்டில் வெளிவந்த இவரது வரலி என்ற ஆய்வு நூல் இவரது இலக்கிய அணுகு முறையின் ஒரு வெட்டு முகம். இந்த இலக்கியத் தேரல் அச்சிந்தன யின் இன்னெரு பிரசவம்.

இன்று எம்மத்டுயில் திகமும் இலக்கிய நோக்கு நிஃல களே, முக்கியமானவற்றை மூவகைப்படுத்தலாம். சமகால இலக்கியங்க ்ர மட்டுமே அயின்று, அவை மட்டுமே இலக் கியம் எனக் கொண்டு, பண்டைய, இடைக்கால ஆக்கங் களே அலட்சியம் செய்யும் நிலே முதலாவது வகை. சம கால, பண்டையை, இடைக்கா**ல** இலக்கியங்க**ள் ய**ாவற் ையுமே பயின்று சுவைத்துச் சுவைக்க வைக்கவும். ஆரா யவும் முயல்வது இரண்டாவது வகை. பண்டைய. இலக்கியங்க**ோ மட்டு**மே பயில்வதோடு இடைக்கால, அவற்றைப் 'பூஜை' மனப்பான்மையுடன் அணுகுவது மூன் ருவது வகை, இவற்றில் இரண்டாவது வகை சார்ந்க நோக்கு நிலேயே பண்பாட்டு வரலாற்று நோக்கில் பொருத்த ானதும் அவசியமானதும் ஆகும். இந்த இரண்டாவது லகை சார்ந்தவர்களாக எம்மத்தியில் உள்ள சிலரில் நமது கவனத்தைக் கவர்ந்துள்ளவர்களுள் ஒருவர் அகளங்கன் அவர்கள். மேற்கட்டிய எல்லா வகை இலக்கியங்களேயும் பமின்று சுவைத்து, எம்மையும் சுவைக்க வைக்க முயல்பவ ராகவும், தமது அறிவுக்கும், அநுபவத்துக்குந் தவறு எனத் தெரிந்தவற்றைக் "குற்றம் குற்றமே'' எனச் சுட்டிக் காட்டத் தயங்காத தன்னம்பிக்கையும் துணிவும் மிக்கவராக வும் இவர் திகழ்கிருர். இவ்வகைச் செயற்பாடுகளின் வெளிப்பாடுகளே "இலக்கியத் தேறல்'' களாகியுள்ளன.

முதலாவதாக அமையும் "காட்டியும் மாட்டியும்" என்ற கட்டுரை கவிஞனது பார்வை சாதாரண மனிதப் பார்வை யினின்று எவ்வகையில் வேறுபாடுடையதாகிறது என்ப தைப் புறநானூற்றுப் புலவர்கள், சேக்கிழார், கச்சியப்ப சிவாச்சாரியார், கடவுண்மா முனிவர் ஆகியோரது சில பாடல்களேச் சான்றுகளாகக் கொண்டு எடுத்துக்காட்டுவது.

''அஃரிணேயும் அகத்திணையும்'' என்ற கட்டுரையிலே தமிழரின் அகத்திணேயிலக்கியங்களின் சுவையான காட்சிகள் மீன் பார்வைக்கு வருகின்றன. நெஞ்சை அள்ளும் சிலம் பதிகாரத்தில் கண்ணகி, மாதவி, பாண்டிமாதேவி ஆகிய மூவரும் பொருந்தி நின்ற கற்பு நெறிகளே ஆராய்வதோடு, வுள்ளுவர் எப்படி இளங்கோ அடிகளுக்கு வழிகாட்டியாக அமைகிருர் என்பதை நிறுவுகிறது, மூவகைக்கற்பு என்ற கட்டுரை. ஒரு கவிஞனது ஆக்கம், அடுத்து வரும் கவிஞ னது ஆக்கத்தில் எத்தகைய ஆதிக்கத்தைச் செலுத்து கின்றது, என்பதைக் காட்டும் வகையிற் சேக்கிழாரையும், கம்பரையும் ஒப்பு நோக்குவது அடிச்சுவடுகள் என்ற கட் டுரை. மனுநீதிச் சோழன் தருமந்தன் வழிச்செல்ல ஆற்றிய முறைமையைச் சேக்கிழாருடாக எடுத்துக் காட்டுவது மநு நெறி என்ற கட்டுரை. கம்பன் காட்டும் நாட்டு வளத் தையும். பாரத இதிகாசத்தில் (வில்லிபுத்தூரரூடாகப்) ுலப்படுத்தப்படும் பாரத நாட்டின் தர்ம **நி**ஃக**ோ**ப் பற்றி *யம்* பேசுவன கம்பன் காட்டும் வளம், பாரத தர்மம் என்ற த<sup>ூ</sup>றப்புக்க**ளிலான கட்டு**ரைகள், கம்பர். கச்சி**ய**ப்பர், வில்லிபுத்தூரர் ஆகிய மூவரும் தம் ஆக்கங்களிற் காட்டிய தூதுகளே ஒப்பு நோக்கி அவை மூன்றுமே சமரச நாட்ட மற்ற -- யுத்த தந்திர மயற்சிகள் என நிறுவுவது சமரச

நாட்டமற்ற சமாதானத் தூதுகள் என்ற கட்டுரை. பரஞ் *்சோதி முனிவரது* திருவிளயாடற் புராணத்தில் ஒரு பாத் திரமாகவுள்ள நக்கீரரின் பாத்திரப் பண்பை ஆராய்வகு நக்கீரர் ஒரு விதண்டாவரதி என்ற கட்டுரை. தமிழிலக்கி யங்கள் சிலவற்றில் காணப்படும் விருந்துச் செய்திகளேச் சுவைபட எடுத்துக் காட்டுகிறது உப்பிட்டவரை, என் ற கட்டுரை. பாரதியும் பாரதமும் என்ற கட்டுரை, பாரதி யின் பாஞ்சாலி சபதும் பற்றிய பார்வையாகும். இரைப் **பாடல்களில் மரபிலக்கியச் செழுமை என்ற** கட்டுரையிலே சமகாலத் திரைப் பாடல்கள் பலவற்றுக்கான ஊற்றுக் கண்கள் கண்டு காட்டப்படுகின்றன.

மேற்படி கட்டுரைகளேத் தொகுத்து நோக்கும்போது, சங்க இலக்கியங்கள் முதல் இன்றைய திரைப் பாடல்கள் வரை விரிந்துள்ள அகளங்கேனது பார்வைப் பரப்பின் வளம் புலப்படுகிறது. சிலவற்றில் அவர் சுவை தேர்கிருர்; சில வற்றில் அவர் நுணுகி நோக்குகிருர். சுவைதேர்தல் என்ற வகையில் அமைந்த கட்டுரைகள் இலக்கியப் பயிற்சியில் ஈடுபட விழைவோர்க்கு அருட்டுணர்வு நல்க வல்லன. நுணுகி நோக்கும் வகையில் அமைந்த கட்டுரைகள் இலக் கியத் நெறைப்வு நோக்கினர்க்கு நல்விருந்தாவன. இவற் **றுட்** சில, சமகாலச் சூ**ழலுக்கேற்ப** நிகழ்கால அர்த்தம் கொண்டன. குறிப்பாக, சமரச நாட்டமற்ற சமாகானக் தூதுகள் என்ற கட்டுரை கடந்த சில ஆண்டுகளில் ஈழத் தமிழர் தம் தஃவிதியை நிர்ணயிக்கும் நோக்கில் நடை பெற்றுவந்த தூதுகளின் உணர்வுச் சூழலில் எழுதப்பட்டது. இதனுல் சமகால வாசகர் மனதைப் பெரிதும் ஈர்த்தது. கம்பன் காட்டும் வளம், பாரதியும் புருகுமும் அகிய கட்டு ரைகளும் நிகழ்கால அர்த்தங் கொண்டவைகளே.

நக்கீரர் ஒரு விதண்டாவாதி என்ற கட்டுரை, இந்தக் கட்டுரைத் தொகுதியின் தகுதியை நன்கு உயர்த்தி நிற்கும் ஒரு ஆக்கமாகும். நக்கீரன் என்ற புலவன் தமிழ் மரபிலே '' நெற்றிக் கண்ணேக் காட்டினுலும் குற்றம் குற்றமே''

எனக் கூறும் துணிவடைத் திறனுய்வாளரைக் கருதப்படு பவன். ''நக்கீரப் பார்வை'' என்ற தொடரும், கீரன் எனப் பெயர் பு**ண**ந்துவரும் மரபும், தமிழுலகம் அறிந் இவ்வாறு கணிக்கப்பட்டு வந்த நக்கீரன் ஒரு ததே. திறனுய்வாளன் அல்ல, விதண்டாவாதியே என்பதைக் தக்க ஆதாரங்களுடன் நிறுவுவநாக இந்தக் கட்டுரை அமைகிறது. நக்கீரர் தொடர்பாக இத்தகைய திறனுய்வுப் இலங்கைப் பல்க‰க் பார்வை இருபதாண்டுகட்கு முன், கழக வடமொழித் துறை விரிவுரையாளராகத் திகழ்ந்த திரு, கோ. சுந்தரமூர்த்தி என்பவரால் முன்வைக்கப் பட்டது. (''வழூஉச் சொல் என்ப தறிகிலன்'' இளங்கநிர் பேராகுளே 1966) அதன்பின் ஆகளங்கனது இக்கட்டுரை யில் தான் நக்கீரர் இவ்வாறு பார்க்கப்படுகிருர். அறிமுகம், வாதங்களே **முன்வைக்**கும் முறைமை, நக்கீரர் விதண்டாவாத நோக்கிலேயே செயற்பட்டவர் நிறுவும் பாங்கு என்பவற்றிலே அகளங்கனின் கீந்தஃனத் கெளிவு, செயல்திறன் என்பன நன்கு புலப்படுகின்றன. இதிலே புலப்படுத்திய அணுகுமுறையை அவர் தொடர்ந்து மேற்கொண்டால் நமது தமேமுறையில் ஒரு சாதணேயான ராக அவர் வளரலாம் என்பதற்கு ஜயமில்ஃ.

மேற்கு றித்த கட்டுரை தவிர்ந்த ஏஃனைய கட்டுரை வில், அடிச்சுவடுகள், மூவகைக் கற்பு, திரைப்பாடல்களில் மரபிலக்கியச் செழுமை, என்பன குறிப்பிட்டுக் கூறக்கூடிய தரத்தில் அமைந்துள்ளன. ஒப்புநோக்கு அணுகு முறையில் இலக்கிய எண்ணக்கருக்களின் ஊற்றுக் கண்களேயும், மர போட்டத்தையும் இனங்காணும் முயற்கிகளான இலை தமிழிலக்கிய வரலாற்றுப் போக்கிற் கவனம் செலுத்துப வர்களுக்கு மிகுபலன் தருவன,

ஏனேய கட்டுரைகள் அடுத்த தரத்தின. அவற்றின் உள்ளடக்கங்கள் வெவ்வேறு செந்தர்ப்பங்களில் பலராலும் எழுதப்பட்டும், பேசப்பட்டும் வந்துள்ளவை. அகளங்க னது கைவண்ணத்தில் புதுப்பொலிவு பெறுகின்றன. சராசரி வாசகனுக்கும், தமிழ் மரபிலக்கியத் துறையில் அடி யெடுத்து வைக்க முயலும் ஆரம்ப நிஃயினர்க்கும் இவை பயன் தலக வல்லன.

மேற்படி பன்னிரு கட்டுரைகளேயும் தொகுக்கும் முறையில் ஓரளவு வரலாற்று முறை பேணப்பட்டுள்ளைமை தெரிகிறது. இத் தொகுதி சங்க இலக்கியங்களிலே தொடங்கித் திரைப் பாடல்களில் வந்து நிறைவுறுகிறது. சங்கச் சான்றுரிலிருந்து இளங்கோ, சேக்கிழார், கம்பர், வில்லிபுத்தூரர், கச்சியப்பர், பாரதி, கண்ணதாசன் முதலிய பேரும் புலவர்கள் பலரும் இந்த வரலாற்றெல்ஃக்குள் தரிசனம் பெற்றுள்ளமை இத் தொகுதியின் ஒரு தனிச் சேறப்பு எனலாம்.

நூலமைப்பில் தனிக்கவனம் செலுத்தப்பட்டுள்ளது. அழகிய மேலட்டை அமைப்பு, ஈழத்தில் தமிழ் நூற்பதிப் புத்துறை அடைந்துவிட்ட பெரு வளர்ச்சியைப் பறைசாற்றி நிற்பது. இந்நூலப் பதிப்பித்து வெளியிட்ட வவுனியா முத்தமிழ்க் கலாமன்றத்தினர், வன்னித் தமிழ்ப் பாரம்பரியத்திற்கு மட்டுமன்றி, ஈழத்தின் தமிழ்ப் பாரம்பரியம் முழுவதற்குமே பயன்மிகு பணியாற்றியுள்ளனர். அகளங்களது இலக்கியப் பார்வை எதிர்காலத்தில் மேலும் விரிவும் ஆழமும் பெற்று அவரை ஒரு சாதனேயாளராக்க வேண்டும் என்ற அவலேத் தெரிவித்து இவ்வுரையை நிறைவு செய்கிறேன்.

விரிவுரையாளர், கலாநிதி. நா. சுப்பிரமணியன் தமிழ்த்துறை, 01–7–1988 யாழ்ப்பாணப் பல்க&லக்கழகம்.

## முன்னுரை

துனக்குத் தெரிந்த உலகப் புலவர்களிலே ,'கம்ப'னப் போல். வள்ளுவர்போல் இளங்கோவைப்போல்'' பூமியிலே எங்குமே, யாருமே பிறந்ததில்லே என்று உறுதியாகக் கூறு கிருர் மகாகவி பாரதியார்.

புலவர்களிலே முதல் மூன்று இடங்களேயும் தமிழ்ப் புலவர்களுக்குக் கொடுத்து அது ''உண்மை வெறும் புகழ்க்கியில்ஃ'' என்று பாடிய பாரதியார், மொழிகளேப் பற்றிக் கூறும்போது ''தமிழ் மொழிபோல் இனிதாவது எங்கும் காணும்'' என்று பாடுகிருர். ஏனே மொழிகளுக் குத் தமிழ்மொழியோடு போட்டியிடும் தகுதிகூட இல்ஃப் போலும். இரண்டாம், மூன்மும், இடங்கள் கூட எந்த மொழிக்கும் பாரதியால் வழங்கப்படவில்ஃல.

அத்தகைய பெருமைபெற்ற, இலக்கிய இலக்கணச் செழுமை பெற்ற. தமிழ் மொழியைத் தாய் மொழியாகக் கொண்டவர்கள் நாங்கள். பாற் கடலிலே வாழும் மீன் போல அசுத்தங்களிலேயே அநிக நாட்டங் கொள்கிரேம். தாமரையோடு கூடப் பிறந்த தவளேயின் நிலேயில், இலக் கியத் தேனின் இனிமையை அறியா மண்டூகங்களாக வாழ்கின்ரேம். பாற்கலனில் இருக்கும் பூ'னையப்போல கரப்பொத்தான் பூச்சியிலே கண்வைத்துக்காத்திருக்கிரேம்.

மனம் என்னும் மதயானேயை அறிவு என்னும் அங்கு சத்தால் அடக்கி வழிநடாத்த வேண்டும். இல்ஃயேல் அது அழிவுகளேச் செய்யவே முயலும். மனத்தை அதன் போக்கில் செல்லவிடாது தீமையான வழிகளேத் தவிர்த்து நல்ல வழியிலே செல்லவிடுவதுதான் அறிவின் வேஃல.

சென்ற இடத்தால் செலவிடாது திதுஒரிஇ நன்றின்பரல் உய்ப்பது அறிவு. (குறள்) மனத்தைச் செம்மைப்படுத்தக் கூடிய சி **ந் த ணே** ச் செழுமையிக்க, இலக்கியக் கருவூலங் கொண்ட மொழி எமது தமிழ் மொழி. போத‰ கள் மூலமும் கதாபாத்தி ரங்கள் மூலமான சாதணேகள் மூலமும் நல்வாழ்வுக்கு வேண்டிய மனவளத்தை வழங்கவல்ல இலக்கியச் செல்வம் தமிழ் மொழியின் தனிச் சொத்து,

அந்த அழியா இலக்கியங்களேக் கற்று எமது பமக்கள் நிறை மனிதராக, எல்லோருக்கும் பயன்படுபவராக வாழ வேண்டுமென்பது எனது அவா. இந்தக் கல்வியை இன் றைய கல்வித் திட்டம் வழங்கவில்லே. அதனுல் இப் பொறுப்பு தமிழ்கற்ற சான்ருரிடமே இன்றைய நிலேயில் விடப்பட்டுள்ளது.

தமிழைக் கற்றவர்கள் அந்த இன்பத்தைத் தமக்கே ஏகபோக உரிமையாக்கிக் கொள்ளாமல், அதை மற்றை யோருக்கும் பகிர்ந்தளிக்க வேண்டும். இலக்கிய நூல்களே எழுதி மக்களே நல்லுணர்வு பெறச் செய்ய வேண்டும். தமிழின் முதிசச் சொத்தான இலக்கியம், எல்லாத் தமி மருக்கும் கிடைக்க வேண்டும். இன்று தமிழுணர்வு வளர்ச்சி யடைந்த அளவு தமிழறிவு வளர்ச்சியடையாதது மிகவும் வேதவேக்குரியது.

கற்றவர்கள், மற்றவர்களே வழிநடாத்த வேண்டும். ஆளுல் கற்றவர்களே தடம்புரளும் இன்றைய உலகில் இது பொருத்தமானதா? கற்றவர்கள் மனத்தை வளம்படுத்தும் கல்லியைக் கற்காததால், தாமும் தடம்புரண்டு, சமூகத் தையும் தடம்புரளச் செய்கின்ற நிலேயே இன்று உண்டு.

வெள்ளத் தணேயது மலர்நீட்டம் மரந்தர்தம் உள்ளத் தண்யது உயர்வு.

ஒருவனது உயர்வுக்கு அவனது உள்ளமே காரணம், என்கிருர் வள்ளுவர். ''மனத்துக் கண் மாசிலன் ஆதல் அதம்'', அதஞல் மனத்தை வளம்படுத்தும் கல்வி எல் லோருக்கும் வேண்டியதே. இக்கல்வியை அழகியற் க‰கள் மூலம் வழங்குவது சுலபமானது. இன்ப உணர்வுகளோடு இலக்கியங் கற்பவர்கள் இலகுவாக மனவளத்தைப் பெற்று விடுகிருர்கள்.

இந்தச் சிந்தனேயின் அடிப்படையில் நான் பத்திரிகை களில் எழுதிய கட்டுரைகளில் பத்துக் கட்டுரைகளேயும், இலங்கை வாணெலியில் ஆற்றிய எனது கன்னிப் பேச்சையும், இத்தொகுப்புக்கென எழுதிய ஒரு கட்டுரையையும் சேர்த்து. பன்னிரண்டு கட்டுரைகளேத் தொகுத்து, இலக் கெயத் தேறைல் என்ற பெயரில் நூலாக்கி உங்கள் கைகளில் தந்திருக்கின்றேன்.

தமிழிலக்கிய ஆர்வலர்களே மனதில் கொண்டும், ஆய் வாளர்களே மனத்தில் கொண்டும் நான் கடந்த எட்டு ஆண்டுகளாக எழுதிய கட்டுரைகளில் சில இவை. மிக இலகுவான, எளிய நடையில், எல்லோருக்கும் விளங்க வேண்டும் என்ற நோக்கில் பத்திரிகைகளில் எழுதினேன். அவை அப்படியே இலகுவான நடையிலேயே நூலிலும் உள்ளன. இவைகளே வெளியிட்ட வீரகேசரி. தினகரன். ஈழநாடு. ஈழமுரக. முரசெரலி ஆகிய பத்திரிகைகளுக்கு என் நன்றிகள்.

யாழ். பல்கஃலக்கழக தமிழ்த் துறை விரிவுரையாளர் கலாநிதி நா. குப்பிரமணியன் அவர்களும், பலாலி ஆசிரிய கலாசாஃ உப அதிபர் நிரு. R.S. நடராசா M.A. அவர்களும். புலவர் ஈழத்துச் சிவானந்தன் அவர்களும் எனது கையெழுத்துப் பிரதியை வாசித்து. ஆலோசணே களும், அறிவுரைகளும் வழங்கி என்னே மிகவும் உற்சாகப் படுத்தினர். அவர்களுக்கும் என் நன்றிகள் உரியன.

வவுனியா (தெ. த. பி.) உதவி அரசாங்க அதிபர், இரு. க. ஐயம்பிள்ளே அவர்கள் எனது இந்நூல் ஆக்கத்தில் பெரும் பங்குகொண்டு, ஆலோச**்கை, அ**றிவுரை, மற்றும் ஆக்கபூர்வமான உதவிகளுஞ் செய்து, என்**ன ஊ**க்கு**வித்து** வாழ்த்துரையும் வழங்கியுள்ளார்.

வவுனியா (தெ. த. பி.) கூட்டுறவுச் சங்கத் தஃவைர் நிரு. S. ஞானப்பிரகாசம் அவர்கள் எனது இந் நூலாக்க முயற்சிக்குப் பெரும் உற்சாகங் கொடுத்து நம்பிக்கையூட்டி ஞர். இவர்களின் தூண்டுதல்கள் இந்நூஃ இவ்வளவு விரைவில் வெளிக் கொணரப் பெரிதும் உதலின. இவர் களுக்கு என் நன்றிகள் என்றும் உரியன.

இந்நூலுக்கு வாழ்த்துரை வழங்கி, நூல் அலங்கரித்த, வவுனியா அரசாங்க அதிபர் திரு. கே. சி. லோகேஸ்வரன் அவர்களுக்கும், பலாலி ஆசிரிய கலாசாலே அதி பர் திரு. ந. கனசேஸ்வரன் அவர்களுக்கும், அணிந்துரையால் நூல் அணிசெய்த கலாநிதி. நா. சுப்பிரமணியன் அவர் களுக்கும், அறிமுக உரை எழுதிய பலாலி ஆசிரிய கலா சாலே உப அதிபர் திரு. R. S. நடராசா அவர்களுக்கும் என் அன்பு நன்றிகள்.

இந்*நூ*ஃ வெளியிடும் வவுனியா முத்தமிழ்க் கலா மன்றத்திற்கும், சிறப்பாக அதன் தஃவெர் நிரு. ச. அரு ளானந்தம் செயலாளர் திரு. P. மாணிக்கவாசகம் ஆகி யோர்க்கும், நல்ல முறையில் இந்நூலே அச்சுப் பதிவு செய்<u>து த</u>ந்த, நல்லூர், உமா அச்சக ஊழியர்களுக்கும் அதன் அதிபர் நிரு. அ. கதிர்கரமநூதன் அவர்களுக்கும், அழகான முறையில் அமைத்துத் தந்த அட்டையை திரு. தவம், ஓவியர் மூர்த்தி, திரு. எஸ். யோகரட்ணம் √(ராதேயன்), விஜயா அச்சகத்தினர் ஆகியோர்க்கும் என் குன் றிகள்.

இந்நூலின் அட்டையின் பின்புறத்தையும், என் உள்ளத்தின் உட்புறத்தையும், தன் கருத்துக்களால் அலங் கரிக்கும், சிரித்நிரன் ஆசிரியர் திரு. கி. சிவஞானசுந்தரம் அவர்களுக்கும், எனக்கு சகல உதவிகளுஞ் செய்து தந்த நண்பன் திரு. செ. சண்முகநாதன் அவர்களுக்கும்,

#### xxii

மற்றும் உதவிகள் செய்த நெண்பர்கள் திரு. சு. முரளி தரன், திரு. மு. திருநாவுக்கரசு, திரு. இ. ஓங்கார மூர்த்தி ஆகியோர்க்கும், இந் நூலே வாசித்து என்னே மேலும் உற்சாகப்படுத்தப் போகின்ற எல்லா இலக்கிய இதயங்களுக்கும் என் நன்றிகள்.

எனது இலக்கிய முயற்சிகளே நூல் வடிவில் வெளியிடு வதில், என்னிலும் பார்க்க அதிக ஆர்வங்கொண்ட என் உடன் பிறந்த சகோதரர்களின் ஒத்துழைப்பும்,

நானேயாகி என்னேடொன்றி, எல்லா வகையிலும் எணே ஊக்குவிக்கும் என் இல்லாளின் தூண்டுதலும், நூலாக்கம் எனும் முள் நிறைந்த காட்டில் வழிசமைத்து மலர் தூவி, என்னே மகிழ்ச்சியோடு, உற்சாகமாக உலா வரவிட்டு வழித் துணேயாய் வரும் என் தம்பி நிரு. க. குமாரகுலிங்கம் அவர்களின் ஆதரவும், மகத் தானவை, நன்றிக்கு அப்பாற்பட்டவை.

	உங்கள்
	அன்பு
6-7-1988	அகளங்கன்
	6-7-1988

## பொருளடக்கம்

	L	சக்கம்
1.	காட்சியும் மாட்சியும்.	1
2.	அஃறிணேயும் அக <b>த்திணேயும்.</b>	10
3.	மூவகைக் கற்பு.	18
4.	அடிச்சுவடுகள் .	32
5.	மனுநெறி.	44
6.	கம்பன் காட்டும் <b>வளம்</b> .	56
7.	பாரத தர்மம்.	61
8.	சமரச நாட்டம <b>ற்ற</b> சமாதானத் தூதுகள்.	76
9.	நக்ஃரர் ஒரு விதண்டாவாதி.	86
10.	உப்பிட்டவரை	101
11,	பாரதியும் பாரதமும்.	111
12.	திரைப்பா∟ல்களில் மரபி <mark>லக்கியச் ச</mark> ெழுமை.	117

# 1

# காட்சியும் மாட்சியும்

கேவிஞன்எப்பொழுதும் மற்றவர்களில்இருந்து சற்றுவேறு பெட்டவளுகவே காணப்படுகின்றுன். கவிஞன் தான் காணுங் காட்சிகளில் எல்லாம், ஏதாவது ஒரு அர்த்தத்தைக் காண் பதற்கேமுயல்கிறுன். அல்லது காட்சிகள் எல்லாம் அவனுக்கு ஏதாவது அர்த்தங்களேச் சொல்லுவனபோலவே இருக்கும்.

அதற்குக் காரணம் அவனது நோக்கு கூர்மையாக இருப்பதும், சிந்தனே கற்பின வளமுடையதாக இருப்பதுந் தான் என்று சாதாரணமாகச் சொல்லலாம்.

கவிஞர்களின் தனிப் பாடல்களேப் பொறுத்த வரை, ஒது காட்சி அல்லது அநுபவம் அப்போதைய அவர்கள் மனநிஃக் கேற்றபொருளோடு கவிதையாகின்றது. ஆஞல் காவியங் களிலோ அல்லது வேறு வகைப் பிரபந்தங்களிலோ அவற்றின் தேவைக்கேற்ப அவர்களது சிந்தணேயில் அர்த்தங்கள் தொனிக் கின்றன.

#### புறநானூற்றுக் காட்சிகள்.

உறையூர் ஏணிச்சேரி முடமோசியார் என்ற புலவர் வேள்ஆய் அண்டிரனேப் புகழ்ந்து பாடும் ஒரு பாடல் புறநானூர ற்றிலே வருகின்றது. இப் பாடல் ஒரு காட்சியை வியந்து அரச**ின**ப்புகழ்ந்து பா**டுவதாக அமை**ந்திருக்கின்றது. ஆய் அண்டிரனின் நாடு மலே சூழ்ந்த காட்டுப் பிரதேசம். அவனது நாட்டின் பெருஞ் செல்வம் யானேகளே. ஏராள மான யானேகள் அவனது காட்டிலே வசித்து வந்தன.

அவனேப் புகழ்ந்து பாடிவரும் புலவர்களுக்குப் பரிசி லாக யானேகளேயும் அவன் கொடுப்பது வழக்கம்.

புலவர் முடமோசியார் காட்டு வழியிலே செல்றும் போது அங்கே ஏராளமான யானேகள் நிற்பதைக் காண்கின் ரூர். ஆய் அண்டிரனின் கொடைச் சிறப்பை நன்கு அறிந்த வரான அப்புலவருக்கு அந்தக் காட்சி ஒரு விசித்திரமான கேற்பனேயை உண்டுபண்ணுகிறது.

இந்தக் காடு வேள் ஆய் அண்டிரனிடஞ் சென்று அவனேப் புகழ்ந்து பாடித்தான் இத்தனே யாளேக்ளேப் பரி சாகப்பெற்றதோ என்ற கற்பனேதான் அது.

மழைக்கணஞ் சேக்கு மாமலேக் கிழவன் வழைப்பூங் கண்ணி வாய்வா ளண்டிரன் குண்றம் பாடின கொல்லோ களிறுமிக வுடையஇக் கவின்பெறு காடே.

இயற்கையாக காட்டில்நிற்கும் யாளே, புலவரின் கற்ப‱ன பில் எப்படி ஒரு சிந்தளேயைத் தூண்டியுள்ளது பாருங்கள்.

இதேபோன்று புறநானூற்றிலேஇன்னெருகாட்சி புலவர் கடிலைநது கற்பளேயில் வளம் பெறுகிறது. பாரி வள்ளலின் உயி ருக்குயிரான நண்பராகஇருந்தவர் கடிலர். பாரியைச் `சூழ்ச்சி யிஞல் வீழ்ச்சியுறச் செய்கின்றனர் முடியுடை மூவேந்தர்.

பாரி அரசாண்ட பறம்பும‰ மூவேந்தரின் படையெடுப் பால் கைப்பற்றப்பட்டு,பாரி மன்னனும் கொல்லப்படுகிருன்.

பாரியின் பிள்ளேகளான அங்கவை, சங்கவை என்ற இரு. கன்னிகளேயும் அழைத்துக்கொண்டு தப்பிச்செல்கிருர் கபிலர். பாரியின் பிரிவு தாங்காமல் வடக்கிருந்து உயிர் நீக்கக் கருதிய **கபிலர்,** பாரியின் பின்*போக*ளின் திருமணத்துக்காகக் **காத்** இருந்தார்.

விச்சிக்கோ என்ற மன்னனுக்கு பாரியின் பிள்ளேகளே மணம்முடித்து வைப்பதற்காக அழைத்துச் சென்ருர் கபிலர். அவர்களே அரசனுக்கு அறிமுகப்படுத்தி வைக்கிருர். கபிலர் அறிமுகப்படுத்தும்அழகு ரசிக்கத்தக்ககற்பளேயாகஅமைகிறது

பாரி முல்லேக் கொடிக்குத் தேரீந்த கொடைச் சிறப்பு அக்காலத்தில் பெரும் புகழாகக் கொள்ளப்பட்டது.

தனது இராச்சியத்தில் ஒரு முல்ஃலக் கொடிகூட கொழு கொம்பின்றி, ஆதரவின்றி அல்லல்படக்கூடாதே என்ற அரும் பெரும் நோக்கில், தான் ஊர்ந்துவந்த தேரை அந்த முல்ஃலக் கொடிக்கு ஆதரவாக, கொழுகொம்பாக நிறுத்திவிட்டு, தால்நடையாகப் பறம்புமஃலக்கு வந்து சேர்ந்தான் பாரி.

துயரைக் கண்டவுடனேயே துடைத்தெறியும் முயற்சியில் ஈடுபட்ட அவனது பரிவுணர்ச்சி மிகவும் போற்றத்தக்கதே.

இயல்பாகவே தனக்குரிய கொழுகொம்பைத் தேடிப் படரும் முல்லேக் கொடியின் மேலேயே அரசனுக்கு இவ்வளவு கருணே, இரக்கம் அக்கறை, அனுதாபம் இருந்திருக்கு மாஞல்,அவனிலேயே தங்கியிருக்கின்ற குடிமக்களின் குறை களேக்களேவதில் அவனது அக்கறை எப்படி இருந்திருக்கும் என் பதை எடுத்துக் காட்டும் சிறப்புடையது இந்த முல் லக்குத் தேரீந்த கொடை.

விச்சிக்கோவிடம் கபிலர் கூறுகிறுர், சாதாரணமைக எல்லா அரசர்களும் தன்னேப் புகழ்ந்து பாடும் புலவர் களுக்குத்தான் பரிசு கொடுப்பார்கள். ஆளுல் பாரியோ அதற்கு விதிவிலக்கானவன்.

தன்னேப் புகழ்ந்து பாடாத முல்லேக் கொடிக்குக்கூட நெடுந்தேரைக் கொள்க எனக் கொடுத்த பெருங் கொடை யாளன். அவனது மக்களே இவர்கள் என்று அறிமுகப் படுத்துகிருர் புலவர் கபிலர்

ஆகளங்கன்

இவரே,

பூத்தல் அருஅப் புண்கொடி முல்ல நா**த்**தழும்பு இருப்பப் பாடா **ஜாயினும்** கறங்குமணி நெடுந்தேர் கொள்கஎனக் கொடுத்து பரந்தோங்கு இதப்பின் பாரிமகளிர்.

......

பாரி முல்லேக்குத் தேரீந்ததை கபிலரின் கவியள்ளங் காணுங் கற்ப‰ோயே இது. தொடர்ந்து பூத்துக் கொண்டே இருக்கும் முல்ஃக்கொடி, பாரி மன்னனேப் புகழ்ந்து பாடவே இல்ஃ அப்படித் தன்ளேப் பாடாத முல்ஃக்கும், சுழல்கின்ற மணிகள் பூட்டிய உயரமான தேரைக் கொடுத்த சிறப்புடை யவன் பாரி, இவர்கள் அவரின் மகளிரே.

கபிலரின் கவியுள்ளங் கண்ட அற்புதமான கற்ப**ு** கான பாடலாகியிருக்கிறது.

## உதிருகின்ற பிட்டு

பாலியாறு ஒடிக் கொண்டிருக்கின்றது. அந்த ஆற்றிலே மீன்கள் ஆரேடுந் திசைக்கு எதிர்த்திசையில் ஒடிக்கொண் டிருக்கின்றன. சாதாரணமாக மீன்கள் எப்போதும் நீர் ஒடுந் திசைக்கு எதிர்த் திசையில் தான் ஒடும்:

இந்தக் காட்சியைக் காணுகிருர் கச்சியப்ப சிவாச்சாரி யார். தான் பாடத் தொடங்கி இருக்கும் கந்தபுராணத்தில் இந்தக் காட்சியைச் சேர்க்க வேண்டுமென்ற நோக்கிலே பார்க்கிருர்.

புராணக் கதைக்கேற்ப புராணக் கதைக்αோ உவமை யாக்கிச்சொல்ல விரும்புகிறது அவரது மனம்.

வைகையாற்றிலே திருஞானசம்பந்தர் இட்ட ஏடு எதிரே றிச் சென்றதுபோல இருக்கிறதாம்மீன்கள் எதிர்ஏறும்காட்சி.

பாண்டிய நாட்டிலே கூன்பாண்டிய மன்னனின் முன் னிலேயில் சமண சமயத்தாரோடு அனல்வர்தம், புனல்வாதம் தடாத்திய திருஞானசம்பந்தர், புனல்வாதமாக ''வாழ்க அந்தணர்" எனத் தொடங்குந் தேவாரத்தை ஏட்டிலே எழுதி வைகை யாற்றிலே இட. அவ்வேடு எதிரேறிச் சென்றது. சமணரின் ஏடு ஆற்ரேடு அள்ளுண்டு சென்றது. கூன்பாண்டி யனின் கூன் நிமிர்ந்து நின்றசீர் நெடுமாறனுயினன்,

இது திருஞானசம்பந்தரின் கதையில் வரும் நிகழ்ச்சி.

கச்சியப்பருக்கு பாலியாற்றில் மீன்கள் எதிரேறிச் செல்வ தைச் சொல்வதற்கு திருஞானசம்பந்தரின் கதை கிடைத்த தோடு திருப்தி ஏற்படவில்ஃ.

வைகை ஆறு பற்றிச் சொல்லவும் ஆசை ஏற்படுகிறது. அந்த வைகைதான் சிவபெருமான் மண்சுமந்து அணே கட்டிய பெருமைபெற்ற வைகை. அந்தக் கதையையும் சொல்லிவிடு கிருர் அழகாக,

உதிருகன்ற சிற்றுன்டிகொண் டொலிபுனல் சடைமேல் மதுரை நாயகன் மண்சுமந் திட்டமா நதியில் முதிரும் முத்தமிழ் விரகர்தம் ஏடென மொய்ம்மீன் எதிர்பு குந்திடப் போவது பாலியாம் ஆறு.

மாணிக்கவாசகர் குதிரை வாங்கக் கொண்டுபோன நாற் பத்தி ஒன்பது கோடி பொன்ளேயும் குருந்த மர நிழலிலே இருந்த குருவிடம் கொடுத்து அவருக்கு அடிமை பூண்டதும், பின்னுல் குதிரைகள் பாண்டி நாட்டுக்கு வந்ததும், அன்றே இரவோடிரவாக பரிகள் யாவும் நரிகளானதும், அதனுல் கோபங்கொண்ட அரிமர்த்தன பாண்டியன், மாணிக்கவாச கரைத் தண்டித்ததும், இறைவன் தமது அடுத்த திருவிளேயா டலே ஆற்றுவதற்காக வைகையைப் பெருக்கெடுக்கச் செய்த தும், மாணிக்கவாசகரின் கதையில் வரும் சம்பவங்களாகும்.

பெருகிய வைகையை அணேகட்டப் பங்கு பிரிக்கப்பட் டது. கணவஞே, பிள்ளோயோ இல்லாத ஒரு நரை மூதாட் டிக்கு, செம்மனச் செல்வி என அழைக்கப்பட்ட வந்திக்கும் ்பங்கு கொடுக்கப்பட்டது

அடைப்பதற்கு ஆளின்றி ஆண்டவனிடம் முறையிட் டாள் கிழவி, இறைவனே கூலியாளாக கூடையும், மண் வெட்டியும் கொண்டு வந்தார், இது அறிந்த கதைதான்.

பிட்டு விற்றுச் சீவியஞ் செய்யும் அந்தக் கிழவியிடம், சுலியாளாக வந்தார் சிவபெருமான், கூலி பேசப்பட்டது. சிவபெருமானே தனக்கு முற்கூலி வேண்டும் என்று பிடி வாதம் பிடித்தார்.

கிழவிக்கோ வசதியில்ஃ, ஆளேவிட்டாலும் வேறு ஆள் கிடையாது. 'மகனே! இப்பொழுது வேண்டுமானுல் இனிய பிட்டுத் தருகிறேன், சாப்பிட்டுவிட்டு வைகைக் கரைக்கு அணேகட்டச் செல்லு, மாஃவில் பிட்டுக்களே னிற்றுப் பணம் தருகிறேன்'' என்று கூறினள்.

கிழுவியின் பேச்சுக்குச் செவிசாய்த்த சிவபெருமான் 'தாயே அப்படியாயின் ஒரு ஒப்பந்தம் செய்வோம். நீ பிட்டை அவி, உதிர்ந்து போகின்ற பிட்டுக்களேயெல்லாம் எனக்குச் சாப்பிடத் தந்துவிடு, உதிராத பிட்டுக்களே நீ விற்று மாஃயில் பணத்தைத் தா" என்று கூறிஞர்.

குழலிலே அவிக்கும் பிட்டுத்தான் அது என்பது கவனிக்க வேண்டியது, சிவபெருமான் அணேகட்டச் சென்றுவிட்டார். கிழவி பிட்டு அவிக்கத் தொடங்கிஞர். அவித்த எல்லாப் பிட்டுக்களுமே உதிர்ந்து கொண்டே வந்ததாம்.

இதஞற்தான் சிவபெருமானப் ''பிட்டுக்கு மண்சுமந்த பெருமான்'' என்று சைவ சமயத்தவர்கள் அழைக்கிறுர்கள். பிட்டு விற்றுல்தானே கூலி கொடுக்கலாம். பிட்டு உதுரா மல் இருந்தாற் தானே விற்கலாம்.

அதனுல் பிட்டை மட்டும் சாப்பிட்டுக் கூலியின்றி மண் சுமந்து கொட்டியபடியால் இப்பெயர் வந்தது இறைவனுக்கு. இந்தக் கதையையும் சொல்ல வேண்டும் என்ற ஆசையில் கச்சியப்பர்,

திரு**கின்ற சிற்றுண்டிகொண்டு ஒலிபுனல் சடைமேல்** மதுரை நாயகன் ம**ண்**சுமந்து இட்ட மாந்**தியில்.......**"

எனக் குறிப்பிடுகிறுர். பாலியாற்றிலே மீன் ஒடும் காட்டு, கவிஞருக்கு எத்தனே விடயங்களேத் தோற்றுவித்து, பாடவைத் திருக்கிறது பாருங்கள்.

#### வைகையும் கடலும்

கூடவுள் மாமுனிவர் பாடிய **நிருவாதவூரடிகள் புராணம்** என்ற நூலில் இதே வைகையாறு இன்னெரு வகையில் சிறப்பாகப் பாடப்பட்டிருக்கிறது.

வைகையாறு முற்காலத்தில் ஒரு சிறு நதியாகவே இருந்திருக்கிறது. வைகையின் நீர் பாண்டி நாட்டில் வயல் களுக்கே அதிகம் பயன்பட்டது. அதனுல் இந்த வைகை மற்ற நதிகளேப் போல கடலிலே சென்று கலப்பதில்லே.

குறைந்த அளவு நீரே ஒடுவதால், நீர் முழுவதும் விவ சாயத்திற்கே பயன்பட்டு விடுகிறது. இந்நதி கடலில் சென்று கலக்காததற்கு இவைகளே காரணங்களாக இருக்க, கடவுள் மாமுனிவரோ தனது கற்பணேயில் வேருரு காரணத்தைக் கூறுகிருர்.

அவரது ஆத்**மீக**ச் சிந்த**ீன**யில் மாட்சி பெறு**நிற**து. **அக்**காட்சி.

> முக்கணெரு நாள்குபுய ஐந்துமுக முன்னென் சொக்கனருள் நன்மைபெறு தொன்மைதிகழ் நன்ஞடு அக்கடு விடத்தை அரனுக்கருள்வ தென்தே மைக்கடலின் வைகலொழி

பாற்கட்டேத் தேவர்களும், அகரர்களுஞ் சேர்ந்து கடைந்த **ூபாது** அங்கே முதலில் ஆலகால விஷம் தோன்**றி**யதும். அந கோச் சிவபெருமான் தாமே உண்டதும், உமாதேவியார் விஷத்தை வயிற்றினுள் செல்லவிடாது கழுத்தைப் பிடித்து நிறுத்தியதும், புராணக் கதை.

கழுத்திலே விஷம் நீல நிறமாகத் தங்கியிருந்ததால் சிவபெருமானுக்கு திருநீலகண்டர் என்று பெயர். கண்டம் என்றுல் கழுத்து.

வைகையாற்றுக்கு கடல்மேல் தீராத கோபமாம். கார ணம் என்னவெனில், கடல்தானே சிவபெருமானுக்கு விஷத் தைக் கொடுத்தது, அத்தகைய கொடிய கடலுடன் தான் சென்று கலப்பதில்லே என்று விரதம் பூண்டு கடலுக்குச் செல்வ தில்லேயாம் வைகையாறு.

வைகை கடலுக்குச் செல்லாததற்கு உண்மைக் ணங்கள் வேறிருக்க கடவுள் மாமுனிவர் கற்பிக்கும் ணம் மிகவும் சுவைமிகுந்ததாகவே இருக்கிறது.

## நெய் ஆகுதி

**சே**க்கி**ம**ார் சுவாமிகளுக்கு இயற்கைக் ஒரு தென்படுகிறது. வயற் குறையிலே உள்ள நீரிலே செந்தா மரை மலர்ந்திருக்கின்றது, நல்ல சிவந்த மலர், நெருப்புப் போலக் காணப்படுகிறது அவரது கண்களுக்கு.

வயல் வரம்பிலே மாமரங்கள் நிற்கின்றன. மாம்பழங் கள் பழுத்துக் களிந்து சாறு ஒழுகுகின்றது. அந்தச் சாறு மாஇஃகளில் பட்டுச் சொட்டுச் சொட்டாகச் சிந்துகின்றது. சிந்துந் துளிகள் நெருப்புப் போலச் சிவந்த செந்தாமரை மலர்களிலே சிந்துகின்றன.

சேக்கிழார் சுவாமிகளின் பக்தி உள்ளம், அந்தக் காட்சி யைக் கண்டு பரவசம் அடைகிறது; பாடல் பிறக்கிறது.

அகளங்கன்

பரந்தவின்வயற் செய்ய பங்கயமாம் பொங்கெரியில் வரம்பில்வளர் தேமாவின் கனிகேழிந்த மதுநறுநெய் நிரந்தரம்நீள் இலக்கடையால் ஒழுகுதலால் நெடிதவ்வூர் மரங்களும் ஆகுதிவேட்குந் தகையவென மணந்துளதால்.

நெருப்பிலே நெய்யூற்றி, அதாவது நெய்ஆகுதி சொரிந்து வேள்வி செய்வ துபோலத் தோன்றுகிறது சேக்கிழார் சுவாமி களுக்கு இந்தக் காட்சி.

செந்தாமரை மலர் என்னு ம் நெருப்பில் மாம்பழச் ழாருகிய நெய் மாஇஃயூடாக சிந்தப்படும் காட்சி, கனிந்த பக் தியுள்ளம்மிக்ககவிஞருக்கு வேள்வியையேநி*?*னவுபடுத்துகிறது.

கவிஞர்களின் கண்களில் கா**ட்சி**கள் தென்பட்டு. அவை எத்தனே மாட்சிகளோடு கவிதைகளாகின்றன. கவிஞன் ் என்பவன் எப்பொழுதுமே ஒரு தனிப் பிறவிதான்.

(நன்றி. வீரகேசரி 4-11-1984)

2

# அ∴றிணேயும் அகத்திணயும்

நாயிடமிருந்து நன்றியையும், எறும்பிடமிருந்து சுறுசுறுப் பையும், காகத்திடமிருந்து ஓற்றுமையையும், மானிடமிருந்து மானத்தையும் மனிதன் கற்றுக்கொள்ள வேண்டும் என்று மக்கள் பொதுவாகக் கூறுவர்.

இலக்கியங்களிலே மக்களுக்குச் சில கருத்துக்களேக் கூறும் போது சில சமயங்களில் நேரடியாகக் கூறுது மறைமுகமாகக் கூறும் வழக்கம் நெடுங் காலமாக இருந்து வருகின்றது.

மனிதர்களுக்கு இருக்க வேண்டிய பண்புகளோ, ஒழுக்கங் களே, பறவைகள், மிருகங்கள் மூலமாக அதாவது அஃறிணு மூலமாக உயர் நிணேக்கு ஒழுக்கம்போதிக்கும் உத்திகள், தடிழ் இலக்கியங்களிலே அதிகம் இடம்பெற்றிருக்கின்றன.

பூற்காலத்தி லும் காவியங்களி லும், தனிப் பாடல்களி லும் இந்த உத்தி கையாளப்பட்டிருப்பதைக் கவனிக்கலாம். அஃ றி குணகளுக்குள் நடைபெறும் ஒரு காட்சியைக் காட்டுவதன் மூலம் உயர்திகுணக்கு அந்த ஒழுக்கத்தை விளைக்குவது வெகு இலகுவான காரியம் என்று கூறலாம்.

திருமணம், குடும்ப வாழ்வு என்ற கட்டுப்பாடுகள் இல் லாத மிருகங்கள், பறவைகள் என்பன மனிதர்கள்போல காதல் வாழ்க்கை, குடும்ப வாழ்க்கைகயும் வாழ்வதுண்டு. அந்தக் காட்சியைக் காட்டி ஆறறிவு படைத்த நாம் இதைவிடச் சிறப்பாக அல்லவா வாழவேண்டும் என்பதை அறிவுறுத்துவது இதன் நோக்கமாக இருக்கலாம்.

#### **மானின்** காதல் வாழ்க்கை

இது ஒரு சங்க காலப் பாடற் காட்சி. மிகுந்த வெய்யி லிலே வாடி, நீர்தேடி ஓடி, ஒரு பிணே மானும் அதன் துணேடி எனும் பல இடங்களிலும் அமேந்து திரிந்தன.

ஒரு பள்ளத்திலே சிறிதளவு நீரைக் கண்டு மகிழ்ச்சி யுற்று அருகிலே வந்தன. இரண்டு மான்களும் தாகத்தின் எஸ்ஃயிலே தவித்தன. ஆளுல் அந்த நீரோ இரண்டு மான் களுக்கும் போதுமானதாக இல்ஃ.

ஆண்மான் அந்த நீர் முழுவதையும் தனது அன்புப் பெண் மானுக்குக் கொடுக்க விரும்பியது. தனது தாகத்தை விடத் தனது துணேமானின் தாகத்தையேபெரிதாக நினேத்து, அதன் துயரைப் போக்குவதே தன் கடமையென நினேத்தது.

ஆணுல் தன் காதல் கஃலமான் அருந்தாமல் தானே தனியாக முழு நீரையும் அருந்த அந்தப் பெண்மான் சம்ம திக்குமா? அதனுல் நீரை அருந்தாமல் நிற்கும் பெண்மா கூப் பார்த்த ஆண்மான் ஒரு தந்திரஞ் செய்கிறது. தண் ணீரிலே தானும் வாயை வைத்தது. அதைக்கண்டு பெண் மானும் நீரிலே வாய்வைத்தது. பெண்மானே முழுநீரையும் குடிக்க வேண்டும் என்று விருப்பங் கொண்டுள்ள ஆண்மான் தானும் குடிப்பதுபோல பாவணே செய்தது.

> கணேவாய்ச் சிறுநீரை எய்தாதென் **அண்ணிப்** பிண்மான் பெரிதுண்ண வேண்டிக் கல்மான்தன் கள்ளத்தால் ஊச்சும் சுரம்என்ற காதவர் உள்ளம் படர்ந்த இந்றி.

அகளங்கன்

காதலர்களின் உள்ளம் எந்த வகையிலே இருக்க வேண் டும் என்பதற்கு இந்தக் காட்சியை எடுத்துக் காட்டாக எழுதி யிருக்கிழுர் கவிஞர்.

கலேமான் '' கள்ளத்தால் ஊச்சும் சுரம் '' தான் காதலர் களின் உள்ளம் படர்ந்த நெறிக்கு உவமையாகத் தெரிந்திருக் கிறது. சாதாரணமாகப் பார்க்கும்போது ஆண்மான் பெண் மானுக்காக விட்டுக் கொடுக்கும் அன்புள்ளம், காதலுள்ளம் இங்கே காட்டப்பட்டுள்ளது போல இருந்தாலும், உண்மை யில் ஆண்பெண் குடும்ப வாழ்க்கை இரகசியத்தில் இது இன் னும் ஆழ்ந்த பொருளேக் கொடுப்பதாக சில இலக்கிய அறிஞர் கள் கூறுவார்கள்.

மான் மூலமாக மனிதனுக்கு மானத்தைத்தான் போதிப் பது வழக்கம். ஆனுல் இங்கே பிணேமானும், துணேமானும் மூலமாக காதல் வாழ்க்கையின் உள்ளம் படர்ந்த உயர்ந்த ஒழுக்க நெறியைக் கற்பிக்கிருர் கவிஞர்.

## காதல் மடப்பிடியோடு களிறு

இன்னெரு காட்சி. இது யாளேகளின் காதல் ஒழுக்கத் தைக் காட்டுகிறது. பொருள் தேடச் சென்ற தஃவனின் சிந் ்து கோயில் துவேவி கலங்கிக் கொண்டிருக்கிறுள். தவேவிக்குத் தோழி ஆறுதல்கூறுகிருள்.

தஃகன் பொருள் தேடச் சென்ற வழியிலேயாளேகள் அதிகம் இருக்கிறது என்று சொல்கிருர்கள். யானேகளின் காதல் வாழ்வு தலேவனது கவனத்தைத் திசைதிருப்பி இருக் கும். உன் நினேவு மேலெழ விரைவில் வந்துவிடுவான் என்று ஒரு காட்சியைத் தோழி தல்லவிக்குக் கூறுகிருள்.

> ்துடிஅடிக்கயந்தல் கலக்கிய சின்னீரைப் பிடியூட்டிப் பின்உண்ணும் களிறு."

தாகத்தால் வந்தது ஒரு யா*ஃ*சைக் குடும்பம். குட்டி அங்கிருந்த சிறிதளவு நீரையும் காலால் மிதித்துக் கலக்கிக் கூழாக்கியது. மனிதர்களுக்கு குழந்தையின் சிறுகை அளாவிய கூழ் அமுதம் ஆவதுபோல, யாளேகளும் குட்டி யாளே கூழாக்கிய நீரை அமுதமாக நினேத்தன. அந்த நீரை ஆண்யாளே பெண்யாளேக்கு முதலில் ஊட்டிய பின்பு தானும் குடிக்கிறது.

தனது மனேவியான பெண்யானேக்கு முதலில் நீரை ஊட்டி பின்**ஞல் தான் நீர்** குடிக்கும் ஆண் யா**னே**யின் அன் கடமை உணர்வுகளே தலேவன் புள்ளத்தைக் காதல், பொருள்தேடச் சென்ற வழியிலே கண்டிருப்பான். கண்ட தும் தனது கடமையும் காதலும் மனத்தில் எழும். உடனே வந்துவிடுவான் என்று தேற்றுகிருள் தோழி.

இதேபோல இன்னெரு காட்சியை குறுந்தொகையிலே வரும் தோழி தஃவிக்குச் சொல்லித் தஃவியைத் தேற்று வதாக பாஃ பாடிய பெருங்கடுங்கோ என்ற புலவர் பாடு கிருர்.

பெண் யாளேயின் பசியைப் போக்க விரும்பிய ஆண் யா**னே யாஅம் என்ற மரத்திலே பட்டை உரி**த்து அன் போடு உண்ணக் கொடுக்குமாம்.

அந்தக் காட்சி தஃவன் பொருள் தேடச்சென்ற வழி யிலே காணக் கூடியதாக இருந்திருக்கும். அக்காட்சியைக் கண்ட தஃவவன், தஃவியின் மேல் ஆசைகொண்டு விரைவில் வந்துவிடுவான் என்று தஃவியைத் தேற்றுகிருள் தோழி.

நசைபெரிது உடையர் நல்கலும் நல்குவர் பிடிபசி களேஇய பெருங்கை வேழம் மென்சினே யாஅம் பொளிக்கும் அன்பின தோழி அவர்சென்ற ஆதே பெண் யா**ண்**யின் **து**ன்பத்தைப் போக்குதல் தன்கடன் என நிணேக்கும் ஆண் யானேயைக் கண்ட உன் தலேவனும், தானும் தனது **மணே**வியின் துன்பத்தை உடன் நீக்க வேண்டுமென்ற எண்ணங்கொண்டு விரைவில் திரும்பிவந்து விநிவான் என்று தலேவியைத் தேற்றுகிறுள் தோழி.

## அன்றிற் பறவையி**ன்** அன்பு வாழ்க்கை

**ப**றவைகளிலே அன்றிற் பறவை காதல் வாழ்வுக்கு மிக முக்கியமான எடுத்துக் காட்டு ஆகும். அன்றிற் பற வைகளிலே ஒரு **பறவை** இறந்துவிட்டால், அதன் துணேப் பறவை உயிர் வாழாமல் தானும் இறந்துவிடுமாம்.

ஒன்றிற்காக ஒன்று இறந்துதான் இன்று அன்றிற் பறவை இனமே இல்லாமல் அழிந்துவிட்டதோ என்று எண் ணத் தோன்றுகிறது.

இந்தப் பறவைகளின் வாழ்க்கையிலே இன்னெரு விசித்திரமுமுண்டு, இந்தப் பறவைகள் இரண்டு கண்களே யும் மூடிக்கொ**ண்டு நி**த்திரை செய்வதில்ஃலயாம்.

ஒன்*ருக*ப் படுத்துறங்கும் இப் பறவைக**ள்** தமது ஒரு கண்ணே மட்டும் மூடிக்கொண்டு மறு கண்ணேத் தமது துணேப் பறவை**யைப்** பார்ப்பதற்காக விழித்துக் கொண்டு தான் நித்தி**ரை செய்கின்றனவ**ாம்.

தமது கண்ணுக்குள்ளே தமது காதல் பறவை எப் போதும் இருக்கவேண்டும் என்ற தாளாத காதல்கொண்ட பறவை இனம் இது. இப்பறவையின் இந்தப் பழக்கம் பற்றி நளவெண்பாவிலே புகழேந்திப் புலவர் இப்படிக் கூறுதிருர்.

"அன்றில் ஒருக**ண் துயின்**றெருக**ண்** ஆர்வத்தால் இன்துணேமேல் வைத்துறக்கும்......." எவ்வளவு காதலுள்ளம் அப்பறவைகளுக்கு இருக் இறது பாருங்கள். திருவள்ளுவர் காமத்துப் பாலிலே இது போன்ற ஒரு காட்சியைக் காட்டுகிறுர்.

காதலி காதலினே நிலே த்துக் கொண்டு சொல்கிருள். தான் தனது கண்ணுக்கு மை எழுதுவதில்லேயாம். கண்ணுக்கு மை எழுதுவதாயின் கண்களே மூட வேண்டும். தனது காதலர் தனது கண்ணுக்குள்ளே இருக்கிருராம். அதஞல் தான் கண்ணே மூடுவதில்லேயாம்.

கண்ணே மூடாமல் கண்ணுக்கு மை எழு**துவது எப்**படி. அதனுல்தான் கண்ணுக்கு மை எழுதுவதில்**லே** என்கி*ரு*ள்.

"கண்ணுள்ளார் காத லவராகக் கண்ணும் எழுதேம் கரப்பாக் கறிந்து."

கண்ணே மூடிஞல் காதலன் மறைந்துவிடுவான் என்று காதலியைச் சொல்ல வேத்த வள்ளுவருக்கு, அன்றிற் பறவைகளின் காதல் வாழ்வுதான் ஆதாரமாக இருந்திருக்க வேண்டும்போல் தோன்றுகிறது.

## குரங்குகளின் காதல் வாழ்வு

**கு** ரங்குகள் மூலமாகக் கூட குடும்ப வாழ்க்கையைக் கவிஞர்கள் காட்டியிருக்கிருர்கள். . வில்லிபுத்தூராழ்வார் தனது பாரதத்திலே மந்திக் குரங்குகளின் காதல் வாழ்வு பற்றி அழகாகக் கூறுகிருர்.

திரௌபதியின் சுயம்வரத்தின்போது வந்திருக்கும் அர சர்களே திரௌபதிக்கு அறிமுகஞ் செய்துகொண்டு வருகி மூர்கள் தோழிகள். காந்தார நாட்டு அரசணை சகுவி பைத் தோழிப்பெண்கள் இப்படி அறிமுக**ஞ்** செய்**கி**மூர்கள்.

**அ**களங்கன்

உல்வந் தயருஞ் சூன்மந்திக் குருகா நிலங்கீண் டுதவுகுலக் கலேவன் பலவின் களேகீறிக் களிப்போ டளிக்குங் காந்தாரத் தலேவன் சகுனி இவன்கண்டாய் தக்கோ ராடாச் சூதுக்கும் நில்வஞ் சணேக்குந் தரணிபரில் யாரே இவர்க்கு நிகரம்மா.

பிரசவ வேதனேயில் துடித்துக் கொண்டிருக்கும் பெண் குரங்கிற்கு உதவி செய்வதற்காக வேரில் பழுத்து மணலினுள் புதைந்து கிடந்த பலாப்பழத்தைப் பிய்த்து எடுத்து, சுளே கீளக் கொண்டு வந்து தனது மணேவிக் குரங்கிடம் அன் போடு கொடுக்குமாம் கடுவன் குரங்கு. காதல் ஒழுக்கத்தில் மிக உயர்ந்த பண்பாடுள்ள நாடு சாந்தார நாடு.

குரங்குகளிடம் கூட குடும்ப ஒற்றுமையும் காதல் வாழ் வும் உண்டு என்றுல் மனிதர்களிடம் இன்னும் எவ்வளவு சிறப்பாக இருக்கும். அத்தகைய நாட்டின் அரசஞன இச் சகுனி எப்படிப்பட்டவளுக இருப்பான் என்று நீயே அறிந்து கொள், என்று தோழிகள் திரௌபதிக்கு அறிமுகஞ் செய்து வைக்கின்றுர்கள்.

திருமண ஒழுக்கங்கள் அஃறிணேகளிடம் இல்லாத ஒன்று, மனிதர்கள் மட்டும்தான் சில கட்டுப்பாடுகள் மூல மாக ஒழுக்கத்தை நிர்ணயித்து ஒழுகி வருகிருர்கள்.

அஃறிணே மூலமாக உயர்திணேக்கு ஒழுக்கம் போதிக்க வேண்டிய தேவை இல்ஸேத்தான். ஆஞல் காதல் ஒழுக் கத்தைப் பொறுத்தவரையில் அஃறிணேகளிடையே போலித் தனமில்லாத, கள்ளங்கபடமில்லாத தன்மை சில சமயங்களில் காணப்படுவதுண்டு.

புலவர்கள் இத்தகைய சில காட்சிகளேக் காட்டுவதன் மூலம், மனித இனத்துக்கு நல்ல புத்தி புகட்டவே முயல் கின்றுர்கள். ஐந்தறிவு படைத்த மிருகங்களிடம் கூட இத்தகைய அன்பு இருக்கிறது. ஆறறிவு படைத்த மனிதனிடம் இதை விட மேலாக இருக்க வேண்டும் என்று குருமல் கூறும் காட்சிகளே இவை. ஆம், இன்றைய நிஃவில் நாம் அகத் நிஃண ஒழுக்கத்தை அஃநிஃணகள் மூலமாக கற்கவேண்டிய நிஃவில்தான் இருக்கிருேம்⊊

( நன்றி: வீரகேசரி 17-8-1986

# 3

# மூவகைக் கற்பு

ஆண்டவணேப் பாட்டுடைத் தஃவைஞகவும், அரசர் கீனப் பாட்டுடைத் தஃவேர்களாகவும் கொண்டு, புராண இதிகாசங்களும், காவியங்களும் பாடப்பட்டுள்ளன. அரச ரல்லாதோரைப் பாட்டுடைத் தஃவேன், தஃவியாகக் கொண்டு பாடப்பட்டு பெருஞ் சிறப்புமிக்க ஒரு காவியம் சிலப்பதிகாரமாகும். ஐம்பெருங் காப்பியங்களில் சிலப்பதி காரமே அதிக சிறப்பு வாய்ந்தது என்பது அதன் இன்றைய் புகழ் மூலமும், அறிந்து கொள்ளக்கூடியது.

கிலப்பதிகாரக் காப்பியத்தின் தஃவன் கோவலன் ஒர் கோ – அல்லன். அதாவது கோவலன் ஒரு 'அரசனல்லன், ஒரு குடிமகனே. முடிமக்கள் காப்பியமாக அல்லாமல் குடி மக்கள் காப்பியமாகப் போற்றப்படும் சிறப்பு சிலப்பதிகா ரத்துக்குரியது.

'' நெஞ்சை அள்ளும் சிலப்பதிகாரம் '' என்று சிலப்பதி காரத்தின் சிறப்பையும், ''கம்பஃனப் போல், வள்ளுவன் போல், இளங்கோலைப் போல், பூமிதனில் யாங்கணுமே பிறந்ததில்ஃ'' என்று அதன் ஆசிரியர் இளங்கோவையும் போற்றிப் புகழ்ந்து பாடுகிறுர் மகாகவி பாரதியார்.

# மூன்று காண்டம்

## மூன்று கருத்து

சிலப்பதிகாரக் கதை சேர. சோழ, 'பாண்டியர்கள் மூவரின் நகரிலும் நடைபெறுகிறது. இக்கதையின் நாயகி யான கண்ணகி பிறந்தது சோழ நாட்டில். இது புகார்க் காண்டத்தில் இடம்பெறுகிறது, பூம்புகார் சோழநாட்டின் தஃநகராகும். கண்ணகி வழக்குரைத்துப் பாண்டியின் வென்றது பாண்டிய நாட்டில். இது மதுரைக் காண்டத்தில் இடம்பெறுகிறது. மதுரை பாண்டியனின் தஃநகராகும், கண்ணகி தெய்வமாகியது சேர நாட்டில். இது வஞ்சிக் காண்டத்தில் வருகிறது. வஞ்சி சேரனின் தஃநகராகும்.

முடியுடை மூவேந்தரின் தஃநைகரங்களின் பெயரோடு, மூன்று காண்டங்களும் அமைக்கப்பட்டிருக்கும் சிறப்பை எண்ணி, எண்ணி வியந்து மகிழ்ந்து கொள்ளலாம். இம் மூன்று காண்டத்தினுள்ளும் சேர, சோழ பாண்டிய மன்னர் களின் பெருமைகள் பெரிதும் பேசப்பட்டிருக்கின்றன. மூன்று நாடுகளின் சிறப்பும், மூன்று தமிழ் வேந்தர் பரம்பரையின் ஆட்சிச் சிறப்பும் வெகு சிறப்பாகப் பாடப்பட்டுள்ளது.

கண்ணகியின் வரலாறு மூவேந்தர்களின் சிறப்புக்களே யும் உணர்த்தக் காரணமாக இருந்ததாக சிலப்பதிகாரத் தின் இறுதியில் இளங்கோ அடிகள் கூறுகிருர்.

''அருந்திறல் அரசர் முறைசெயின் அல்லது பெரும்பெயர்ப் பெண்டிர்க்குக் கற்புச் சிறவாது''

அரசன் நல்ல முறையில் ஆட்சி செலுத்திஞல் மட் நமேதான், அந்நாட்டிலே பெண்கள் கற்பொழுக்கத்துடன் வாழுமுடியும் என்பதை சோழ அரசனின் ஆட்சிச் சிறப்புக் காகக் கூறுகின்ருர் இளங்கோ அடிகள். கோவலன் கண்ணகியைப் பிரிந்து மாதவியோடு குடும் பம் நடாத்திஞன். கண்ணகியோ ஒழுக்கமே உயிராகக் கொண்டு, கற்பின் தெய்வமாக சோழ நாட்டிலே வாழ்ந்து வந்தாள், கண்ணகியின் கற்புத் திண்மைக்குச் சோழ அர சனின் முறையான அரசாட்சிதான் காரணம் என சோழன் பெருங்கிள்ளியைப் புகழ்கிருர் இளங்கோ அடிகள்.

#### '' செங்கோல் வீளய் உயிர்வா ''ழாமை தென்புலம் காவல் மன்னவற்கு அளித்து''

அரசன் நீதி தவறி அரசாட்சி செய்து பழிகொண்டு விட்டால், அதன்பின் உயிர்வாழ்வது மன்னர்க்கு அழகல்ல என்பதை, நீதிதவற்ய பாண்டியன் தன் தவறை உணர்ந்த உடனேயே தனது உயிரைப் போக்கிக் கொள்வதன் மூலம் நிரூபித்துக் கொள்கிருன். வளேந்த செங்கோலத் தன் உயிர்கொடுத்துப் பாண்டியன் நெடுஞ்செழியன் நிமிர்த்து வதற்கு, கண்ணகி காரணமாக இருந்திருக்கிருள். இதன் மூலம் பாண்டியனின் பெருமையைக் கூறுகிருர் இளங்கோ அடிகள்.

#### ''வஞ்சினம் வாய்த்தபின் அல்லதை யாவதும் வெஞ்சினம் விளியார் வேந்தர்''

வென்று முடிப்பேன் எனச் சூழுரைத்துக் காரியத்தைத் தொடங்கும் மன்னர்கள் வெற்றியடையாமல் சினந்தணி யார் என்பதை சேரன் செங்குட்டுவன் செய்து காட்டுவ தற்கும் கண்ணதி காரணமாக இருந்திருக்கிறுள்.

வட நாட்டுத் திருமண விழா ஒன்றிலே, தமிழரின் வீரத்தைப் பழித்துக் கூறிக் கேலிசெய்த கனக, விஜயரின் கொட்டத்தை அடக்கி, அவர்கள் முடித் தஃலயில் கண் ணகியின் சிஃவடிக்கக் கல்சுமந்த சேரன் செங்குட்டுவனின் வீரத்தை இந்த வடிவத்தில் புகழ்கின்ருர் இளங்கோ அடிகள். இவை மட்டுமல்லாமல் இக்காப்பியத்தின் உண்மைக் கருத்தாக, உயிர் நாதமாக, உயர் கருத்தாக மூன்று போதணேகளேயும் மக்களுக்கு இளங்கோ அடிகள் கூறியிருப் பதாக இக்காப்பியத்தின் பகிகத்தில் கூறப்பட்டிருக்கின் றது.

··அரைசியல் பிழைத்தோர்க்கு அறம் கூற்றுஆவதும் உரைசால் பத்தினிக்கு உயர்ந்தோர் ஏத்தலும் ஊழ்வினே உருத்துவந்து ஊட்டும்''

அரசியல் நீதி பிழைத்த பாண்டியனேத் தர்மமே உடனுக்குடன் தண்டித்து விடுகிறது. களவெடுக்காத கோவலன் கள்வன் என்ற பழியோடு கொலே செய்யப்படுவதற்கு அவனது முற்பிறப்பு விணேயே காரணம், அதாவது பிராரத்துவ விணயே, ஊழ்விணேயே சூழ்விணேயாகிறது, புகழ் மிகுந்த பத்தினிப் பெண்டிரை உலகம் போற்றி வணங்கும் என்பதை இன்றும் நடைபெறும் கண்ணகி வழிபாடு எடுத்துக் காட்டுகிறது.

சிலப்பதிகாரத்திலே மாதவியின் நாட்டிய அரங்கேற் றத்தின்போது நாடகக் காட்சிகளே மிக அழகாகக் காட்டு கிருர் இளங்கோ அடிகள். மாதவியும் கோவலனும் யாழ் இசைத்துப் பாடும் கானல்வரிப் பாடல்கள் இசைத் தமி ழின் மேன்மையை இயம்புகின்றன. பாண்டிய நாட்டில் இடம்பெறும் ஆய்ச்சியர் குரவையும், வேட்டுவ வரியும் இசையும் நாடகமும் கலந்த வகையிலே இடம்பெறுகின் றன.

சிலப்பதிகாரக் காப்பியமும் பாட்டாகவோ, உரை நடையாகவோ ஒரு தனியானதாக இல்லாமல் இரண்டும் கலந்தே செய்யப்பட்டிருக்கின்றது.

#### மூவகைக் கற்பொழுக்கம்

மூன்று நாடு, மூன்று அரசர், மூன்று கருத்து, மூன்று காண்டம், மூன்று தமிழ் என அமைந்தது மட்டு மன்றி, மூன்று பெண்கள் மூலமாக பண்டைக் காலத்து மூவகைக் கற்பொழுக்கத்தையும் இக்காப்பியத்திலே சித் தரித்துக் காட்டும் திறமை இளங்கோ அடிகளுக்கு மட்டுமே கைவந்த கலே போலும்.

தனது கணவன் நெடுஞ்செழியப் பாண்டியன் இறந்த மறுகணமே அவனது காலடியில் வீழ்ந்து உயிர் துறக்கிருள் பாண்டிமாதேவி,

என்முதல் பிழைத்தது கெடுகஎன் ஆயுள்!என மன்னவன் மயங்க வீழ்ந்தனனே; தென்னவன் கோப்பெருந் தேவி குலேந்தனள், நடுங்கி கணவனே இழந்தோர்க்குக் காட்டுவது இல்என்று இணயடிதொழுது வீழ்ந்தனளே மடமொழி.

ஒன்றே உயிராக. உடல் இரண்டாகக் கொண்டு லாழ்ந்த அன்றைய உத்தமத் தாம்பத்திய வாழ்க்கையில், கணவன் இறந்த உடனே அந்த அதிர்ச்சியைத் தாங்கமுடி யாமல், மனேவியும் உயிர் துறப்பது ஆச்சரியமான நிகழ்ச் கியாக இருக்கவில்லே.

கணவன் இறந்த உடனே தன்னுயிரைப் போக்கிக் கொள்ளாத சில பெண்கள் தாங்களாகவே மனம் விரும்பி தமது கணவனின் உடலே எரியூட்டும்போது சிதையிலே விழ்ந்து ஒன்றுகவே எரிந்து போகும் நிகழ்ச்சிகள் பற்றி இலக்கியங்களிலே அதிகம் பேசப்பட்டுள்ளன. இதனேயே ''உடல்கட்டை ஏறுதல் என்றும் சககமனஞ் ' செய்தல் என்றும் கூறி இலக்கியங்கள் போற்றின, தாமரைப் பொய் கையிலே நீராடுவதற்கு இறங்குவதுபோல மகிழ்ச்சியோடு கண வளை எரிக்கும் நெருப்பிலே மணேவி இறங்கினை என்று பழந்துகிழ் இலக்கியங்களில் இது பற்றித் தகவல்கள் இருக்கின்றன.

இந்த ஒழுக்கமே பிற்காலத்தில் கணவன் இறந்தபின், அவனது மனேவியைப் பலவந்தமாக இழுத்துச் சென்று நெருப்பிலே தள்ளிக் கொஃ செய்யும் நிஃமை அடைந்து, கொடுமையான நிகழ்ச்சி என்றும், மூடப் பழக்கம் என்றும் பெயர் பெற்று, சட்டரீதியாகத் தடைசெய்யப்பட்டது.

இந்த வகையிலே முதன்மையானதாக, கணவனின் உயிர்போன மறுகணமே தன்னுயிரையும் போக்கிக்கொண்ட பாண்டிமாதேவியின் கற்பொழுக்கம் சிலப்பதிகாரத்திலே பெரிதும் சிறப்பாகப் போற்றப்பட்டுள்ளதைக் காணலாம்.

கணவன் இறந்தபின் விதவையாக பலவகை விரதங் களேயும் நோற்று, பிறவிப் பிணியை முற்ருக அறுத்துக் கொள்வதற்காக உயிர் வாழ்வதும் கற்பொழுக்கத்தின் பால்படுவதே. இவ்வகைக் கைம்மை நோன்பு நோற்கும் ஒழுக்கத்திலும், மிக உயர்ந்த ஒழுக்கமாக மாதவியின் ஒழுக்கத்தைக் காட்டுகிறுர் இளங்கோ அடிகள்.

கோவலன் இறந்ததும் மாதவி தான்மட்டுமன்றி தனது மகளான மணிமேகஃயையும் துறவு வாழ்க்கையிலேயே ஈடுபடுத்தி, கைம்மை நோன்பு நோற்கும் ஒழுக்கத்தையும் உத்தமமான ஒழுக்கமாக மாற்றிக் காட்டுகிறூர் ! இளங்கோ அடிகள். மணிமேகஃலக் காப்பியத்தில் சீத்தஃலச் சாத்த ஞர் இந்த விபரத்தை வெகு அழகாகப் பாடியிருக்கிறூர்.

கண்ணகி இந்த இரண்டு வகைக் ஈற்பொழுக்கத்துள் ளும் அடங்காதவளாகக் காட்டப்படுகிறுள், கணவன் இறந்த உடன் கண்ணகி உயிர் துறக்கவில்லே, பின்பு கைம்மை நோன்பு நோற்கவும் இல்லே.

கண்ணகி உயிர் வாழ்வதற்குரிய காரணம் சிலப்பதி காரத்திலே மிக வலிமையாக வலியுறுத்தப்பட்டுள்ளது. கோவலன் கொல்லப்பட்டான் என்ற சொல்லே முதன்முதல் கண்ணகி கேட்டிருந்தால் கண்ணகியும் உடனே உயிர் துறந்திருக்கக் கூடும், ஆனுல் கண்ணகி முதலிலே அறிந்து கொண்டது கள்வன் என்ற பெயரோடு கோவலன் கொல் லப்பட்டான் என்பதே.

அரசுறை கோயில் அணியார் ஞெகிழம் கரையாமல் வாங்கிய கள்வனும் என்றே குரைகழல் மாக்கள் கொலே குறித்தனரே!

ஞெகிழம் என்றுல் சிலம்பு, தனது கணவன் கள்வன் என்ற பழிச் சொல்ஃக் கண்ண கியால் தாங்கவே முடியவில்ஃ கணவனின் உயிரைவிட அவன்மேல் ஏற் பட்ட பழிதான் அவளுக்குப் பெரிதாகப்படுகிறது. கணவன் மேல் ஏற்பட்ட பழியைத் துடைப்பதற்காக உயிர் வாழ வேண்டிய இக்கட்டுக்குள், கட்டாயத்துக்குள் ஆட்படு கிறுள் கண்க கி.

தம்து உயிரினும். மானமே பெரிதாக வாழ்ந்த பரம் பரையில் வந்தவள் அவள், கணவனின் மேல் சுமத்தப் பட்ட பழியைத் துடைக்கும் பணியிலேயே அவள் முதலில் ஈடுபடுகிறுள். அக்காலத்தில் களவுத் தொழிலின் இழிவும், அது எவ்வளவு அவமானத்துக்குரிய தொழிலாக இருந்தி ருக்கிறது என்பதையும் பார்ப்போம்.

## களவுக்குத் தண்டனே கொல

கள்வன் என்ற சொல் மிக மிக ஒழுக்கங் கெட்ட ஒருவனுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட பெயராகவே அக்காலத் ஓல் இருந்திருக்கிறது. கோவலனேக் கள்வன் என்று கூறி பாண்டிய நாடே பழி கூறுவதாகக் கூறுகிருர் இளங்கோ அடிகள்.

"மன்பதை பழிதூற்ற"

போன்ற வரிகளால் இதனே விளங்கிக் கொள்ளலாம் பண்பதை என்பது குடிமக்களேக் குறிக்கும் சொல். மக்கள் தன் கணவளேக் கள்வன் என்று பழிதூற்றுவதை அவளால் பொறுத்துக் கொள்ளவே முடியவில்லே, அதஞல் அவள் தனது கணவன் கள்வனில்லே என்பதை மக்களுக்கு நிரூபிப்பதற்காக, முதலில் சூரியவோயே சொல்ல வைக்கிறுள், இதன் மூலம் கணவன் இறந்த உடனே தானும் இறக்காத கண்ணகியின் கற்புநெறியிலே எவருக்கும் சந்தேகம் ஏற்படாமல் இருக்கச் செய்வதற்கான முதல் முயற் சியைச் செய்கிறுள் இளங்கோ அடிகள்.

"பாய்திரை வேலிப் படுபொருள் நீஅறிதி காய்கதிர்ச் செல்வனே! கள்வனே என்கணவன்'

என்று கண்ணகி சூரியணேக் கேட்கிறுள். அவள் தனக் காக அன்றி தான் தங்கியிருந்த ஆயர் குலத்துப் பெண்க ளுக்குத் தமது புனிதத் தன்மையைப் புலப்படுத்துவதற் காகவே சூரியணப் பார்த்துக் கேட்கிறுள், '' ஆயமடமகளிர் எல்லீரும் கேட்டீமின்'' என ஆயர்குடிப் பெண்களே அழைத் துச் சூரியனிடம் கேட்கிறுள்.

"கள்வனே அல்லன் கருங்கயற்கண் மாதராய் '' என்று சூரியன் கூறுவதாக இளங்கோ அடிகள் கூறுகிருர்.

இரவு விடிந்தால் தனது கணவன் இறந்துவிடுவான் என்ற சாபத்தைக் கேட்டுத் துடிதுடித்த நளாயினி சூரி ய**ுன**யே உதிக்காமல் செய்தாள் என்ற கதையை ஞாபகத் தில் கொண்டு, கண்ணகியும் நளரயினிக்குச் சமமானவள் என்று காட்டவே சூரிய**ுன**ச், சாட்சி கூறச் செய்தார் இளங்கோ அடிகள் என்று எண்ண இடமுண்டு.

கள்வனுக்குத் தண்ட**ண**யாக கொலேத் தண்ட**ணயே** அக்காலத்தில் இருந்திருக்கிறது. பாண்டிய மன்னனிட**ம்** கண்ணகி வழக்குரைக்க வந்தபோது பாண்டியன் இப்படிக் கூறுகிருன்,

**. 4** 

<sup>்&#</sup>x27;மன்பதை *அ⊓்*ரதூ**ற்ற'**'

<sup>&</sup>lt;del>ு வன்பழி</del> தூ<mark>ற்றும் கொடியதே மா</mark>மதுரை"

#### "கள்வணக் கோதல் கடுங்கோல் அன்று வெள்வேற் கொற்றம் காண்"

கள்வளேக் கொலே செய்வது கொடுங்கோல் ஆட்சி யல்ல, அதுவே அரசனுக்கு வெற்றிதரும் காரியம் என்று பாண்டியன் கூறுவதிலிருந்து இதனே அறிந்து கொள்ள லாம், மன்னன் தேவியின் காற்சிலம்பைக் களவெடுத்தான் என்பதற்காக அல்ல, எவரது பொருளேக் களவெடுத்தா **லும்** கொ&ியே தண்ட**ண**யாக இருந்திருக்கிறது என்பதை இது நிரூபிக்கின்றது.

கள்வனுக்குரிய கொலேத் தண்டனே கூட, ஒரு ஒதுக் குப் புறத்தில் இல்லாமல் மக்கள் கூடும் ஒரு பொது இடத் தில் நிறைவேற்றப்பட்டிருக்கிறது.

கண்ணகி பாண்டிய மன்னனிடம் வழக்குரைக்கச் செல் லும்போது, வாயிற் காவல**ு ''வாயிலோயே, வாயி** லோயே '' என அழைத்து தான் வந்த செய்தியை மன்ன னிடம் தெரிவிக்கும்படி கூறுகிறுள். காவலன் மன்னனிடம் கூற, மன்னவன் அவளே அழைத்து வரும்படி ஆணேயிடு கிருன், காவலன் கண்ணகியைக் கூட்டிச் சென்று அரசன் முன்னிஃயில் நிறுத்துகிறுன். இத**ுன** நாடகக் காட்சி போலக் காட்டுகிருர் இளங்கோ அடிகள்.

"வாயிலோயே! வாயிலோயே!

. . . . . . . . .

இனேஅரிச் சிலம்பொன்று ஏந்திய கையள் கணவணே இழந்தாள் கடை' யகத்தாள் என்று அறிவிப்பாயே! அறிவிப்பாயே!"

என்கிருள் கண்ணகி, வாயிலோன் அரசனிடம் சென்று ''கணவளே இழந்தாள் கடையகத்தாளே''

என்று மன்னனுக்கு உரைக்கிரு**ன்,** மன்னன்

"வருக மற்று அவள் தருக ஈங்கு"

என்று ஆணேயிடுகிறுன் காவலன்

"வாயில் வந்து கோயில் காட்டக் கோயில் மன்னணேக் குறுகினள் சென்றுழி"

என்று கண்ணகி அரண்மளேக்குள் சென்றதை முறைப் படி கூறுகிருர் இளங்கோ அடிகள். ஆருல் கொலே செய் யப்பட்டுக் கோவலன் கிடந்த இடத்தைக் கண்ணகி சென்றடைய எந்த அனுமதியும் தேவைப்படவில்லே.

#### ''கம்பலே மாக்கள் கணவளேத் தாம்காட்ட செம்பொன் கொடியணேயாள் கண்டாள்"

என்<u>று</u> கண்ணகி கோவலன் வெட்டுண்டு கிடந்த இடத்**து**க்கு**ச்** சென்றதைக் கூறுகி*ரு*ர். கம்**பலே** மாக்கள் என்பது ஆரவாரம் மிகுந்த மக்களேக் குறிக்கும். கள்வன் என்று கொலேத் தண்டனே நிறைவேற்றப்பட்ட ஒருவனே ஏராளமான மக்கள் சென்று பார்த்து வந்திருக்கிருர்கள்.

அதாவது களவெடுத்து அதற்காகக் கொஃத் டனே நிறைவேற்றப்பட்ட நிகழ்ச்சி, மிக அருமையாகவே அந்நாட்டில் நிகழ்ந்திருக்கிறது என்பதையே இது காட்டு கிறது. அப்படி, பார்த்து வந்த ஆரவாரம் மிகுந்த மக் களே அதாவது கம்பலே மாக்களே கண்ணகிக்கு வழிகாட்டு கின் றனர்.

கோவலனின் வெட்டுண்ட மேனி புழுதிபடிந்து கிடக் கிறது என்று கண்ணகி புலம்புகிருள்,

''பொன்னுறு நறுமேனி பொடியாடிக் கிடப்பதோ'' "புண்பொழி குருதியிராய் பொடியாடிக் கிடப்பதோ''

பொடி என்றுல் புழுதி என்று பொருள், புழுதி படிய வெறும் நிலத்திலே கோவலனின் உடல் கிடக்கிறது என்று அழுகிருள் கண்ணகி.

''தார்மலி மணிமார்பம் தரைமுழ்கிக் கிடப்பதோ''

மாலேகள் அணியும் கோவலனின் மார்பு மண்ணிலே கிடக்கிறது என்றும், புழுதி படிந்து கிடக்கிறது என்றும் கண்ணகி கூறுவதிலிருந்து, ஒரு பொது இடத்தில் கொலேத் தண்டணே நிறைவேற்றப்பட்டு; நிலத்திலே, மண்ணிலே கோவலனின் உடல் கிடந்தது என்று எண்ண இடமுண்டு

இதிலிருந்து களவுத் தொழில் எந்த அளவுக்கு அரு வருப்பான வெறுக்கத்தக்க தொழில் என்பது தெளிவாக றது. அதஞல் அந்தப் பழியைத் துடைக்கவே தான் கண் ணகி உயிர் சுமக்க வேண்டி ஏற்படுகிறது என்று எண்ண wirth.

## கண்ணகியின் வழக்குரை

தனது கணவஞன சத்தியவானின் உயிரைக் காலவி டம் இருந்து மீட்டவள் சாவித்திரி, சாவித்திரியின் புத்தி சாலித்தனமான கேள்வியை அறியாது வரங்கொடுத்தான் காவன். அதனுல் உயிர் பிழைத்தான் சத்தியவான். தணது கணவன் இறந்த கவஃயிலும் கூட நிதானமாக புத்தி சாதுரியமாகச் செயற்பட்டதால் கணவனே மீட்டவள் சாவித்திரி.

கண்ணகியின் வழக்குரையும் இதோடு ஒப்பிடக் கூடி <mark>யதே. பாண்டிமாதேவியின் காற்சிலம்பும், க**ண்ணகி**வின்</mark> காற்சிலம்பும் புறத் தொற்றத்தில் சிறிதும் வேறுபாடின்றி ஒத்திருந்தது. பாண்டிமாதேவியினுல் கூட புறத் தோற்றத் தைக் கொண்டு, கோவலனிடம் மீட்ட கிலம்பு தனது சிலம்பில் வெள்று கண்டுகொள்ள முடியவில்?ல.

கண்ணகி நனது சிலம்பை அடையாளங் காட்டுவதற் காக, தனது சிலாபின் உள்ளிடு பரல்களாக மாணிக்கங் கள் இருக்கின்றன என்று கூறுகிருள். மாதேவியின் காற்சிலம்பின் உள்ளிடு பரல்கள் முத்தக்கள் என்று பாண்டியன் கூறுகிறுன்.

ளும், மாணிக்கங்களாக இருந்திருந்தால் கண்ணகியின் வதையே அடுத்த நடவடிக்கை காட்டுகிறது.

வழக்கு தோல்வி கண்டிருக்கும், ஆனல் கண்ணகி இந்த வகையிலே நிரூபிக்க முற்படும்போதே, பாண்டிமாதேவி பின் காற்சிலம்பின் உள்ளிடு பரல்கள் முத்துக்களாகத் தான் இருக்கும் என்று நன்முகத் தெரிந்துதான் வைத்தி ருந்தாள் என்றே சொல்லலாம்.

பாண்டி நாடு முத்துக்களுக்கு பெயர் பெற்ற நாடு, பாண்டிநாட்டு முத்துக்களே வெளிநாட்டார் பலரும் வந்து வாங்கிச் சென்றனர். பாண்டியர்கள் தமது நாட்டின் மதிப்புமிக்க விளேபொருளான முத்துக்களேத் தமது அலங் காரங்கள் அணேத்திலும் பயன்படுத்தினர்.

இந்த விடயங்களே, ஒரு பெரும் வணிகனை மாநாய்க் கனின் மகனும். மாசாத்துவானின் மருமகளும். வணிகளுன கோவலனின் மனேவியுமான கண்ணகி தெரிந்து வைத்திருப்பாள் என்பது ஆச்சரியமானதல்ல. இவைகளே வைத்துச் சிந்திக்கும்போது பாண்டிமாதேவியின் காற்கிலம் பூலும் உள்ளிடு பரல்களாக முத்துக்களே இருக்கும் என்று ஊகித்தே இந்த வகையில் வழக்குரைக்கிருள் கண்ணலி என்று கூறலாம், அவளது எதிர்பார்ப்பு சரியாக அமைந்த நால் அவளது புத்திசாலித்தனம் பாராட்டப்படுகிறது. வழக்கும் வெற்றி பெறுகிறது, இந்தப் புத்திசாலித்தனம் மூலம் சாவித்திரியோடு ஒப்பிடவும் இளங்கோ முயல்கிருர் போல் தெரிகிறது.

# வள்ளுவனப் பின்பற்றி இளங்கோ

பாண்டியன் பயானே அரசன் யானே கள்வன்" என வீழ்ந்து இறந்ததும், பாண்டிமர்தேவி மறுகணமே உயிர்நீத்த காட்சி, கண்ணகியின் மனத்திலே ஒரு நடுக் **தே**தை ஏற்படுத்துகின்றது.

பாண்டிமாதேவின் கற்பொழுக்கத்திற்குத் தனது கற்பு பாண்டிமாதேவியின் காற்சிலம்பின் உள்ளிடு பரல்க அலிமை குறைந்ததல்ல என்று நிருபிக்கக் கண்ணகி முயல்

" பட்டாங்கு யானும்ஓர் பத்திவியே ஆமாகில் '' என்ற வரி இதனேப் புலப்படு த்துகின்றது. இங்கு யானும் என் பதிலுள்ள'ம்' இதனே வலியுறுத்துகின்றது.

கண்ணகியின் அடுத்த நடவடிக்கையை பொருத்தமான முறையில் அமைத்து, கதாபாத்திரத்தின் உச்சத் தன் மையை நிலேநாட்டுவதற்கு இளங்கோ அடிகள் வள்ளுவ ரைத் துணேக்கு அழைக்கிருர்,

"தெய்வந் தொழாஅள் கொழுநன் தொழுதெழுவாள் பெய்யெனப் பெய்யும் மழை"

பிற தெய்வத்தை வணங்காதவளாக, தனது கண வணயே தெய்வமாகத் தொழுது துயில் எழும் உத்தமப் பத்தினிப் பெண், பெய் என்று கட்டளேயிட்டால் மழை பெய்யும் என்பது வள்ளுவரின் பெண்ணின் கற்பு மேம் பாடு, அதாவது கற்பரசிகள் இயற்கையையும் ஏவல்கொள் ளும் வல்லமை படைத்தவர்கள் என்பது இதன் மறை பொருள்.

இந்த வகையைப் பின்பற்றியே கண்ணகியும் சூரிய ணேச் சாட்சிக்கு அழைப்பதும், மதுரையை எரிப்பதும் ஆகும். வள்ளுவரின் பெண் ''பெய்'' என்ருல் மழை பெய் யும். இளங்கோவின் பெண் ''எரி'' என்ருல் தீ எரிக்கும், வள்ளுவரின் குறனே அடியொற்றி மதுரைக் காண்டத்தின் இறுதியில் இப்படிக் கூறுகிருர் இளங்கோ,

தெய்வந் தொழாஅள் கொழுநன் தொழுவாளத் கமிழ்த் தாயி தெய்வம் தொழுந்தகைமை திண்ணிதால் -- தெய்வமாய் போருந்தும். மண்ணக மாதர்க்கு அணியாய கண்ணகி

கண்ணகியைப் பாண்டிமாதேவியினின்றும் உயர்த்திக் காட்டுவதற்கான அடுத்த முயற்சியாக இன்னென்றையும் காட்டுகிறுர் இள**ங்கோ அ**டிகள், கற்புக் கடம் பூண்ட பெண்கள் வானுலகில் பெருஞ் சிறப்புப் பெறுவார்கள் என்ற வள்ளுவரின் கருத்தையும் கதையிலே சேர்த்துக் கொள்கிருர்.

"பெற்றுன் பெறின்பெறுவர் பெண்டிர் பெருஞ்சி<u>றப்பு</u> புத்தேளிர் வாழும் உலகு"

மதுரையை எரித்த கண்ணகி, பதின்நான்கு நாட்க ரின்பின் தேவேந்திரன் முதலாகப் பலர் கோவலஞேடு ரிமான ஊர்தியிலே வந்து அழைக்க வானுலகு செல்கின் முள்,

> "அமரர்க்கு அரசன் தமர்வந்து ஏத்தக் கோநகர் பிழைத்த கோவலன், தன்னெடு வானணர்தி ஏறினள் மாதோ கானமர் புரிகுழல் கண்ணகிதான்."

கண்ணகியின் மேம்பாட்டைக் காட்ட திருவள்ளுவர் இளங்கோ அடிகளுக்குப் பெரிதும் துணே செய்திருக்கிருர் என்றே சொல்லலாம். மூவகைக் கற்பொழுக்கத்தையும் முறையர்கக் காட்டி, முத்தமிழில், மூவேந்தர் புகழ்கூறி, ஏர் குடிமக்கள் காப்பியத்தைப் பாடி, இன்னும் பல எலம் நிஸேத்து நிற்கக் கூடிய, நிஸேத்து நிற்க வேண்டிய எனியத்தைத் தந்த இளங்கோ அடிகள் தமிழுலகில் போற்றுதற்குரியவர். நெஞ்சை அள்ளும் சிலப்பதிகாரம், தமிழ்த் தாயின் காலணி அல்ல. கழுத்தணி என்பதே பொருந்தும்.

்கன்றி. இனகரன் 1-3 ஆக்கேர்) செர்மும்பு தமிழ்ச் சர்ப் அடிக்கேர் செர்மும்பு தமிழ்ச் சர்ப் அடிக்கேர் 4

## அடிச்சுவடு**க**ள்

ைவிச்சக்கரவர்த்தி கம்பரின் இராமாயணத்திற்குக் காலத்தால் முந்தியது சேக்கிழார் பெருமான் அருளிச் செய்த பெரியபுராணம் என்னும் திருத்தொண்டர் புரா ணம்.

சேக்கிழார் பெருமான் இப்புராணத்திற்கு இட்ட பெயர் நிருத்தொண்டர் புராணம் என்பதே. ஆஞல் "தொண் டர்தம் பெருமை சொல்லவும் பெரிதே'' என்ற ஔவை யாரின் வாக்குப்படி, தொண்டர்களின் பெருமைகளேக் கூறும் நூலாகிய இப்புராணம் பெரியபுராணம் என்ற பெய ராலேயே அழைக்கப்பட்டு வழங்கி வருகின்றது.

ஐம்பெருங் காப்பியங்களில் காப்பியப் பண்புகள் நிரம்பி யிருந்த சீவக சிந்தாமணி என்னும் சமணக் காப்பியம் மேலோங்கியிருந்த ஒரு காலத்தில் எழுந்ததே பெரிய புராணம் ஆகும்.

அநபாயன் என்ற பெயர் கொண்ட இரண்டாம் குலோத்துங்க சோழனது அரச அவையில் முதலமைச்சராக இருந்த சேக்கிழார் பெருமரன், அரசனின் சீவக சிந்தா மணி ஈடுபாட்டை மாற்றி, சைவத்தின் மேம்பாட்டை உலகறியச் செய்யப் பாடிய காவியமே பெரிய புராணம். பெரிய புராணத்தைச் சேக்கிழார் பெருமான் பாடுவ தற்கு தில்லே நடராஜப் பெருமானே ''உலகெலாம்'' என்று அடியெடுத்துக் கொடுத்ததாக இதன் சிறப்பைப் புலவர்கள் புகழ்கிருர்கள்,

இந்நூஃப் பாடி முடித்ததும், ஒரு சித்திரை மாதத் துத் திருவாதிரை நாள் தொடங்கி, அடுத்த அதே சித் திரைத் திருவாதிரை நாள்வரை. சேக்கிழார் பெருமான் இத**ஃன**ப் பாடிப் பொருள் விரித்துரைக்க, அத**ஃன**ப் பல நாட்டுச் சிற்றரசர்கள், மந்திரிகள், பொதுமக்களோடு சோழநாட்டு மன்னனை அநபாய சோழுனும் கேட்டு மகிழ்ந்தான் என்றும் இந்நூலின் அரங்கேற்றம் பற்றிக் கூறுகிறுர்கள்.

பெரியபுராணத்தை இரு செவிகளாரப் பருகி இன் புற்று அதன் சிறப்பிலே மயங்கிய அநபாய சோழன், தனது பட்டத்து யாளேயின் அம்பாரியில் சேக்கிழார் பெருமாளே யும், பெரிய புராண ஏடுகளேயும் ஏற்றி, தான் அருகி ருந்து, சேக்கிழார் பெருமானின் வியர்வை போக்கக் கவரி (விசிறி) வீசியபடி தனது வீதிகளில் உலாவந்தான் என்ற செய்தி பெரிய புராணத்தின் சிறப்புக்கு கட்டியங் கூறுவ தாக அமைந்துள்ளது.

சேக்கிழார் பெருமானின் பின் இரண்டாம் குலோத் துங்க சோ**ழனின்** மகனுன இராசராசன் காலத்தில், வாழ்ந் தவராக கம்பரை ஆராய்ச்சியாளர்கள் குறிப்பிடுகிருர்கள்.

கம்பர் தமது நூலுக்கு இட்டபெய**ர் இ**ராமா**வதா**ரம் என்பதே. இத**ீன**க் கம்பரின் பாடல் **மூலம் அ**றியலாம்.

> நடையில் நின்றுயர் நாயகன் தோற்றத்தின் இடை நிகழ்ந்த இராமாவதாரப் பேர்த் தொடை நிரம்பிய தோமறு மாக்கதை சடையன் வெண்ணெய் நல்லூர்வயிற் தந்ததே.

**29.** 5

கம்பர் இராமாவதாரம் என்று தனது காவியத்துக்குப் பெயரிட்ட போதிலும் அக்காவியம் கம்பராமாயணம் என்றே நிஃலத்துவிட்டது. திருத்தொண்டர் புராணம் பெரியபுரா ணமாகியதும், இராமாவதாரம் கம்பராமாயணமாகியதுங் கூட இவற்றிடையே உள்ள ஒரு ஒற்றுமையேயாகும்.

சேக்கிழாரின் பெரியபுராணம் பல தொண்டர்களின் பெருமைகளேச் சொல்லும் நூலாகியதால், ஒரு கதாநாய கன், கதாநாயகியை முதன்மைப்படுத்தி நிற்கும் காவிய மாக அது அமையவில்&ல.

ஆளுல் கம்பரோ தமது இராமாயணத்தை முடிந்த வரை காவிய இலக்கண அமைவுக்குள் பாடவே முயன்றி ருக்கிருர், அதற்குரிய வாய்ப்பும் இராமாயணக் கதையிலே நிரம்ப இருந்தது

சீவக சிந்தாமணியைத் திருத்தக்க தேவர் பாடிய பின்பே இராமாயணத்தைக் கம்பர் பாடியதால், இராமா யணத்திலும் சீவக சிந்தாமணியின் தாக்கத்தைக் காணக் கூடியதாக இருக்கிறது.

காவிய இலக்கண முறைமைக்குள் தனது இராமா யணத்தைப் பாடவிரும்பிய கம்பர், வால்மீகியின் முதல் நூலில் இல்லாத சிலவற்றையும் சேர்த்துப் பாடி மெரு கூட்டியது, இரு நூல்களேயும் கற்போரின் உள்ளத்தில் தெற்றெனப் புலப்படும்.

சேக்கிழார் பெருமானின் பாடல்கள் கம்பரின் இரா மாயணத்தில் எனன தாக்கத்தை ஏற்படுத்தியுள்ளன என் பதை இங்கு நோக்குவோம், விரிவஞ்சி சில ஒற்றுமை களே ஒப்பிடப்படுகின்றன,

சேக்கிழார் பெருமான் தனது பெரிய புராணத்தில் முதலாவது பாடலாக வாழ்த்துப் பாட*ீ*ல இப்படிப் பாடு கி*ளு*ர், உலகெலாம் உணர்ந் தோதற் கரியவன் நிலவுலாவிய நீர்மலி வேணியன் அலகில் சோதியன் அம்பலத் தாடுவான் மலர் சிலம்படி வாழ்த்தி வணங்குவாம்.

உலகு எலாம் இறைவ**ண அ**றிந்து ஓதுதல் எளிதான காரியமாக இருக்கலாம். ஆஞல் உணர்ந்து ஓதுதல் என்றும் அரிய செயலே, அதணேயே சேக்கி**ழ**ார் பெருமான் ''உணர்ந்து ஓதுதற்கு அரியவன்'' என்று பாடிஞர்.

இப்பாடல் நேரடியாகவே சிவபெருமானே நிணேத்துப் பாடியதாக அமைந்துள்ளது. ஏனெனில் நிலவும், கங்கையும் சடையில் நிலவுவதும், அம்பலத்தே திருக்கூத்திடுவதும் சிவபெருமானுக்கே உரியவை என்பது கண்கூடு.

கம்பரோ தனது காவியத்தின் தற்சிறப்புப் பாயிரத்தில் கடவுள் வணக்கமாகப் பாடும்போது,

> உலகம் யாவையுந் தாமுள வாக்கலும் நிலே பெறுத்தலும், நீக்கலும், நீங்கலா அலகிலா விளயாட்டுடையார் அவர் தலேவர் அன்னவர்க்கே சரண் நாங்களே.

என்று பாடுகிருர், உலகம் யாவற்றையும் படைத்து, காத்து, அழித்து. இதனேயே நீங்காத விளேயாட்டாகச் செய்பவரே எமது தஃவவர். அவருக்கே நாங்கள் சரண் என்பது இதன் பொருள். இங்கே தமது கடவுளே இன்ஞர் எனக் கம்பர் சுட்டிக் காட்டாததைக் கண்டு கொள்ளலாம்.

சேக்கிழாரின் அடியொற்றி "உலகம் யாவையும் '' என்றே கம்பரும் தொடங்குவதைக் காண்கிரும். ''உல கம் யாவையும்'' என்பதும் ''உலகெலாம்'' என்பதும் ஒன்றே. சேக்கிழாரின் ''அலகில் சோதியன்'' என்ற சொல்லும் கம்பரின் ''அலகிலா விளேயாட்டு'' என்ற சொல் அரம் ஒப்பு நோக்கத்தக்கது. கம்பர் எப்படி முத்தொழிஃயும் செய்யும் முழுமுதற் கடவுளே தமது தஃவர் என்று கூறிஞரோ, அதஃனச் சற்று மாற்றி, அவரின் பின் வந்த வில்லிபுத்தூராழ்வார் தமது பாரதத்தில் தற்சிறப்புப் பாயிரத்தில் பாடியிருக்கிறுர்,

ஆக்குமாறு அயனும். முதலாக்கிய உலகங் காக்குமாறு செங் கருணேயங் கடலாம். வீக்குமாறு அரணும். அவைவீந்தநாள் மீளப் பூக்குமா முதலெவன் அவன்பொன்னடி போற்றி.

படைத்தலே பிரம்மாவும், காத்தலே மகாவிஷ்ணுவும், அழித்தலே உருத்திரனும் செய்கின்றனர். அப்படி அழித்த பின் மீள இந்த உலகை எவர் படைக்கின்ருரோ அவரே முதல்வர், அவர் பொன்னடியே போற்றி என்பது இதன் பொருள்,

இது, சேக்கிழார் கம்பரில் ஏற்படுத்திய தாக்கம் வில்லிபுத்தூராழ்வாரில் கம்பரால் ஏற்படுத்தப்பட்டுள்ள தைக் காட்டுகிறது. கம்பரும், வில்லிபுத்தூராழ்வாரும் தமது கடவுளே யாரென்று குறுததை இங்கே கோணலாம்.

சேக்கிழார் அவையடக்கமாகப் பாடிய பாடல்களிலும் கம்பர் அவையடக்கமாகப் பாடிய பாடல்களிலும் உள்ள ஒற்றுகை பெரிதும் வியக்கத்தக்கது.

> அளவிலாத பெருமைய ராகிய அளவிலா அடியார்புகழ் கூறுகேன் அளவுகூட உரைப்பரி தாயினும் அளவில்ஆசை துரப்ப அறைகுவன்.

இது சேக்கிழாரின் பாடல். பெரிய புராணத்தைப் பாடுவதற்கு தனக்கு ஆசைதான் காரணம் என்று சேக்கி ழார் கூறுவதுபோலவே, கம்பரும் தான் இராமாயணம் பாடுவதற்கு ஆசை தான் காரணம் என்று கூறுகிரர். ஓசை பெற்றுயர் பாற்கட்ல் உற்றெரு பூசை முற்றவும் நக்குபு புக்கென ஆசை பற்றி அஹையலுற்றேன் மற்றிக் காகில் கொற்றத்து இராமன் கதையரோ.

சேக்கிழார் '' அளவில் ஆசை துரப்ப அறைகுவன்'' என்று பாடுவதும், கம்பர் '' ஆசைபற்றி அறையலுற்றேன்'' என்று பாடுவதும் கவனிக்கத்தக்கது.

இவ் இருவரையும் அடியொற்றியே வில்லிபுத்தூராழ் வாரும், தாமும் ஆசையிலேயே பாரதம் பாடியதாகக் கூறு கிருர்.

முன்னு மாமறை முனிவருந் தேவரும் பிறவும் பன்னு மாமொழிப் பாரதப் பெருமையும் பாரேன் மன்னு மாதவன் சரிதமும் இடையிடை வழங்கும் என்னும் ஆசையால் யானுமீ தியம்புதற் கிசைந்தேன்.

இந்த **மூ**வரில் வில்லிபுத்தூராழ்வாரின் ஆசை சற்று வித்தியாசமா**னது, ''மாதவன் சரிதமும்** இடையிடை வழங்கும் என்னும்ஆசையால்'' பாரதம் பாடுகி*ரு*ர் அவர்

கம்பரின் ''ஓசைபெற்று உயர் பாற்கடல் உற்று ஒரு பூசை முற்றவும் நக்குபு புக்கென '' என்ற அவை அடக்க உவமானம், அதே கருத்தில் சேக்கிழார் சுவாமிகளால் பாடப்பட்டிருப்பதை இங்கே பார்ப்போம்.

> தெரிவரும் பெருமைத் திருத் தொண்டர்தம் பொருவருஞ் சீர்புகலல் உற்றேன், முற்றப் பெருகு தெண்கடல் ஊற்றுண் பெருநசை ஒருசுணங்கணே ஒக்கும் தகைமை யேன்.

இதுவும் அவையடக்கமாகப் பாடப்பட்ட பாடலே. ''நடுக்கடலில் சென்றுலும் நாய்க்கு நக்குத் தண்ணிதான்'' என்பது பழமொழி, அதேபோல பெருகுகின்ற கட‰ ஒரு நாய் குடித்து முடிக்க எண்ணியதைப்போல, ஒப்புவமை இல்லாத பெருஞ் சீர்பெற்ற தொண்டர்தம் பெருமையை நான் பாடத் தொடங்கிய செய்கை இருக்கிறது என்பது இதன் பொருள்.

கம்பரின் பாடலே இப்போது நோக்குவோம், "பூணேக் குப் பாலென்முல் கொள்ளே ஆசை தான், அதற்காகப் பாற்கடலே அடைந்த பூளே முற்று முழுதாக அதைக் குடித்து விடுவேன் என்று முயன்முல் எப்படி இருக்கும்.

அதே போன்ற செய்கையே நான் இராமரின் பெரு மைகளேக் கூறும் இந்த இராமாயணத்தைப் பாடியது" என்று கூறுகிருர் கம்பர்.

இருவரது அவையடக்கப் பாடலும் ஒரே மாதிரியாக அமைந்துள்ளதை மேலே பார்த்தோம். இருவரும் தாம் பாடப்போகும் நாட்டிலுள்ள நதியின் சிறப்பைக் கூறும் போதும் ஒரே மாதிரியாகவே பாடுகிறுர்கள்.

அதாவது சேக்கிழாரின் கருத்தில் நின்று கொண்டு தனது கற்ப‰யோடு கம்பர் மேலே செல்வதைக் காண லாம்.

பெரிய புரா**ணத்தி**ல் திருநாட்டுச் சிறப்புக் கூறுமிடத் தில், காவிரி ந**திபற்றி** சேக்கி**ழார்** கூறுவது இப்படி அமை கிறது

> சையமால் வரைப்யில் தலேமை சான்றது செய்யபூ மகட்குநற் செவிலி போன்றது வையகம் பல்லுயிர் வளர்த்து நாள்தொறும் உய்யவே சுரந்தளித் தூட்டும் நீரது.

காவிரி நதி, பூமி என்கின்ற மகளுக்கு நல்ல வளர்ப்புத் தாய் போன்றது என்பதையே ''பூமகட்கு நற்செவிலி போன்றது '' என்று பாடுகிருர். இந்தக் கருத்தை இன்னும் மெருகேற்**றி அ**ழகாக**,** சற்று ஆழமாகப் பாடுகி*ரு*ர் க**வி**ச் சக்கரவர்த்தி கம்பர்,

> இரவி தன்குலத் தெண்ணில்பல் வேந்தர்தம் புரவு நல்லொழுக் கின்படி பூண்ட்து சரயு என்பது தாய்முலே அன்னதிவ் வுரவு நீர்நிலத் தோங்கும் உயிர்க்கெலாம்.

சரயு என்கின்ற நதி நில**த்தில் உள்ள உ**யிர்கட்கெல் லாம் தாய்முஃபோல் அவ்வளவு அத்தியாவசியமும், பயன் பாடும் கொ**ண்டது எ**ன்று கூறுகின்*ரு*ர் கம்பர்.

" செய்ய பூமகட்கு நற் செவிலி போன்றது" என்ற சேக்கிழாரின் கற்பண் இன்னும் மெருகோடு "சரயு என்பது தாகேமுஸ் அன்னது இவ்வுரவு நீர்நிலத் தோங்கும் உயிர்க் கெலாம்" என்று கம்பரால் கவிதா சாமர்த்தியத்தோடு கையாளப்படுவது நயக்கத்தக்கதும் வியக்கத்தக்கதுமான வேஃலயே.

சேக்கிழார் எப்படி சொற்களே வைத்துக் கவிதையை அழகு செய்கின்றுரோ அதே உத்தியும் கம்பரால் கையா எப்பட்டுள்ளது. திருநாட்டுச் சிறப்புக் கூறும் சேக்கிழார் பெருமான் இப்படிப் பாடுகிறுர்,

ஆஃ பாய்பவர் ஆர்ப்புறும் ஓலமும் சோஃ வாய்வண் டிரைத்தெழும் சும்மையும் ஞாவம் ஓங்கிய நான்மதை ஓதையும் வேஸ் ஓசையின் மிக்கு விரவுமால்.

இப்பாடலில் ஓலம், சும்மை, ஓதை, ஓசை என்ற நான்கு ஒரே கருத்துள்ள சொற்கள் அழகாக அமைந்திருப்பதைக் காணலாம்.

இதேபோன்று இன்னும் கூடுதலான ஒத்த கருத்துள்ள சொற்களே வைத்து கம்பர் நாட்டுப் படலத்தில் இப்படிப்

கம்பரும் ஓசை என்ற சொல்லுக்கே பல பாடுகிருர், சொற்களேப் பயன்படுத்துவதும் கவனிக்கத்தக்கது.

அறுபாய் அரவம் மள்ளர் ஆல்பாய் அமலே ஆலேச் சாறுபாய் ஒதை வேலேச் சங்கின்வாய் பொங்கும் ஓசை ஏறுபாய் தமரம் நீரில் எருமைபாய் துழனி இன்ன மாறுமா ருகித் தம்மின் மயங்குமாம் மருத வேலி.

இங்கு அரவம், அமல், ஓதை, ஓசை, தமரம், துழனி என்ற ஆறு சொற்களும் ஒரே கருத்துள்ள சொர்களே.

இப்படி ஒரே கரு**த்துள்**ள பல சொற்க**ோ வை**த்து கவிதை யாத்தது போலவே, ஒரே சொல்லில் பல கருத் துக்களே வைத்தும் சேக்கிழார் பாடியிருக்கிருர், அதை அப்படியே கம்பர் பின்பற்றியிருப்பதையும் இங்கு காண் போம்.

சேக்கிழார் பெரிய பராணத்தில் பரவையார் பற்றி பாடிய பாடல் இது.

பேர்பாவை பெண்மையினில் பெரும்பரவை விரும்பல்குல் அரப்ரவை அணிதிகழும் மணிமுறுவல் அரும்பரவை சீர்பரவை ஆயினுள் திருவுருவின் மென்சாயல் ஏர்பரவை இடைப்பட்ட என்னைச எழுபரவை

பரவை என்ற சொல் ஏழுதடவை வருகின்றது, வொரு பரவையும் வெவ்வேறு பொருளேத் தருகின்றது. ஏமாவது பரவை என்ற சொல் எழுபரவை என வந்து ஏமாவது பரவை என்பதையும் பொங்குகின்ற கடல் என்ற பொருளேயும் கொடுக்கும் சிறப்பு வியந்து ரசிக்கத்தக்கது.

இதன் பொருளேச் சிறிது நோக்குவோம், முதலாவது பரவை, பரவையாரின் பெயரைக் குறிக்கிறது. இது அதாவது பெயர்பரவை என் பரவை என வருகிறது, அடுத்து வருவது பெரும் பரவை. இது பதே இது,

பெரு – உம்பர் – அவை எனப் பிரிபடும். அதாவது பெரிய தேவர்கள் சபை என்பது இதன் பொருள். அடுத்த-பரவை பரவு – உ எனப் பிரிகிறது. அதாவது வழிபடுகின்ற தெய் வம். அடுத்தது அரும்பரவை, இது அரும்பர் 🗦 அவை எனப் பிரிகிறது. முல்லே அரும்புகளின் கூட்டம் என்பது இதன் பொருள். அடுத்தது சீர்பரவை என்பது பரவைக் கூக்காடுகின்ற இலக்குமி தேவியைக் குறிக்கிறது, அடுக்க பரவை என்பது பரவுதல் அதாவது பரந்து செல்லல் எனப் இறுதியாக பொருள்படுகிறது. வரும் பரவை கடஃலக் குறிக்கிறது.

இதே போன்று சுந்தர காண்டத்தில் கம்பரும் பாடலேப் பாடியிருக்கிருர். இலங்கைக் காவல் கெய்வுக் தைப் பற்றிய பாடல் இது.

அஞ்சுவணத்தின் ஆடை உடுத்தாள் அரவெல்லாம் அஞ்சுவணத்தின் வேக மிகுத்தாள் அருளில்லாள் அஞ்சுவணத்தின் உத்தரி மத்தாள் அலேயாரும் அஞ்சுவணத்தின் முத்தொளிர் ஆரத் தணிகொண்டாள்.

இங்கே அஞ்சுவணம் என்பது நான்கு தடவைகள், நான்கு பொருள்களில் வருவது நோக்கக் கூடியது. அஞ்சு வர்ணம். அஞ்சும் உவணம் (கருடன் ) அம்சுவர்ணம் (பொன்) அம் - சுவள் – நத்தின், என்ற வகையாக இந்த அஞ்சுவணம் பொருள்படுகின்றது.

இத்தகைய சொற்களே வைத்துக் கவிநயம் காட்டுதல் மட்டுமின்றி இன்னேர் உத்தியையும் கம்பர், சேக்கிழார் பெருமானிடமிருந்தே சுற்றுக் கொண்டிருக்க வேண்டும் என்றே எண்ணத் தோன்றுகிறது.

பெரிய புராணத்தில் திருநகரச் சிறப்பில் மனுநீதி கண்ட சோழனேப் பற்றிய சரிதையில் ஒரு கட்டம். பசுக் கன்றைத் தனது மகன் தேரூர்ந்து கொன்றுன், என்ற

அகளங்**கன்** 

செய்தி கேட்ட மனுநீதி கண்ட சோழனின் நிஃவைச் சேக்கிழார் பெருமான் இப்படிப் பாடுகிருர்.

மன்னுயிர் புரந்து வையம் பொதுக்கடிந் தூத்தில் நீடும் என்னெறி நன்முல் என்னும் என்செய்தால் தீரும் என்னும் தன்னிளங் கன்று காணத் தாய்முகங் கண்டு சோரும் அந்நிலே அரசன் உற்ற துயரம்ஓர் அளவிற் றன்முல்.

தனது ஆட்சியில், தான் உயிருடன் இருக்கும்போதே ஒரு அநீதி நடந்துவிட்டது, என்பதை மனுநீதி கண்ட சோழுஞல் எண்ணிப் பார்க்கவே முடியவில்ஃ.

உயிர்போய் வெறும் உடல் என்ற நிஃவயிலேயே அவன் காணப்படுகிறுன். இதணே நன்கு விளக்கவே பாடலில் என்னும், சோரும் என்ற அஃறிணேச் சொற்கள் உயர்திணே யாகிய அரசனுக்கு பயன்படுத்தப்பட்டன.

இதே இடங்களில் "என்னெறி நன்ருல் என்பான், என் செய்தால் தீரும் என்பான். தன்னிளங் கன்றுகாணுத் தாய்முகம் கண்டு சோர்வான்" என்று பாடக்கூடிய சந்தர்ப் பம் இருந்தும், மனுநீதிகண்ட சோழனின் உச்சமான கவலேயை இந்த உத்தியினுல் வெளிக்கொணர்கிறுர் சேக் கிழார் சுவாமிகள்,

அதாவது தான் உயிரோடு இருந்திருந்தால் இத் தகைய அநீதி இழைக்கப்பட்டிராது. ஆணுல் அநீதி இழைக் கப்பட்டுவிட்டதால் தான் உயிரோடு இல்லே. வெறும் நடைப்பிணமாகவே இருக்கிறேன் என்பதைக் காட்டவே இந்த உத்தி பெரிதும் பயன்பட்டது.

இதே உத்தியை கம்பர் பல இடங்களிலும் பயன்படுத் துகிருர். நாகபாசப் படலத்தில் மூர்ச்சையுற்றுக் கிடக்கும் இலக்குவனே, இறந்துவிட்டான் என நினேத்த இராமனின் தன்மையை கம்பர் பாடும்போது, வீரரை எல்லாம் பார்க்கும் வில்லிணப் பார்க்கும் வீரப் பாரவெஞ் சிஃயைப் பார்க்கும் பகழியைப் பார்க்கும் பாரில் யாரிது பட்டாரென்போ லெளிவந்த வண்ணம் என்னும் நேரிது பெரிதென்றேது மளவையி னிமிர நின்ருன்.

இங்கும் பார்க்கும், என்னும் என வரும் சொற்கள் சேக் கிழார் பன்படுத்தியதைப் போலவே பயன்படுத்தப்பட்டி ருப்பதைக் காணலாம்.

இதேபோன்ற உத்தியை இவர்களேப் பின்பற்றி கந்த புராணத்திலே கச்சியப்பர் பயன்படுத்தி இருப்பதும் இங்கே கண்டு வியக்கத்தக்கது.

வில்லிணப் பார்க்கும் செங்கேழ் வேலிணப் பார்க்கும். ஏண் மல்லலம் படையைப் பார்க்கும் வாளியைப் பார்க்கும், வீரச் சொல்லிணப் பார்க்கும் வந்து சூழ்தரு பழியைப் பார்க்கும் கல்லென எயிற்றின் பந்தி கறித்திடும் கவலும் அன்றே.

தனது ஏழு தம்பியர்களே அக்கினி முகாசுரன் மாயத் தால் கொன்றதைக்கண்டு வீரவாகு தேவர் புலம்புவதாக கந்தபுராணத்தில் இப்பாடல் வருகின்றது.

இப்படியாக சேக்கிழார் பெருமானின் காப்பிய உத் திகள் பல கம்பரால் எடுத்தாளப்பட்டு, பின்ஞல் பலரது கவிதைகளிலும் புகுந்துள்ளன.

கம்பருக்குப் பின்வந்த புலவர்கள் பலரிலும் கம்பரின் ஆளுமை புகுந்தது போரவே கம்பரில் சேக்கிழாரின் கவி தைத் தாக்கம் ஒருவகையில் ஆதிக்கஞ் செலுத்தியிருக்கின் றது என்பது மறுப்பதற்கில்லாத உண்மையாகும்,

∢இலங்கை வாஞெலியில் 24-9-84 அன்று ஆற்றிய உரை)

நன்றி: இலங்கை ஒலிபரப்புக் கூட்டுத்தாபனம்

# 5

# மனுநெறி

இந்து சமயம் ஏராளமான புராணங்களேத் தன்ன சுத்தேகொண்டு விளங்குகிறது. புராணங்கள் அநேகமாக கடவுளர்களின் பெயரைக் கொண்டே வழங்கப்படுவன.

திருவினேயாடற் புராணம், சிவபெருமானின் திரு விளேயாடல்களே விளக்குவதால் சிவபெருமானின் பெயரி லன்றி திருவிளேயாடற் புராணம் என்றே அழைக்கப்படு கின்றது.

"தொண்டர்தம் பெருமை சொல்லவும் பெரிதே' என்ற ஒளவையாரின் வாக்குப்படி, திருத்தொண்டர்களின் பெரு மைகளேக் கூறும் புராணமாகிய திருத்தொண்டர் புராணம் பெரியபுராணமாயிற்று. இது தொண்டர்களின் பெருமைக்கும், அதனே உரிய முறையில் புராணமாக்கிய பெருங்கவிஞர் சேக்கி நார் பெருமானின் புலமைக்கும் சான்று பகர்கின்றது.

பெரிய புராணத்தில், சிவனடியார்களேப் பற்றிய செய் திகள், சேக்கிழார் பெருமானல் மிகச் சிறப்பாகப் பாடப் பட்டுள்ளன. சுந்தரமூர்த்தி சுவாமிகளின் திருத்தொண்டர் தொகையையும், நம்பியாண்டார் நம்பியின் திருத்தொண் டர் திருவந்தாதியையும் அடியொற்றி தன் காலத்தில் கிடைத்த வரலாற்ருதாரங்களேயும் ஆராய்ந்து 'பக்டுச் சுவை நனி சொட்டப் '' பெரிய புராணத்தைப் பாடிஞர் தெய்வமாக் கவி சேக்கிழார்.

பெரிய புராணத்திலே அரச நீதிக்குப் பெருமை 'சேர்க் கும் கதையாகக் கூறப்படும் 'மனுநீதி கண்ட சோழனின் கதையினே இங்கே நோக்குவோம். இக்கதையினேப் பொது வாக அரசனின் பாகுபாடற்ற நீதி நெறிக்குச் சான்முகப் பலரும் எடுத்துக் காட்டியுள்ளனர். இக்கதையிலே மனு நீதிச் சோழனின் மன உணர்வை, அவனது உயர்ந்த பண் பாட்டை, நயத்தக்க நாகரிகத்தை விளக்குவதே எனது நோக்கம்.

#### கண்ண போற்றிய நீதி

அரச நீதிக்கு அத்தாட்சியாக சோழ மன்னர்களின் ஆட்சிச் சிறப்பி**ணக்** கூறுவதற்காக இக்கதையை இளங் கோவின் சிலப்பதிகாரத்திலே காணுகின்ரேம்.

நீதி பிழைத்த நெடுஞ்செழியப் பாண்டியனிடம் தனது நாடான சோழநாட்டு நீதிநெறி பற்றிக் கண்ணகி பெரு மிதத்தோடு எடுத்துக் கூறுகிருள். சிபிச் சோழன் ஒரு புருவுக்காகத் தன் உடலே அரிந்த கதையைக் கூறி, பின்பு மனுநீதி கண்ட சோழனின் கதையையும் கூறுகிருள்.

வாயிற் கடைமணி நடுநா நடுங்க ஆவின் கடைமணி உகுநீர் நெஞ்சுசுடத், தான்தன் அரும்பெறற் புதல்வீன ஆழியில் மடித்தோன்.

என்று பெருமையாகப் பேசுகிருள் கண்ணகி, மனுநீதி கண்ட சோழன் நீதிநெறி தவருது அரசாட்சி செய்து புக ழாட்சி படைத்தவன்.

நீதிக்காக கண்ணகியிஞல் பாண்டிய மன்னனிடம் எடுத் தியம்பப்பெற்ற இக்கதையை, மானிடப் பண்புக்காக நயத் தக்க நாகரிகத்துக்காக நாம் இங்கே எடுத்து நோக்கு வோம்.

## இருவாருர்ச் சிறப்பு

·'தெள்ளு மோசைத் நிருப்பதிகங்கள் பைங் கிள்ளே பாடுவ, கேட்பன பூவைகள்''

திருவாரூரிலே திருப்பதிகங்களே மனிதர்கள் பாடிப் பரவி வருவதால் அங்குள்ள கிளிகள் :அத்திருப்பதிகங்களோப் பாடமாக்கிவிட்டன. கிளிப்பிள்ளோகள் தாமாகவே திருப் படுகங்களே இராகத்தோடு பாட, பூவைகள் எனப்படும் நாகணவாய்ப் பறவைகள் மெய்மறந்து கேட்டுக் கொண்டி ருக்கின் றன.

அத்தகைய பக்திச் சிறப்பு வாய்ந்த நிருவாரூர் சோழ நாட்டிலே ஒரு பகுதி. அந்நாட்டை ஆண்ட சோழ மன் னன் மனுநீதி கண்ட சோழன், அவன் நீண்ட நாட்க ளாகப் பிள்ளேயில்லாமல் இருந்து, பின் பல தவங்கள் செய்து ஒர் ஆண் குழந்தையைப் பெற்ருன்,

> தெந்தநற் தவத்தாற் தேவி இருமணி வயிற்று மைந்தன் பிறந்தனன் உலகம் மோற்றப் பேரரிக் குருளே யன்னை.

சிங்கக் குட்டி போலப் பிறந்த ஆண் குழந்தைக்கு வீதிவிடங்கன் என்று பெயரிட்டு வளர்த்தனர். வாழை யிளங் குருத்தென வளர்ந்த மைந்தன் பலக‰களேயும் கற் றுத் தேர்ந்து இளவரசுப் பட்டத்தை அடையும் பருவம் நெருங்கிவந்த நேரத்தில் ஒருநாள் தனது நண்பர்களோடு திருவாரூர் வீதியிலே தேரிலே வலம் வருகிருன்.

> பொங்கிய தாண சூழத் தேர்மிசைப் பொலிந்து போந்தான்.

என்கிருர் சேக்கிழார் சுவாமிகள், தா**ீனகள்** சூ**ழத்** தேரிலே வலம் வருகிருன் வீதிவிடங்கன், அவனேடு கூடவே ஆடுநர், பாடுநர் எல்லோரும் வருகின்றனர். வீ கியின் இருமருங்கும் மக்கள் வெள்ளம் சூழ்ந்திருக்கிறது.

> பரசுவக் தியர்முன்; சூதர் மாகக் ரொருபாற்; பாங்கர் விரைநறுங் குழலார் சிந்தும் வெள்வளே ஒருபான்; மிக்க முரதொடு சங்க மார்ப்ப முழங்கொலி யெகருபால்; வென்றி அரசிளங் குமரன் போதும் அணிமணி மாட வீதி.

மங்கலப் பாக்களேப் பாடிச் செல்வோரும். அரசர்க்குக் தொன்றுதொட்டுத் துயிலெழப் பாடுவோரும், பிற இடங் களில் பாடுவோரும், அரசரது வீரத்தைப் புகழ்ந்து பாடு வோரும், ஒரு பக்கத்தில் பாடிக்கொண்டு வருகிருர்கள்.

அரச குமாரனின் அழகிலே ஈடுபட்டு மனங் குஃந்து. உடல் மெலிந்து தமது கைவளேகளே நடிவவிடும் மங்கை முரசும், சங்கும் ஆர்த்தெழும் யார்கள் ஒரு புறமும், முழக்க ஒலி ஒரு புறமுமாக இப்படியே மாடவீதி கோலா கலமாக விளங்குகிறது.

அரச ஊர்வலங்கள் பற்றி இன்றைய சந்ததிக்கு அதி கம் விளக்க வேண்டிய தேவையில்‰த் தானே. ∤இத்த‰ கோலாகலத்திலும் எங்கிருந்தோ ஓடிவந்த பசுக் கன்று ஒன்று இளவரசனின் தேர்ச் சில்லி விடையே புகுந்து நெரி யுண்டு இறந்துவிடுகின்றது.

#### பசுவும், கன்றும்

அகளங்கன்

து டித்துப் பதைத்துத் துயரிலே மூழ்கிய 'இளவரசன்' தவறை எண்ணி நடுநடுங்கிச் சோருகிறுன். கன்றை இழந்த தாய்ப் பசுவோ செய்வதறியாது கவித்து அலறுகின்றது. முகமெல்லாம் கண்ணீர் வழிய, நெருப்பென மூச்சை நெட்டுயிர்த்**துக்** கதறுகிறது. அப்பசுவுக்கு அதுவே முத*்* கன்று.

தனது தந்தையின் அரச நீதி தன்னுல் அழிவுற்றதைக் கண்டு ஆதங்கப்பட்ட இளவரசன். பசுக் கன்றைக் கொன்ற பாவத்தைத் தீர்க்கக் கூடிய பரிகாரத்தைத் தேடிப் பிரா மணர்களேச் சேர்கிருன்.

தனது தந்தைக்கு இந்த விடயம் தெரிய முதலே தனது தவறுக்குப் பிராயச்சித்தம் – கழுவாய் – தேடப்பட்டு விடவேண்டுமென்பது அவனது விருப்பம்.

இது ஒரு புறமிருக்க, கன்றிழந்த தாய்ப் பசுவோ கதறித் துடித்து சோழ மன்னனின் 'அரண்மனேயை நோக்கி ஒடுகின்றது, தன்னுயிர்போல மன்னுயிர் காக்கும் மனு வேந்தனின் பொற்கோயில் வாசலிலே கட்டப்பட்டிருந்த பொன்னணி மணியைத் தனது கொம்பினுலே அடிக்கிறது. என்றுமே இல்லாதவாறு அன்று ஆராய்ச்சி மணியின் ஒலி கேட்ட அரசன் அதிசயிக்கிருன், திகைக்கிருன், அஞ்சு

> பழிப்பறை முழக்கோ; ஆர்க்கும் பாவத்தி னெலியோ வேந்தன் வழித்திரு மைந்த ஞவி கொளவரு மறலி யூர்திக் கழுத்தணி மணியி ஞர்ப்போ என்னத்தன் கடைமுன் சேளாத் தெழித்தெழு மோசை மன்னன் செவிப்புலம் புக்க போது.

தனது செங்கோஃப் பழிக்கும் பறை ஒலியோ, அல்லது பாபம் ஆரவாரித்து தன்னப் பார்த்துச் சிரிக்கும் சிரிப்போ அல்லது தனது மைந்தனின் ஆவியைக் கொண்டுபோக கைருகின்ற இயமதேவனின் வாகனமாகிய எருமைக் கடா வின் கழுத்திலே உள்ள மணியின் ஓசையோ என்று அஞ்சிய மன்னன் வாசலுக்கு ஓடோடி வருகின்றுன்.

ஆராய்ச்சி மணியை அடித்துக் கொண்டிருந்த பசுவைக் கண்ட மன்னன் தனது மந்திரியைத் தனது கண்களால் ஆராய்ந்து, இகழ்ந்து நோக்குகிருன். நாட்டிலே ஒரு பசுவின் துயரத்தைப் போக்க முடியாமல், பசுவாக வந்து ஆராய்ச்சி மணியை அடித்துத் தன் துன்பத்தைத் தெரிவிக்கும் வரை, காத்திருந்த தனது அரசாட்சியை எண்ணிய அரசன், வெட்கப்பட்டு அமைச்சரை இகழ்ந்து நோக்குகிருன்.

### மந்திரியின் மதியூகம்

மந்திரியோ அதிவிவேகி, பசு மணியை அடிக்க முன் னரே, செய்தியை அறிந்து வைத்திருக்கிறுன். அரசனுக் குச் சொல்ல அஞ்சி ஒதுங்கியிருந்த அவன் இனியும் காலம் தாழ்த்துவது நல்லதல்ல என நினேத்து நடந்த சம்பவத்தைக் கூறுகிறுன்.

இளவரசனில் எள்ளளவும் குற்றமில்ஃல என்பதைத் தெளிவாக அரசனின் இதயத்தில் பதிய வைக்க வேண்டு மென்பது அவனது நோக்கம். அரசனின் நீதிமுறை ஆட்சி பற்றி அறியாதவனு மந்திரி. சிறிதளவாவது தனது மக னிலே குறைகண்டுவிட்டால் மக**ீன**க் கொல்ல மன்னன் தயங்கான் என்பது மந்திரிக்கு நனகு தெரியும்.

அதனுல் பசுக் கன்று தான் முழுக்குற்றவாளி; இளவு ரசன் நிரபராதி என்று நிருபித்துவிட முயல்கிருன். அரசன் முதன் முதலாக நடந்த சம்பவத்தை அறியும்போது தனது மகன் குற்றவாளியில்ல என்று உணரக் கூடியதாக சம்ப வத்தைத் தன் கருத்தோடு சேர்த்துச் சொல்கிருன் மந்திரி:

**2**, 7

தவறுதலாகத் தாஞக வந்து தேர்க் காலில் சிக்குண்டு இறந்த சிறு கன்றுதான் தவறி**ழைத்தது.** பசுக் கன்றின் இறப்புக்கு இளவரசன் எந்த வகையிலும் பொறுப்பாளி யல்ல என்பதை நிரூபிக்க முயல்கிறுன் மந்திரி.

சேக்கிழார் பெருமானின் கவிநயத்துக்கு இந்த இடத் தில் இடம்பெறும் ஒரு கவிதையே சான்றுபகரப் போது மானது. மிக ஆழமாக, அழகாக, ஒவ்வொரு சொல்ஃ யும், அர்த்தத்தோடு பயன்படுத்தி, இலக்கிய நயம் பொதிந்ததாக, மந்திரியின் மூலமாக இப் பாடஃ த் தரு கிருர் சேக்கிழார்,

> வளவ நின் புதல்வன் ஆங்கோர் மணிநெடுந் தேர்மேல் ஏறி அளவில் தேர்த் தாண் சூழ அரசுலாந் தெருவிற் போங்கால் இளய ஆன் கன்று தேர்க்கால் இடைப் புகுந்து இறந்ததாகத் தளர் வுறும் இத்தாய் வந்து வீனத்ததித் தன்மை என்றுன்.

ஒவ்வொரு சொல்லிலும் இளவரசனின் குற்றமற்ற தன்மையை எப்படி விளக்குகிறுர் பாருங்கள். முதலில் ்வளவ! நின் புதல்வன்....' என்கிறுர் அரசனே உனது புதல்வன் எப்படி இருப்பான், உன்னேப்போல ஜீவகாருண்ய சேலனுகத் தானே இருப்பான். அவன் தவறு செய்வாஞ? உனது பரம்பரை குற்றஞ் செய்யுமா என்று கூறும் முக மாகவும், புத்திர பாசத்தை ஏற்படுத்துவதற்காகவும் முதன் மூதலிலே நின் புதல்வன் என்றே ஆரம்பிக்கிறுர் மந்திரி.

பின்பு ''மணி நெடுந்தேர்'' என்று தேரைப் பற்றிக் கூறுகிருர். தேரிலே மணிகள் பூட்டப்பட்டுள்ளன. அதஞல் தேர் அசையும்போது மணி ஒலி எல்லா இடமும் கேட்கும். மணி ஒலியைக் கேட்காமல் தேர்க் காலின் இடையிலே வந்து புகுந்தது பசுக் கன்றின் குற்றம் தானே என்கிருர். சரி, சத்தத்தைத்தான் பசுக்கன்று கேட்கவில்லே என் ருலும் தேரையாவது பார்த்திருக்க வேண்டுமே. தேர் தான் நெடுந் தேராயிற்றே, உயர்ந்த தேர் என்பதால் எங்கிருந்து பார்த்தாலும் தெரியுமே. எனவே 'தேரைக் காணுமலும். மணி ஓசையைக் கேளாமலும் திசை தவறி வந்தது பசுக் கன்றின் குற்றமே தான் என்று கூறியும் மந்திரியின் மனம் ஆறவில்லே.

மேனும் தொடர்கிருர் 'அளவில் தேர்த்தானே சூழ'' என்கிருர். அளவில்லாத தேர்த் தாணேகள் படை சூழ்ந்து வருகின்றன, இளவரசன் தனியாக ஊர்வலம் போக வில்ஃபெ, இத்தனே கோலாகலத்திலே பசுக் கன்று வந்து தேர்க் காலிலே விழுந்தால் அது இளவரசனின் குற்றமா?

மேலும் கூறுகிருர் "அரசுலாந் தெருவிற் போங்கால்' இளவரசன் உலாவச் சென்ற இடமோ தனிப்பட்ட வீதி யல்ல. அரச வீதி, அரசர்கள் உலாப் போ கின்ற வீதி அரச உலா வீதியிலே பசுக் கன்றுக்கு என்ன வேலே, எனவே எல்லாவற்றையும் சேர்த்துப் பார்த்தால் இளவரசன் குற்ற மற்றவன் என்பது புலஞகின்றது என்று கூறியும் அத் தோடு விடவில்லே அமைச்சர். அரசே! இறந்ததோ இளங்கன்று, ''இளங்கன்று பயமறியாது'' என்பார்கள். அது உண்மைதானே, என மேலும் பசுக் கன்றின் மேல் பழி பைப் போடுகிருர் மந்திரி, ''இளைய ஆன் கன்று'' எனக் குறிப்பது இதவேயே. அதுவாகவே வந்து தேர்க் காலிலே விழுந்தது என்பதை விளக்க ''தேர்க் கால் இடைப் புகுந்து இந்தது'' என்று முடிக்கிருர் மந்திரி,

இங்கே இன்ணென்றுக்கும் அரசன் கேட்காமலே மந் நிரி பதில் சொல்கிருர். பசுக் கன்றிலே தான் குற்றம் என்ருல் தாய்ப் பசு ஏன் இங்குவந்து நீதிகோரி ஆராய்ச்சி மணியை அடிக்க வேண்டும் என்று கேட்கலாம். இப்பசு தனது இளங்கன்று இறந்ததால் மிகவும் மனத் தளர்வ டைந்திருக்கிறது. புத்தி ஒரு நீலேயில் இல்லே, அதனுல் செய்வதறியாது இங்கே வந்து மணியை அடித்துவிட்டது என்கிருர் அமைச்சர். ''தளர்வுறும் இத்தாய் வந்து விளேத் தது இச்செய்கை'' என்ற வரிகளால் இதனேத் தெளிவுபடுத் திரைர். அமைச்சரின் சாதுர்யமும், அதை அமைத்த சேக் கிழார் பெருமானின் புலமையும் 'எப்படி இருக்கிறது பாருங்கள்.

அந்தச் சம்பவத்தைக் கேட்ட அரசன் வெவ்விடம் தீலக்கேறியதைப்போல் வேதனே அகத்திலே மிகுந்துவரப் பெருந் துன்பமடைகிறுன். தன்னிளங் கன்றைக் காணுது உயிர்தரித்திருந்து இரங்கிவிழும் பசுவைப் பார்த்துப் பரித விக்கிறுன். அரசனின் வேதனேயைக் கண்ட மந்திரிகள் அரசன் ஏதாவது முடிவெடுப்பதற்கு முன்னதாகவே தாம் இளவரசனேக் காப்பதற்கு முந்துகின்றனர்.

'அரசே! மனந்தளர்ந்து கவஃப்படுவது பசுக் கன்று இறந்ததற்குப் பரிகாரமாகாது. பசுவதை செய்தவர்க்குரிய பிராயச்சித்தம் வேதங்களிலே கூறப்பட்டுள்ளது. அவ்வேத விதிப்படி இளவரசஃனயும் அந்தணர்களிடத்திலே ஒப்ப டைத்து கழுவாய் தேடுவது முறையான செயல்'' என்று அறிவுறுத்துகின்றனர்.

மந்திரிகளது மாற்றங்கேட்ட மன்னன் அவர்களது கூற்றை அழகாக மறுத்துக் கூறுகிருன். ''பசுக் கன்றைக் கொன்ற பாதகனின் பாபத்தைத் தீர்த்துவிடுவது சுலபம். அதற்குத்தான் வேதத்தில் விதிமுறைகள் இருக்கின்றன. ஆணுல், அதணுல் கன்றை இழந்து தவிக்கும் பசுவுக்கு என்ன லாபம். எனது பழி தீர்ந்துவிடலாம். ஆணுல் பசுவின் துயரம் தீர்ந்துவிடப் போவதில்ஃ.

ஓடோடி வந்து ஆராய்ச்சி மணியை அடித்த இத் தாய்ப் பசு தனது துயர்தீர்க்க அன்ருே அலமருகின்றது " என்று அறிவுரை கூறுகின்றுன்.

## அரசனின் நோக்கம்

அரசனின் ஒரே நோக்கம் தனது மகனின் மேல் வந்து சூழ்ந்துள்ள பழியைப் போக்குவதல்ல. கன்றை இழந்து நின்று கதறும் பசுவின் கவஃயைப் போக்க வேண்டு மென்பதே. அதஞல் பலவாறு சிந்திக்கிருன். தாய்ப் பசுவின் துயர் தீர்க்க வழியறியாது தவிக்கிருன், திகைக் கிருன், துடிதுடிக்கிருன், பதைபதைக்கிருன்.

இறுதியாக, அவஞல் செய்யக் கூடிய காரியம் ஒன்று தான் இருப்பதாகத் தெரிகிறது. அதுதான் நான் இங்கே குறிப்பிட்டுக் கூறவந்த மிக உயர்ந்த பண்பாடு. நயத்தக்க நாகரிகம். அதை அரசன் கூறுகிருன்.

> எனமொழிந்து மற்றிதனுக் கினியிதுவே செயலிவ்வான் மனமழியுந் துயரகற்ற மாட்டாதேன், வருந்துமிது தனதுறுபேர் இடர்யானுந் தாங்குவதே தருமமென அனகனரும் பொருள்துணிந்தான் அமைச்சரும் அஞ்சினரகன்றுர்.

பசுவின் துயரைப் போக்க முடியாததால், அப்பசு வருந்துவதுபோல நானும் வருந்துவதே தருமம் என்று எண்ணுகிருன் மனுநீதி கண்ட சோழன்.

மற்றவர்களின் துயர் தீர்க்க முடியாத நிஃவிலே, நாமும் அவர்களோடு சேர்ந்து துயருறுவதே மேலான பண்பாடு என்பதை மனுநீதி கண்ட சோழன் மூலம் எமக்கு சொல்லித் தருகிறுர் சேக்கிழார் பெருமான்.

ஆங்கிலப் பண்பாட்டில் இருந்து எமக்குக்கிடைத்ததாகப் பலரும் கூறிக்கொள்ளும் ஒன்று (Sorry) சொறி சொல்லுதல் இன்று **இ**ந்தச் சொ**ல்**ஃத் தெரியாதவர்களே இங்கே இல்ஃ எனலாம்.

உதாரணமாக ஒருவரின் காலிலே நாம் மிதித்துவிட்டால் உடனே சொறி (Sorty) என்று கூறுகிரும். இதன் அர்த்தம் இதுதான். எனதுகால் அவரின்காலிலேமிதித்ததால் அவருக்கு வருத்தம், நோவு ஏற்பட்டுவிட்டது. அந்த வருத்தத்தைத் தீர்க்க முடியாத நாம், அவருக்கு ஏற்பட்ட வருத்தத்தில் பங்கு கொண்டு வருந்துவதாகக் கூறிக் கொள்கிரும் மற்றவரின் துன்பத்தில் நாம் பங்குகொள்ளும்போது துன் ப மடைந்தவருக்கு ஒரு ஆறுதல் ஏற்படுகிறது.

இன்று சொறி (Sorry) என்ற சொல்லே எந்த அர்த்தத் தோடுமில்லாமல் வெறுமனேவாயளவில் பிரயோகிப்பதையே காண்கிறேம்,

ஒருவரின் துன்பத்தில் பங்கு கொள்வது, அல்லது பங்கு கொள்வதுபோலக் காட்டிக் கொள்வது உண்மையில், துன்ப மடைந்தவருக்கு நல்ல ஆறுதலளிக்கும் என்பது உளவியல் ரீதியில் ஒப்புக் கொள்ளப்பட்ட உண்மையாகும்.

கணவின் இழந்து தவிக்கும் பெண்ணெருத்தி தன் துன்பத்தின் எல்ஃயிலே, தனது கைகளேத் திஃயிலும், மார்பிலும் அடித்துப் புலம்புவாள். அவளது துயரம் தீர்க் கப்படக் கூடியதல்ல. அந்த மரணச் சடங்கிற்குச் செல் பவர்கள் வெறும் தேறுதல் சொல்பவர்களாக மட்டும் இருந்தால் அவளது மனம் ஆறுதல் அடையாது.

அங்கே செல்லும் உறவினரும், ஊரவரும், தாமும் அவளோடு சேர்ந்து அழுது துயரப்பட்டுக் கொள்கிறுர்கள். தாமும் அவளேப் போலவே, அவளோடு சேர்ந்து மார்பி லடித்து அழுகிருர்கள். அதுதான் மாரடித்தல் என்ற வழக்கமாக வந்தது. அவளது துன்பத்தில் பங்குகொண்டு பின் ஆறுதல் வார்த்தைகள் சொன்னேல் அவள் மனம் கிறிதளவு ஆறும். இந்தப் பண்பாடு இன்றும் தமிழர் மற் திழிக் பெர்தும் காணப்படுகின்றது. ஒரு நண்பனின் வீட்டில் மரணம் என்முல் செல்கி மூம். எமக்கு நண்ப**ண**த் தவிர இறந்தவரைத் •தெரியா மல் இருக்கலாம். அந்த மரணத்தில் எமக்கு கவஃயே இல்லாமல் இருக்கலாம். இருந்தாலும் நண்பனது துயரத் தைத் தீர்க்க முடியாத நாம் என்ன செய்கிரேம். நாமும் அவனேடு சேர்ந்து துயருறுகிரேம், அது ஒன்றே துயரில் மூழ்கியிருக்கும் நண்பனுக்கு அந்த நிஃவில் குறுதலளிக்கப் போதுமானதாகிவிடுகிறது.

இவையெல்லாம் மனுநீதி கண்ட சோழனின் செய லோடு ஒப்பு நோக்கத்தக்கவையே. பசுவின் துயரைப்

போக்க மூடியாத மன்னன், பசு அடைந்த துயரைத் தானும் அடைய வேண்டும் என நிணேந்து தனது மகணேயும் தேர்க் காலிலே இட்டுத் தானே தேரூர்ந்து கொல்கி*ரு*ன்.

மனுநீதிச் சோழனின் கதையிலே நீதியும், மனுதர்ம மும், மன்னனின் கடமையும் நிறைந்திருப்பதற்கு ஒருபடி மேலாக, மற்றவர்களின் துயர்கண்டு, அதனேத் தன்னுல் தீர்க்க முடியாத இடத்து தாமும் அவர்களோடு சேர்ந்து அவர்களேப் போலவே துன்பமடைந்து கொள்ளும் (பண்பே என்னே வெகுவாகக் கவர்ந்துள்ளது.

பசுவின் அதே துயரைத் தானும் அடைந்து பசுவுக்கு ஆறுதல் அளிக்க முன்வந்த மனுநீதிச் சோழனின் மனுதர்ம நெறி, தமிழ்ப் பண்பாட்டின் சிகரமாக விளங்குகிறது.

( நன்றி. ஈழநாடு 13, 20 -7-1980)

# கம்பன் காட்டும் வளம்

**பு**துமை செய்வதில் கம்பனுக்குப் போதை அதிகம், அதிலும் இன்ஞெருவர் முன்பு சொன்னதை வைத்துக் கொண்டு, அதையே மாற்றியமைத்து எல்லோரையும் மகிழ் விப்பது அவனுக்குக் கைவந்த கஃல.

கம்பனின் பல வர்ணணேகள், கற்பணேகள். இலக்கிய ஆர்வலர்களே மூக்கின்மேல் விரலே வைக்கச் செய்துள்ளன. மன்னிக்கவும், இதையே கம்பன் சொல்லுவதாயின் சற்று மாற்றி, விரலின்மேல் மூக்கை வைக்கச் செய்துள்ளன என்று கூறிவிடுவான்.

இராமாயணத்தில் கோசல நாட்டையும், அதன் அர சனை தசரதனேயும் கம்பன் அறிமுகஞ் செய்யும் போது பல புதுமைகளேப் புகுத்தியிருப்பது பலரதும் உள்ளத்தி ஞுள்ளும் நின்று நிலேத்து உணரப்பட்டு வருவதை இன்றும் அவதானிக்கக் கூடியதாக இருக்கின்றது.

"வண்மை இல்லே ஓர் வறுமை இன்மையால் உண்மை இல்லே, பொய் உரை இலாமையால்"

வறியவர் இல்லாத காரணத்திஞல் அயோத்திமா நகரிலே கொடை என்பது இல்ஃயாம். டுபாய் என்று ஒன்று உரைப்பதற்கு யாரும் இல்லாததால் உண்மை என்று ஒன்று இல்ஃயொம்.

இது மட்டுமா சொல்லத் தோன்றுகிறது கம்பனுக்கு, இன்னும் சொல்லுகிருன்,

"கள்வா ரிலாமைப் பொருட் காவலுமில்லே, யாதும் கொள்வா ரிலாமைக் கொடுப் பார்களுமில்ல மாதோ?'

களவு எடுப்பவர்கள் இல்லாததால் பொருட்களுக்குக் காவலுமில்லே. கொள்வார் இல்லாததால் கொடுப்பார் களும் இல்லேயாம்.

அத்தகைய ஒரு நிலேயில் தனது நாட்டை வைத்தி ருக்க தசரதன் எவ்வளவு தூரம் பாடுபட்டிருக்க வேண்டும் என்று எண்ணத் தோன்றுகின்றதல்லவா, அதைக் கம்பன் சொல்லும் விதமும் வியப்பானதுதான்.

> வையகம் மு<mark>ழுவதும் வ</mark>றிஞன் ஓம்புமோர் செய்யெ**ன**க் காத்தினிது அரசு செய்கிறுள்.

ஒரு வறியவனுக்கு சிறிதளவு நெல்வயல் தான் இருக் கிறது. அந்த நெல் வயலே அவன் எப்படி. ஆசையோடு, அக்கறையோடு, ஆர்வத்தோடு கண்ணேபோற் காப்பாற்றி பயனேப் பெறுவானே, அதேபோல்தான் தசரதனும் தன து நாட்டைக் காப்பாற்றுகிருனும்.

அரசன் தான் வறியவன். இந்தப் பூமிதான் நெல் வயல். இந்த வையகத்தை வறிய விவசாயியாகிய தசரத மன்னன், மிகவும் அக்கறையோடு காப்பாற்றுகிருஞம்.

் தன்னுயிர்போல மன்னுயிர் காப்பான் மன்னன் ? என்று பொதுவாகக் கூறுவார்கள். ''மன்னன் உயிர்த்தே மலர்தலே உலகம்'' என்பது புறநானூற்றிலே மோசிகீரஞர் வாக்கு. இதற்கெல்லாம் சற்று மாறுபாடானவரைக இருக் கிறன் கம்பன் காட்டும் தசரத மன்னன்.

**9...8** 

மன்னன் தனது நாட்டு மக்களின் உயிராக இருக்கி ருன் என்ற மற்றைய புலவர்களின் கூற்றை சற்று மாற் றிப் புதுமை செய்கிருன் கம்பன். அவனது ஆளுகைக்கு உட்பட்ட உயிர்கள் எல்லாம் உறைகின்ற உடலாக விளங்கு கிறுஞம் தசரதன். அதாவது மன்னன் உயிராக விளங்க வில்லே. உடலாக விளங்குகிருன்.

வயிரவாண் பூணணி மடங்கள் மொய்ம்பினுன் உயிரெலாந் தன்னுயிர் ஒப்ப ஓம்பலாற் செயிரிலா உலகினிற் சென்று நின்றுவாழ் உயிரெலாம் உறைவதோர் உடம்பும் ஆயினுன்.

உயிரெல்லாவ ற்றையும் தன்னுயிருக்குச் சமானமாக தசரதன், உயிரை உடம்பு மதித்து**ப்** பாதுகாக்கி*ரு*ன் எப்படிப் பாதுகாக்கின்றதோ அப்படி எல்லா உயிர்களேயும் பாதுகாக்கிருன்.

அதஞுல் எல்லா உயிர்களும் தங்கியிருக்கின்ற உடலாக எப்படி இருக்கிறது கம்பனி**ன்** இருக்கிருன் தசரதன். உயிராக மன்னன் விளங்குவான் என்பதை பதுமை. மாற்றி உடலாக இருக்கிருன் தசரதன் என்று கூறுகிருனே.

ஆமாம், அப்படியாயின் தசரதன் என்கின்ற மன்ன னின் உடவே இயக்குவது அந்நாட்டு உயிர்கள் தானே. **எப்**படி இருக்கிறது கோசல நாட்டு ஜனநாயகம். ⁴மக்கள் மன்னனே இயக்குகிருர்கள். மக்களுக்காக மக்களால் மன் னன் இயக்கப்படுவது எத்தனே மாண்புமிக்க ஜனநாயகம் மன்னராட்சிக் காலத்திலே முடியாட்சியும், குடியாட்சியும் கைகுலுக்கிக் கலந்துகொள்ளும் புதிய அரசியல் சித்தாத்தம் இது.

சரி, இத்தகைய ஜனநாயகத்தால் கோசல நாட்டிலே நிகழும் நிகழ்ச்சி ஒன்றை இந்த இடத்தில் கண்டுகொள்வது பயன்மிக்கது.

அகளங்கன்

நீரிடை உறங்கும் சங்கம், நிழலிடை உறங்கும் மேதி. தாரிடை உறங்கும் வண்டு, தாமரை உறங்கும் செய்யாள். தூரிடை உறங்கும் ஆமை, துறையிடை உறங்கும் இப்பி. போரிடை உறங்கும் அன்னம், பொழிலிடை உறங்கும் தோகை,

நீரிலே பாய்ந்து உழக்கிக் கலக்காமல் மர நிழலிலே சென்று எருமை மாடுகள் நித்திரை செய்வதால், நீரிலே சங்கு சுதந்திரமாக, நிம்மதியாக நித்திரை செய்கின்றது.

வண்டுகள் மலர் மாலேகளிலே வந்திருந்து தேணேக் குடித்து நித்திரை செய்வதால், தாமரை மலரிலே திரு தாமரையில் மகள் நிம்மதியாக நித்திரை செய்கிறுள். திருமகள் உறைவதாகக் கூறுவது பொது வ**ழ**க்கம். **வண்** டின் ரீங்காரத் தொல்லே இல்லாததால் மட்டுமல்ல, வறுமை என்ற தொல்ஃயும் இல்லாததால், திருமகளின் (இலக்குமி) உறக்கத்தைக் குழப்ப யாருமே இல்லே. அத ஞுல் திருமகள் நிம்மதியாக, சுதந்திரமாக உறங்குகிறுள்,

ஆமைகள் புதர்களிலே சென்று உறங்குவதால், நீர்த் துறையிலே முத்துச் சிப்பிகள் சுதந்திரமாக, நிம்மதியாக உறங்குகின்றன.

மயில்கள் நெற்போரிலே வந்து நெல்ஃலக் கொறித்து. குழப்பாமல் சோஃயிலே சென்று உறங்குவதால், அன்னப் பறவைகள் நெற்போரிலே சுதந்திரமாக, நிம்மதியாக உறங்குகின்றன.

மிருகங்கள், பறவைகள் கூட ஒன்றுக்கொன்று சுதந் ஒன்றி**ன்** சுதந்திரத்தில் மற்றைய**து** திரங் கொடுத்**து.** நடா த்து**கின்** தூலயிடாமல் நிம்மதியான வாழ்க்கையை றன என்றுல். அந்நாட்டு மணிதர்களின் வாழ்க்கை எப்பம

இருந்திருக்கும். அவர்களின் சுதந்திரத்திற்கு என்னதான் குறுக்கீடுகள், தடைகள் வரமுடியும்.

சிந்தித்துப் பார்த்தால் இன்று இந்தப் பாடல் எத்த**்ன** ம**ன** ஆதங்கத்தை ஏற்படுத்துகிறது .

(நன்றி: ஈழமுரசு 29-7-1984)

# 7

# பாரத தர்மம்

இராமாயணம், மகாபாரதம், சிவரகசியம் என்னும் மூன்றையும், இதிகாசங்கள் என எம் ஆன்ரேர் 'வகுத்த னர். இம் மூன்றினுள்ளும் வாழ்வியல் சம்பந்தமான தர்ம போத2ு கைஃள அதிகமாகக் கொண்ட நூல் மகாபாரதம் எனலாம்,

இருக்கு, யசுர், சாமம், அதர்வணம் என்றநான்கு வேதங்களோடு ஐந்தாவது வேதமாக எண்ணப்படும் பெருமை மகாபாரதத்திற்கே உண்டு,

''நீடாழி உலகத்து மறை நாலொடு ஐந்தென்று நில நிற்கவே'' என்று தொடங்குகிறது, வில்லிபுத்தூராழ்வா ரின் பாரதத்தின் காப்புச் செய்யுள். மறை என்றுல் வேதம் என்று பொருள். நான்கு மறையோடு ஐந்தாம் மறையாக நிலே நிற்கும்படி பாரதத்தை அருளிச் செய்தவர் வியாச முனிவர்,

பாரதக் கதையைத் தமிழிலே பாடியவர் மூவர். கடைச்சங்கப் புலவர்களிலொருவரான பெருந் தேவஞர், வில்லிபுத்தூராழ்வார், நல்லாப்பிள்ளே, என்பவர்களே அவர்கள். இம்மூவர் பாடிய பாரதங்களிலும் வில்லிபுத் தூராழ்வாரின் பாரதமே அதிகச் சிறப்புப் பெற்றது. மகாபாரதம் ஏராளமான தத்துவங்களேயும், போதணே களேயும் தன்னகத்தே கொண்டுள்ளது. நேரடியான போத கோகளும் உண்டு. மறைமுகமாக, சம்பவங்களினூடான போதணேகளும் உண்டு.

குருசேத்திரத்தில் பாண்டவ, கௌரவ சேணேகளெல் லாம் போருக்கு ஆயத்தமாக அணிவகுத்து நின்றன. பாண்டவர்களில் மூன்றுவது சகோதரனும், அந்தப் போர்க் களத்திலே தனக்கு ஒப்பாரும் மிக்காரும் இல்லாத வில் வீரனுமான அருச்சுனன், கிருஷ்ண பரமாத்மா ஓட்டிவந்த தேரிலே ஒய்யாரமாகக், கம்பீரமாக வீற்றிருந்து, போர்க் களத்தில் தன் அணியின் முகப்புக்கு வந்தான். எதிரிகளின் பலத்தை எடைபோடும் எண்ணம் அவனுக்கு. ஆனுல் அவனது உள்ளம் சிறிது நேரத்தில் உருக்குஃலயத் தொடங் கியது.

பிதாமகர் பீஷ்மரையும், வில்லாகிரியர்களான கிர பாச்சாரியார், துரோணுச்சாரியார் போன்றேரையும். மாமன் சல்லியனேயும் மற்றும் உறவினர்களேயும் கொன்று அவர்களின் சமாதியிலே தனது வெற்றிக் கோபுரத்தின் சன்னிதியை அமைக்க அவனது மனம் ஒப்பவில்ஃ. வில்ஃக் கைருழுவவிட்டான். அம்பருத் துணியும் முதுகிலே கனத் தது. தேர்த்தட்டிலே செயலற்று இருந்துவிட்டான்.

''சத்திரியனின் தர்மம் அந்த நிஃயிலே போர் செய் வதுதான். அதைவிட்டு விலக நிஃனப்பதுதான் பாபகாரியம் ' எனத் தொடங்கி, கிருஷ்ணன் அருச்சுனனுக்கு தர்ம உப தேசம் செய்தார். அதுதான் 'பகவத் கேதை' என்ற பெய ரில் இன்றும் பெரும் புகழுடன் விளங்கும் உபதேச நூல். இது நேரடியாக, கிருஷ்ண பக்வான் அருச்சுன்னுக்கு உப தேசித்த நூலாகும்.

கிருஷ்ண பகவானின் தேர்ச் சாரதியான உத்தவன் என்பவனுக்கு, அவனது கேள்விகளுக்குப் பநிலாக உப தேசித்தவைகள் 'உ**த்தவத் ஃதை'** என்ற பெயரில் விளங்கு கிறது. இவைகளேவிட தருமன் யட்சனின் கேள்விகளுக்குப் பதிலளிப்பதாக வருவதும் நேரடியான தர்ம உபதேசமாக மகாபாரதக் கதையிலே வருகின்றது.

நேரடி உபதேசம், எல்லா மக்களும் எளிதில் விளங் கிக் கொள்ளக் கூடியதாக இருப்பதில்ஃ அதனுல் பல உபதேசங்கள், சம்பவங்கள் மூலமாகவே விளக்கப்படுகின் றன. இவ்வாறு சம்பவங்கள் மூலமாக மகாபாரதம் |எமக் குக் காட்டும் வாழ்வியல் தர்மநெறிகளே அடுத்து நோக்கு வோம்.

## துரோணரின் குருதர்மம்

பரத்துவர்ச முனிவரின் மகன் துரோணுச்சாரியார். புருஷதன் என்ற பெயரில் பாஞ்சால நாட்டை அர சாண்ட மன்னனின் மகன் துருபதன். துரோணரும், துரு பதனும் சிறுவர்களாக இருந்த காலத்தில், அக்கினி கோத் திர முனிவரின் ஆச்சிரமத்திலே குருகுலக் கல்வியை ஒன் ருகப் பயின்றனர். பல மாணவர்கள் அக்கினி கோத்திர முனிவரிடம் கல்வி கற்றபோதும், பிராமணரான துரோ ணரும், அரச குமாரனன துருபதனும் இணைபிரியா நண் பர்களாக இருந்தனர்.

தனது தந்தைக்குப் பின், தான் பாஞ்சால நாட்டுக்கு அரசஞனதும், தனது இராச்சியத்தில் பாதியை துரோணருக்குக் கொடுத்து, அவரையும் அரசஞக்கி ஆயுள் பிரியந்தம் இண்கிரியா நண்பர்களாக இருப்பதுவே தனது பெருவிருப்பம் என்று துருபதன் துரோணரிடம் அடிக்கடி கூறுவான். துரோணர் துருபதன் தன்மேல் கொண்டுள்ள ஆழ்ந்த நட்பில் அசைக்க முடியாத 'நம்மிக்கை கொண்டு அவதேடு மனம் ஒன்றிப் பழகிஞர்.

காலம் உருண்டோடியது, துருபதனும் துரோணரும் ஆச்சிரமத்திலிருந்து கல்விகற்று வெளியேறினர். தந்தைக் குப் பின் துருபதன் அரசஞுஞன். துரோணர் கிருபாச்சாரி யாரின் தங்கையான கிருபி என்பவளே மணந்து பிராமண தர்மப்படி குலவாழ்க்கை வாழ்ந்து வந்தார். அவருக்கு அசுவத்தாமா என்னும் மைந்தன் பிறந்தான். வறுமை அவரை வாட்டியது. பிள்ளேக்குப் பால் கொடுக்கக் கூட அவரிடம் பொருளில்லே, சொந்தமாக ஒரு பசுமாடு வைத் திருந்தால் பிள்ளேயைக் காப்பாற்றலாம் என்ற நிலே.

தனது ஆருயிர் நண்பன் துருபதன் அரசஞைக ராச்சிய பரிபாலனஞ் செய்வது அவரது நினேவுக்குவந்தது. யாரிடமும் யாசித்தறியாத அந்த, அந்தண சிரேட்டர், துருபதனிடஞ் சென்று நட்பு முறையில் ஒரு பசுமாடு கேட்டுப் பெற விரும்பிஞர். பாதி ராச்சியத்தையே தனக்குத் தருவதாக வாக்களித்த நண்பனிடம். ஒரு பால்மாடு கேட்டுப் பெறு வது யாசகமாகாது என எண்ணிப் புறப்பட்டார்.

நீண்ட நாட்களின் பின், தனது பால்ய நண்பணே தனது உயிர் நண்பணேக் காணும் மகிழ்ச்சியில் பாஞ்சால நாட்டின் அரண்மணேயை அடைந்தார் துரோணர்.

அரச போகமும், அதிகார மமதையும், துருபதனின் மனத்தைப் பெரிதும் ஆட்கொண்டிருந்தது. ஒரு நாட்டின் அரசஞன தனக்கும், சாதாரண பிராமண ஏழைக்கும் நட்பு என்று காட்டிக் கொள்வது அவமானமாகத் தெரிந்தது. அதஞல். தன்முன்னே வந்து நின்ற துரோணரைப் பார்த்து "நீ யார்" என்று கேள்வி கேட்டான். துரோணருக்கு என்ன செய்வதென்றே தெரியவில்லே. மிகவும் நடுக்கத்தோடு ''என்ணேத் தெரியவில்லேயா? நான் உன் நண்பன் துரோணன்', என்றுர். ''அரசனுக்கும் வறிய பிராமணனுக்கும் நட்பு என்பது பொருந்தக் கூடியதா" என்று சபையிலே தரோணரை எள்ளி நகையாடி அவமானப்படுத்தினை துருபதன்.

துரோணரின் கோபம் எல்லே கடந்தது. தன்மான உணர்வு தலேக்கேறியது. '' நீ முன்பு தருவேன் எனக் கூறிய பாதி ராச்சியத்தையும் கவர்ந்து, உன்**னே** தேர்க் காலில் கட்டி இழுக்கச் செய்து அவமானப்படுத்தி என் வல்லமையைக் காட்டுவேன்'' எனச் சபதஞ் செய்து புறப் பட்டார் துரோணர்.

குருகுலத்தில் வந்து பாண்டவர்களுக்கும், கௌரவர்க ளுக்கும் வில்லாசிரியராஞர். கிருபாச்சாரியாரிடம் ஆரம்ப வில்வித்தை பயின்ற குருகுலத்துச் சிருர்கள், பின்பு துரோ ணரிடம் வில்வித்தை கற்று நிறைவெய்தினர். குருவிற்கு தட்ச‱யை கொடுக்கும் நாள். துரியோதனன் முதலியோ ்ரிடமும், பாண்டவர்களிடமும், ஒரு விசித்திரமான குருதட் ச‱யைக் கேட்டார் குரு துரோணார்.

"அகந்தை கொண்ட துருபத**ண** வெற்றி கொண்டு பாஞ்சால நாட்டைக் கைப்பற்றுவதோடு, துருபத**ண** சிறைப் பிடித்துத் தேர்க்காலில் கட்டி இழுத்துவந்து என் காலடியில் சமர்ப்பிக்கவும் வேண்டும். இதுவே குரு தட்சணே. இத னேச் செய்பவனே எனக்கு குருதட்சணே வழங்கியவ**ஒ** வான்'' எனத் துரோணர் தனது மாணவர்களிடம் கேட்டுத் கொண்டார்.

துரோணுச்சாரியாரின் மாணவர்களில் வில்வித்தையில் முதல் மாணுக்கன் என்று புகழப்பட்ட அருச்சுனனே துரோணர் கேட்ட குரு தட்ச‱யை வழங்கிஞன். பாஞ் சால அரசஞன துருபதணே வென்று, தனது தேர்க்காலில் கட்டி இழுத்து வந்து குருவின் காலடியில் சமர்ப்பித்து வணங்கி நின்றுன் அருச்சுனன்.

தேர்க்காலிலே கட்டுண்டு கிடந்த தனது பால்ய நண் பணுன துருபத**ீன**க் காண துரோணருக்கும் மனம் சகிக்க வில்ஃ. அவணேக் கட்டவிழ்த்துவிட்டு அவனிடம் கூறிஞர், ''பாதி ராச்சியம் தருவதாகக் கூறிய **நீ**, சொன்ன சொல் மாறிஞய், இன்று ராச்சியம் இல்லாமல் அநாதையாஞ**ய்,** 

**Q**. 9

அரச சபையில் என்**னே** அவமானம் செய்தாய், அதன் பல**ு** இன்று அனுபவித்தாய். **நீ** என்னூடு ஒரு காலத் தில் நண்பஞக இருந்ததஞல் இன்று உன்**னே** மன்னித்து உனக்கு நான் முழு ராச்சியமும் வழங்குகிறேன். இனி நீ சென்று பாஞ்சால அரசஞ**க** முன்போல இராச்சிய பரிபாலனம் செய்" எனக் கூறி துருபத**னே** வழியனுப்பி வைத்தார் துரோணார்.

அவமானத்தோடு அரசுக்குத் திரும்பிய துரு பதன், ஒரு யாகஞ் செய்தான். தன்ளே அவமானப்படுத்திய துரோ ணரைக் கொல்வதற்கு ஒரு மகனும், தன்னே வென்ற வீரணை அருச்சுனனே மணஞ்செய்து கொள்வதற்கு ஒரு மகளும் தனக்குப் பிறக்க வேண்டும் என்பதே அவனது யாகத்தின் நோக்கம்.

அவனது யாகம் வெற்றி அளித்தது. துரோணரைக் கொல்வதற்கென்றே பிறந்தான் திட்டத்துப்ம்மன். அருச் சுனனே மணப்பதற்கென்றே பிறந்தாள் திரௌபதி. துரோ ணரைக் கொல்வதற்கென்றே பிறந்தான் திட்டத்துய்ம்மன் என்பது எல்லா இடமும் பிரசித்தமானது. துரோணருக்கும் இந்த விடயம் மிக நன்றுகத் தெரியும். அப்படி இருந்தும் திட் டத்துய்ம்மன், தனக்குக் குருவாக இருந்து வில்வித்தை கற்பிக்கும்படி துரோணரின் பாதங்களில் வந்து பணிந்தான்.

கரணமளுவற் நிலக்குதிறற் க**ீ**லசொல்பவன்பாற் கனல்பயந்தோ<mark>ன்</mark>

சரணமலர்தன் தலேக்கொ**ண்டு** தனுநூலெனக்குத் தருகென்<mark>ருன்</mark>

மரணமிவனுற் தனக்கென்பது உணர்ந்துங் குருவு மறுதளித்தான் அரணியிடத்திற் செறிந்தன்றே அதீனச் செகுப்ப தழலம்மா

அரணிக் கட்டைகளே உரஞ்சும்போது அதிலிருந்து தீ உண்டாகிறது. அந்தத் தீயே, அதே அரணிக் கட்டைகளே எரிக்கவல்லது. அதே போன்றுதான் திட்டத்துய்ம்மனும். தான் கொல்லவேண்டிய துரோணரையே குருவாக எய்தி அவரிடம் பயிற்சி பெற்றதாகக் கூறுகிருர் வில்லிபுத்து ராழ்வார்.

தன்ளேக் கொல்வதற்கென்றே பிறந்தவன் திட்டத் தூய்ம்மன் என்பது துரோணுச்சாரியாருக்குத் தெரிந்திருந் தும், தனது பாதங்களில் வந்து வணங்கித் தனக்கு வில் வித்தை கற்பிக்கும்படி வேண்டிய திட்டத்துயம்மணேத் தன் சீடனுக ஏற்று வில்வித்தை பயிற்றிய துரோணரின் குரு தர்மம் பாரதக் கதையிலே பெரிதும் பாராட்டப்பட்ட ஒன்று.

### சகாதேவனின் சோதிட தர்மம்

பஞ்சபாண்டவர்களில் ஐந்தாவது சகோதரன் சகா தேவன். பாண்டு மன்னனின் இரண்டு மணேவிகளான குந்தி, மாத்திரி என்பவரில் மாத்திரிக்குப் பிறந்த இரண் டாவது மகன் இவன். குந்தியின் மைந்தர்கள்; தருமண் வீமன், அருச்சுனன் ஆகிய மூவருமாவர். மாத்திரிக்கு அசுவினி தேவர்களான இரட்டையரின் அருளிஞல் பிறந்த வர்கள் நகுலனும், சகாதேவனுமாவர்.

சகாதேவன் சகல சாஸ்திர விற்பன்னன், முக்காலமும் உணர்ந்த ஞானி. மகாபாரதப் போரின் முடிவு எப்படி அமையும் என்பதை போரின் முன்பே அறிந்து வைத்திருந் தவர்கள் இருவரே. அவர்களில் ஒருவன் ஸ்ரீ கிருஷ்ணன். கிருஷ்ண பகவான் எல்லாக் காரியங்களுக்கும் காரணஞக இருந்து கொண்டு, ஒன்றுந் தெரியாததுபோல் நாடகமாடி ஞார், மற்றவன் சகாதேவன். சகாதேவனுக்கு யுத்தத் இன் முடிவு நன்றுகவே தெரிந்திருந்தது. காரணம் சிருஷ்ண பகவான் மகா விஷ்ணுவின் அவதாரம் என்பதை அவன் ஒருவனே அறிந்து, உணர்ந்து இருந்தான்.

மகாபாரதப் போர் வராமல் தவிர்ப்பதற்கு வழி யுண்டா என்று கிருஷ்ணஞேடு கூடி, **பஞ்**சபாண்டவரும் அவரது நெருங்கிய சகாக்களும் ஆலோசணே நடாத்திக் கொண்டிருந்தனர். எல்லோரது அபிப்பிராயமும் கேட்கப் பட்டது. தருமர் எந்த வழியிலும் சமாதானத்தையே விரும்பிஞர். வீமன் எந்த வழியிலும் யுத்தத்தையே விரும் பிஞன். அருச்சுனன் ஒரளவுக்கு தருமனேடும், வீமனேடும் ஒத்துப்போகப் பார்த்தான். நகுலனுக்கும் போரிலேதான் நாட்டம். இந்த நிலேபிலே சகாதேவனிடம் அபிப்பிராயம் கேட்டார் கிருஷ்ணர்.

சகாதேவன் எதிலுமே நம்பிக்கை அற்றவஞக, தனக்கு ஒன்றுமே தெரியாது என்பதுபோல, பட்டும்படாமலும் பதி வளித்தான். ''பரந்தாமனே! நீ தூது போஞு வென்ன, போகாதுவிட்டாலென்ன. துரியோதனன் பாதிராச்சியத்தை வழங்காமல் விட்டாலென்ன வழங்கிஞுலென்ன. விரித்த கூந் தலேப் பாஞ்சாலி முடித்தாலென்ன, விரித்தா லென்ன இந்தக் காரியங்களின் முடிவு எனக்குச் சிறிதும் தெரியாது'' என்று கூறிஞன். தனக்கு ஒன்றுமே தெரியாது' என்று அவன் கூறுவதற்குப் பொருள், தனக்கு எல்லாமே தெரியும் என்பது தான்.

சிந்தித்த பீடிநீயுஞ் சென்றுலென் ஒழிந்தாலென், செறிந்தநூறு

மைந்தர்க்குண் முதல்வன்நிலம் வழங்காமலிருந்தாலென் வழங்கிஞலென்

கொந்துற்ற குழலிவளும் முடித்தாலென் விரித்தாலென் குறித்தசெய்கை

அந்தத்தில் முடியும்வகை அடியேற்குத் தெரியுமோ ஆதிமுர்த்தி.

கிருஷ்ண பகவாணே நன்ருக அறிந்தவன் சகாதேவன். அவரை ஆதி மூர்த்தி! என விளித்துத் தன் கருத்தைக் கூறுகிருன். பூபாரம் தீர்க்கப் பிறந்தவன் கிருஷ்ணன். அவனது திட்டப்படிதான் எல்லாம் நடக்கும் என்பதை உணர்ந்த சகாதேவன், தனது கருத்தைச் சொல்லாமல் சமாளித்தான். ''தங்களுக்கு எது கருத்தோ, அடியேனுக் கும் அதுவே கருத்து'' என்றுன்.

முருகவிழ்க்கும் பசுந்துளப முடியோனே அன்றலகை முலேப்பாலுண்டு மருதிடைச்சென் துயர்சகடம் விழவுதைத்துப் பொதுவர்மணே வளர்ந்தமாலே ஒருவருக்குந் தெரியாதிங் குன்மாயை யானறிவேன்; உண்மையாகத் திருவுளத்துக் கருத்தெதுவோ அதுஎனக்குங் கருத்தென்முன் தெய்வமன்னுன்.

கிருஷ்ண பகவாள் ''மாலே'' என்று விளிப்பதையும்''ஒருவருக்கும்உன்மாயை தெரியாது, ஆறுல் நான் அவைஎல் லாவற்றையும் ஐயந்திரிபு அற அறிவேன். அதஞுல் உனக்கு மகாபாரத யுத்தம்பற்றி என்ன கருத்து உண்டோ, அதுவே என் கருத்தும்'' என்று சகாதேவன் கூறுவதையும் இப் பாடலில் காணலாம். இது வில்லிபுத்தூராரின் கவிவண்ணத்தில் மிளிர்கின்ற பாடல்.

மகாபாரதத்தில் மிகவும் சிறப்புப் பெற்ற சகாதேவன் சோதிடக் கஃயில் ஒப்பாரும் மிக்காரும் இல்லாதவஞைகத் திகழ்ந்தான். மகாபாரத யுத்தம் முடிவான பின் கௌரவ சேஞைதிபதியாக அவர்களின் மூதாதையான பிதாமகர் பீஷ் மர் தேர்ந்தெடுக்கப்பட்டார். அதிரதர், மகாரதர், சமரதர், அர்த்தரதர் தெரிவுகளும் முடிவடைந்தபின் போர்தொடங் குவதற்கு சகல ஆயத்தங்களும் செய்து கொண்டனர்.

அன்றைய யுத்த முறைப்படி யுத்தம் தொடங்குவதற்கு முன்னதாக ஒரு நல்ல முகூர்த்தத்திலே களப்பலி கொடுப் பதை வழக்கம். '' நாள் செய்வது நல்லோர் செய்யார் என்பது பழமொழி. நல்ல நாளில், நல்ல முகூர்த்தத்தில் களப்பலி கொடுத்தால், வெற்றிகிட்டும் என்பது சோதிட நம்பிக்கை. துரியோதனன் எந்த வகையிலும் வெற்றி பெறுவதிலேயே கண்ணுயிருந்தான், அதன்ல் 'வெற்றிபெறு வதற்கு **ஏ**ற்ற நல்ல முகூர்த்தத்திலே களப்பலி கொடுக்க வேண்டும் **என்று** தீர்மானித்தான்.

சேஞைபதியான பீஷ்மரிடம் ஆலோச**ண** கேட்டான். ''சகாதேவ**ீ**னவிடச் சிறந்த சோதிடன் யாருமே இல்ஃ. விரும்பிஞல் அவ**ோ அணு**கி ஆலோச**ீன** கேள்'' என்று பீஷ்மர் கூறிஞர். த**னது** வெற்றிக்காக எவரது உதவியை யும் பெற்றுக் கொள்ளத் தயங்காதவன் துரியோதனன்.

தனது எதிரிகளில் ஒருவனுன சகாதேவனிடமே சென்று, களப்பலி கொடுக்க நாள் வைத்துத் தரும்படி வேண்டிஞன் துரியோதனன். துரியோ**தன**ன் **பாண்ட**வர்களுக்கு அள ில்லாத துன்பங்கள் செய்தவன். வீமனுக்கு நஞ்சு கொடுத்தவன். **மயக்கமடையச் செய்து தண்ணீ**ரிலே எறிந்தவன். பஞ்சபாண்டவர் இருந்த அரக்கு மாளிகைக்கு நெருப்பு வைத்து அவர்களேக் கொல்ல முயன்றவன். சூதாடி பாண்டவர்களின் இராச்சியத்தைக் கவர்ந்தவன். எல்லா வற்றுக்கும் மேலாக, உலகிலே அநியாயங்களுக்கெல்லாம் தஃலயாய அநியாயமான காரியமாக, ஆண்கள் நிறைந்த சபையிலே தனியொரு பெண்ணுகப் பாஞ்சாலியை இழுத்து வரச்செய்து, அவளது கணவன்மார்களின் முன்னிஃயிலேயே துகிலூரியச் செய்தவன்.

இத்தனே கொடுமைகளின் காரணமாகவே தான் மகா பாரத யுத்தம் முடிவானது. இந்த நிஃயிலே பாண்டவர் களில் ஒருவனை சகாதேவன் தமது அழிவுக்கான நாளே, தரியோதனனது வெற்றிக்கான நாளாக எப்படி வைத்துக் கெகடுக்க முடியும்.

ஆஞல் சகாதேவன் மறுக்கவில்ஃ. தன்னே ஒரு சோதி டன் என்ற நிஃயிலேயே தூரியோதனன் அணுகியிருக்கிருன் என்று எண்ணிஞன். நுணுகி ஆராய்ந்தான். தூரியோதனன் வெல்லசற்கு ஏற்ற நல்ல முகூர்த்தத்தையும் வகுத்துக் கொடுத்தான். இந்தச் சோதிட தர்மம் மகா பாரதக்கதை ில் வரும் தர்மங்களுக்குள் சிறப்பாக எண்ணப்படக்கூடிய ஒன்றுகும்.

சகாதேவன் வைத்துக் கொடுத்த திதியிலே வரும் சுப மூகார்த்தத்தில் துரியோதனன் களப்பலி கொடுத்திருந்தால், பாண்டவர்கள் குலத்தோடு அழிந்திருப்பார்கள் என்பது முற்றிலும் உண்மை. அதனே அறிந்தே கிருஷ்ண பகவான் அமாவாசைத் திதியை முதல் நாள் உண்டாக்கி, அந்த நல்ல முகார்த்தத்தில் தமது களப்பலியைக் கொடுத்தார்.

கர்மயோகத்தை போதணேயாக பகவத் கீதை புகட்டியிருக்கிறது. சகாதேவன் எதிரியான துரியோதனனுக்கு களப்பலி கொடுக்க நாள் வைத்துக் கொடுத்ததன் மூலம், தனது கர்மத்தை நிறைவேற்றி சோதிட தர்மத்தையும், கடைப்பிடித்துப் புகழ் பெற்ருன் என்று பாரதக் கதை அவ ணேப் பாராட்டுகிறது. போதணேயாகவும் நடைமுறையாகவும், இரு வகையிலும் கர்மயோகம் வலியுறுத்தப்படுவதை இங்கே கண்டு தெனியலாம்.

### தர்மரின் யுத்த தாமம்

முற்காலத்தில் யுத்தம் புரிவதற்கு, யுத்த தர்மம் நிர்ணயிக்கப்பட்டிருந்தது. இந்தத் தர்மங்களே அனுசரிக் காதவர்கள் இகழப்பட்டனர். தேரில் |வருபவன், தேரில் வருபவனுடனும், யாணேயில் வருபவன். யாணேயில் வருப வனுடனும் குதிரை வீரன், குதிரை வீரனுடனும், காலாள் காலாளுடனும் போர் புரியவேண்டும் என்பது முறை.

தனக்குச் சமஞன வீரனுடன், தன்கு டைபோர் புரிப வனுடன் மட்டுமேதான் போர் புரிய வேண்டும். 'நிராயு தனுடனும், யுத்தத்தைவிட்டு விலகிச் 'செல்பவனுடனும், புறமுதுகு காட்டி ஓடுபவனுடனும் போர் புரிவது தர்ம மாகாது. ஒரேவிதமான ஆயுதங்களுடனேயே 'யுத்தம் புரி வார்கள். இப்படி பலவகையான யுத்த தர்மங்கள் அக்காலத் தலே வரையறுக்கப்பட்டிருந்தன. இராமாயண காவியத் தலே பேணப்பட்ட ஒரு யுத்த தர்மம் அக்காவியத்திற்கும், அக்காவிய நாயகணுன இராமனுக்கும் பெரும் புகழைக் கொடுத்துள்ளது. தனது மணேவியான சீதையைத் தூக்கிச் சென்று சிறை வைத்த கொடிய செயலேச் செய்தவனுன இராவணஞேடு இராமன் போர் புரிந்தபோது, இராவணன் ஆயுதங்கள் எல்லாவற்றையும் இழந்து கதியற்றவனுய் நிரா யுதனுக நற்கிருன். அவணப் பார்த்து யுத்த தர்மமுரைக் கிருர் இராமர்.

''சகல ஆயுதங்களேயும் இழந்து நிற்கும் உன் அவல நிலேயைக் கண்டேன். நிராயுதனூடு யுத்தஞ் செய்வது யுத்த தர்மமாகாது, அதனல், இன்று போய்ப் போருக்கு நாளே வா. சகல ஆயுதங்களோடும் சகல ஆயத்தங்களோடும் நாளே வா '' என்று கூறி இராவணனே அனுப்பி வைக்கிருர் இராமர். இந்தக் காட்சி இராமாயண காவியத்திற்குச் சிகரம் வைத்ததுபோலமைந்தது.

பாரதக் கதையில் வரும் ஒரு யூத்த தர்மம் இன்னுரு வகையில் சிறப்பாக அமைந்துள்ளது. அதீணப் பார்ப் போம். பாரத யுத்தத்தில் மிக முக்கியமான யுத்தம் நடைபெற்ற நாள் பதின்முன்றும் நாள் என்று கூறலாம். கௌரவ சேணுதிபதியான வில்லாசிரியர் துரோணர்கௌரவ சேணேயை சக்கர வியூகமாக அமைத்திருந்தார். சக்கர வியூகத்தை உடைத்துப் போர் புரியக் கூடிய வீரர்கள் பாண்டவர் தரப்பில் இருவரே உண்டு. அருச்சுனனும், அவன் மகன் அபிமன்யுவுமே அவ்விருவர்

அருச்சுனனே திரிகர்த்த ராஜாக்கள் வலிந்து அறை கூவப் போருக்கு அழைத்தனர். அறைகூவலே ஏற்பதே சத்திரியனின் ஆண்மை என்பதால் அருச்சுனன் அவர்க ளோடு போர் புரியச் சென்றுவிட்டான். அதஞைல் சக்கர லியூகத்தைப் பிளந்து போர்புரியக் கூடியவஞைக அபிமன்யு மட்டுமே இருந்தான், அபிமன்யுவுக்கு சக்கர வியூகத்தை உடைத்து உட்செல்ல மட்டுமே தான் தெரிந்திருந்தது. சக்கர வியூகம் மீண்டும் மூடிவிட்டால் அதை உடைத்து வெளிவருந் தந்திரம் தெரியாது.

அன்றையப் போரில், தருமரின் வேண்டுகோளின்படி அபிமன்யு சக்கர வியூகத்தை உடைத்தெறிந்து உள்ளே நுழைந்தான். வியூகம் மூடப்பட்டது. தனியொருவஞக எதிரிகளின் பலமான வியூகத்தில் சிக்கினுன் அபிமன்யு. இருந்தும் மனந் தளரவில்லே. தனது தந்தையின் விற்குரு வான துரோணரையும், கர்ண**னே**யும், சகுனியையும், துரியோதனன், துச்சாதனன், சயத்திரதன் முதலியோரை யும் தனித்தனியாகப் போரிட்டு வென்றுன் அபிமன்யு. துரியோதனனின் மகன் இலக்கணை குமாரன், சகுனியின் மகன், சல்லியன் மகன், துச்சாதனன் மகன் முதலியோர் களேயெல்லாம் கொன்று அற்புதமாகப் போர் புரிந்தான்.

கோபம் கொண்ட துரியோதனன் எப்படியாவது அபி மன்யுவைக் கொல்லும்படி தனது சேஞ நாயகர்களுக்குக் கட்டீனியிட்டான். தனித்தனி தோற்று ஓடிய சேணே நாயகர்கள் ஒருமித்து வளத்து அதர்மப் போர் புரிந்து அபிமன்யுவைக் கொன்றனர். யுத்ததர்மம் பேணப்படாது இந்தக் கொடூரம் நிகழ்ந்தது. அபிமன்யுவின் தஃமைய அறுத்து வீழ்த்தியவன் சயத்திரதன் இவன் துரியோதன னின் ஒரே தங்கையான துச்சீன என்பவளின் கணவன்.

மாஃயில் போர் முடிந்து பாசறை நோக்கி வந்த அருச்சுனன், தன் மைந்தன் இறந்ததையும், வஞ்சகமாகப் போர் நடந்ததையும் அறிந்து கோபங் கொண்டான். ''நாளே பொழுது மறைவதற்குள் சயத்தி ரத**னேக்** கொல்வேன், இல்லாவிடில் தீயில் விழுந்து உயிர்துறப் பேன்'' எனக் கடுஞ்சபதஞ் செய்தான்.

**@. 10** 

அருச்சுனனின் கடுமையான சபதம்பற்றி தருமர் கவில கொண்ட ரர். கர்ணன். துரோணர், சல்லியன், அசு வத்தாமா போன்ற பெரும் வீரர்களின் காவ ஃமீறி சயத் திரதனே ஒரு பொழுதுக்குள் கொல்வது கடினம், கொல் லாது போஞல் சபதப்படி அருச்சுனன் இறப்பான். தாமும் இறக்க நேரிடும். எல்லாமே வீணுகிவிடும் என்று தருமர் கவில் கொண்டார்.

அன்று இரவு கிருஷ்ணர், அருச்சுனனே அழைத்துக் கொண்டு சிவபெருமானிடம் புறப்பட்டார். சயத்திரதனே அழிப்பதற்காக மேலதிக பலம் வேண்டி சிவபிரானிடம் சென்றுன் அருச்சுனன். சிவபெருமானிடம் வலிமையுள்ள படைக் கலங்கள் பெற்றுவந்து சயத்திரதனேத் தன் தம்பி யான அருச்சுனன் கொல்வதில் தருமருக்கு அளவு கடந்த மகிழ்ச்சிதான். ஆணுல் அவர் மனத்தில் பெரும் சஞ்சலமும் உண்டாகிவிட்டது.

யுத்தம் சமமான பலங்கொண்ட வீரனுடனேயே செய் யப்பட வேண்டும் என்பது யுத்த தர்மம். அருச்சுனன் மேலதிக பலத்தோடு போருக்கு வரப்போகிருன். சயத்திர தன் வழமைபோலவே போருக்கு வரப்போகிறுன். இது நியாயமில்ஃ, யுத்த தர்மமில்ஃ என்று எண்ணிஞர் தருமர்.

அதளுல் வீமனின் மகஞனை கடோற்கச**ணை** அழைத்து துரியோதனனின் பாசறைக்கு உடனே செல்லும்படியும், அருச்சுனனின் சபதத்தையும், அருச்சுனன் சிவபெருமானி டம் படைக்கலன்கள் பெறச் சென்றதையும், கூறும்படியும் பணித்தார் தர்மர். கடோற்கசன் முதலில் மறுத்தும் பின்பு தருமரின் கட்டளேப்படி துரியோதனனின் பாசறைக் குச் சென்று நிலேயை எடுத்துரைத்தான்.

தம்மோடு வஞ்ச**ணயாகப் போர் புரிந்தவர்களோடு**ம் அறப்போர் புரிய எண்ணிஞன், தர்மன். பகலிலே பலர்கூடி அதர்மமான முறையில், யுத்த தர்மத்துக்கு மாறுன முறை யில் அபிமன்யுவைக் கொன்ற நிகழ்ச்சி நடந்திருந்தும்கூட தருமன் தர்ம யுத்தஞ் செய்யவே விரும்பினுன் என் பதையே இது காட்டுகிறது.

எதிரியும் த**ன்னேப் பலப்படுத்த**ச் சந்தர்ப்ப**ம் கொடுத்து,** யுத்தஞ் செய்யும் யுத்த தர்மம் இன்றைய நிஃயில் எண் ணப்படவே முடியாத ஒன்றுக ஆகிவிட்டது. விசித்திர மான பழக்கமாக, விஞேதமான தர்மமாகக் காட்சியளிக் கின்றது.

(நன்றி: துணகரன் 20, 27–12–87)

# 8

# சமரச நாட்டமற்ற சமாதானத் தூதுகள்

சூதாட்டத்தில் நாடு, நகரமிழந்த பாண்டவர்கள் துரியோதனனின் வாக்குறுதியை நம்பி வனவாசஞ் சென்ற னர். பன்னிரண்டு வருட வனவாசமும், ஒரு வருட அஞ்ஞாத வாசமும் முடித்துவிட்டு அடுத்த காரியம் பற்றி ஆராய்ந்தனர்.

கிருஷ்ணன், துரியோதனனிடம் தூதுபோக வேண்டும் என்று முடிவாயிற்று. துரியோதனன் சூதிலே வென்றவற்றை கிருஷ்ணன் தூதிலே வெல்லவேண்டும் என்பது தருமனின் விருப்பம்.

தமது இழப்புக்களேத் துரியோதனன் கையளிக்கத் தவறி ஞெல், போதிய அளவு கீழிறங்கி உண்மைத் தீர்வுக்குக் குறைந்த, தற்காலிகத் தீர்வுக்கான வழிமுறைக**ோக்** கடைப் பிடிக்கவும் தருமன் விருப்பங் கொண்டான்.

#### **கிருஷ்ண**ன் தூது

பாதி ராச்சியத்தைத்தருவதற்கு துரியோதனன் மறுத் தால், ஆகக் குறைந்த கோரிக்கைகளாக ஐந்து ஊர்கிள அல் லது ஐந்துபேரும் வாழ்வதற்கு ஐந்துவீடுகளேயாவது கேட்டுப் பெற்று, சமாதானமாக — யுத்தத்தைத் தவிர்த்து — வாழ் வதற்குத் தருமன் பெரிதும் விருப்பம் கொண்டான்.

இந்தக் கோரிக்கைகளே எடுத்தியம்ப **கி**ருஷ்ணன் தூது சென்ருன். துரியோதனஞே தனது நிஃப்பாட்டிலிருந்து சிறிதும் இறங்கி வரவில்லே.

யுத்தஞ் செய்து பாண்டவர்களே முற்ருக அழித்து விட்டு, முழு ராச்சியத்தையும் தானே ஏக சக்கராதிபத் தியஞ் செய்ய வேண்டுமென்று அவன் விரும்பி**ஞ**ன்.

பாதி இராச்சியம் கேட்ட பாண்டவர்கள், வீண் உயிர் இழப்புக்களேத் தவிர்த்து, சமாதானமான முறையில் தீர்வு காண விரும்பி, ஐந்து வீடுகள் என்ற வகையிலே இறங்கி வந்த போதும், துரியோதனன் கொஞ்சமும் இரங்கி வரவில்லே. முடிந்த முடிவாக, ஒன்றுமே இல்லே என்று கைவிரித்துவிட்டாள்

#### ''ஈ இருக்கும் இடமெனினும் இப்புவியில் யானவர்க்கு அரசு இனிக்கொடேன்''

ஒரு ஈ இருக்கின்ற அளவு சிறிய இடம்கூட சொந்த மாக, தனியரசாக கொடுக்க மாட்டேன் என்று துரியோ தனன் மறுத்ததாக வில்புத்தூராழ்வார் பாடுகிருர்.

முடிவில் யுத்தம் ஏற்பட்டது. குரு ஷேத்திரத்தில் குருதிகள் கலந்து நியாயத்தைத் தீர்மானித்தன.

இந்தப் பேச்சுவார்த்தைக்குக் கிருஷ்ணண் போகும் போது, கிருஷ்ணனின் உண்மை நோக்கம் எப்படி இருந் தது என்பதை இங்கே நோக்குவோம்,

தான் மேற்கொள்ளும் பேச்சுவரர்த்தை வெற்றியளிக் கும் என்று சிறிதளவுகூட கிருஷ்ணன் நம்பவில்ஃ. கிருஷ் ணனின் நோக்கமே யுத்தஞ்செய்ய வேண்டும் என்பதுதான். சமாதானத்தில் நம்பிக்கையே வைக்காமல் — சமாதானத் தில் விருப்பமே இல்லாமல் தான் கிருஷ்ணன் சமரசப் பேச்சுவார்த்தையில் இறங்கினன்.

### திரௌபதி கவலே

**த**ருமனின் தீர்மானப்படி சமாதானப் பேச்சுக்குச் செல்வதற்ரு கி**ருஷ்ணன்** மு**ஃ**னந்தபோது, திரௌபதி அழுது புலம்பிஞள்.

தன்**ண**ச் சபைக்கு இழுத்து வந்து துகில் உரிந்த துச்சாதனன், துரியோதனன் ஆகியோரின் இரத்தத்தைத் தன் கூந்தலிலே பூசிக் கூந்தலே முடிப்பதன்றி, இக்கூந்தலே முடியேன் என்று துச்சாதனனின் கைபட்டுக் கலேந்த கூந்தலோடு காத்திருந்தவள் திரௌபதி.

டேச்சுவார்த்தை வெற்**றி**யளி**த்தால் தனது சப**தம் நிறைவே*ரு*து என்று கலங்கி**ளு**ள்.

மன்றில் அழைத்தெனக்கு
மாசளித்த மன்னவன்பாற்
சென்று தமக்கைந்தூர்
இதல்வீரர் பெற்றிருந்தால்
அன்று விரித்த
அருங்கூந்தல் வல்விணயேன்
என்று முடிப்பதினி
எம்பெருமான் என்றமுதாள்.

துரியோதனன் ஐந்து ஊர்களேக் கொடுத்து பாண்ட வர்களே ஏமாற்றிவிட்டால், அன்று சபையிலே தான்செய்த சபதப்படி தனது கூந்தஃ முடித்து பழிக்குப் பழி வாங்க முடியாது என்று கூறுகிறுள் திரௌபதி. திரௌபதியின் ஒரே நோக்கம் யுத்தமும் பழிவாங்க லும் தன் கூந்தலே முடிப்பதுந்தான். அதாவது துரியோதன ூதியரின் வாழ்வை முடிப்பதும், தன் கூந்தலே முடிப்பதுந் தான்.

வீமன், அருச்சுனன், நகுலன் போன்ரேருக்கும் சமா தானத்தில் உண்மை நாட்டம் இல்ஸேத்தான். ஆணுல், தரும னின் பேச்சுக்குக் கட்டுப்பட்டுச் சமாதானப் பேச்சுக்குச் சம்மதிக்கின்றனர்.

தூதுசெல்லப் புறப்பட்ட கிருஷ்ணனுக்குத் தனது தூது வெற்றியளிக்காது என்பது நிச்சயமாகத் தெரிந்துதான் இருந்தது. ஒரு சம்பிரதாயத்துக்காக பேச்சுவார்த்தையில் கிருஷ்ணன் தூதாகச் சென்றுனே தவிர உண்மையிற் சமா தான நோக்கோடு செல்லவில்லே.

திரௌபதியின் துயரத்தையும், புலம்பஃலயும் கேட்ட கிருஷ்ணன் அவளுக்கு ஆறுதல் கூறுகிருன்.

> தொல்லாண்மைப் பாண்டவர்க்குத் தூதுபோய் மீண்டதன்பின் நல்லாயுன் பைங்கூந்தல் நானே முடிக்கின்றேன். எல்லாருங் காண இனிவிரிப்ப தெண்ணரிய புல்லார்தம் அந்தப் புரமாதர் பூங்குழலே

தூது சென்று மீண்டு உனது கூந்தலே முடிக்க நாணே வழி செய்வேன். இனி விரிப்பது எமது எதிரிகளின் அந் தப்புர மாதர்களின் பூங்குழல்கள் தான் என்று ஆறுதல் கூறுகிருன் கிருஷ்ணன்.

துரியோதனனது அந்தப்புர மாதர்கள் தமது கூந்தஃல விரிப்பதாயின் துரியோதனன் முதலியோர் இறக்க வேண் டும். ஆத்தோடு திரௌபதி கூந்தலே முடிப்பதாயினும் துரியோதனன் முதலியோர் இறக்க வேண்டும்.

எனவே கிருஷ்ணனின் தூது சமாதானத்தில் நம்பிக்கை இல்லாமல், உண்மை நாட்டம் இல்லாமல் நடைபெற்ற தோதே, யுத்தத்தை எதிர் கொள்ள ஆயத்தங்கள் செய்வு தற்குச் சிறிது கால அவகாசத்தை ஏற்படுத்தவும், சில யுத்த தந்திர முன்னேற்பாடுகளே மேற்கொள்ளவும் நடைபெற்ற தூதே கிருஷ்ணன் தூது.

## வீரவாகுதேவர் குறது

**மு**ருகப் பெருமானின் தூதகை வீரவாகு தேவர் சூரபன்மனிடம் செல்கிருர். சூரபன்ம**னே**ச் சந்திக்கு முன் வீரவாகு தேவர் சிறைக்குள் சென்று சூரபன்மனுல் சிறை வைக்கப்பட்டிருக்கும் இந்திரனின் மகனை சயந்தன் முதலியோரைச் சந்திக்கிருர்.

சூரபன்ம**ினக்** கொல்வதற்கு வராமல், சமாதானம் பேசுவதற்கு வீரவாகு தேவர் வந்தது சயந்தனுக்குப் பிடிக்கவில்லே, கொடுமைகள் பலசெய்த சூரபன்மன் குலத் தோடு அழிய வேண்டும் என்று அவாக் கொண்டிருந்தான் அவன்.

அவனது நோக்கத்தைத் தெரிந்து கொண்ட வீரவாகு தேவர் தமது சமா**தான** முயற்சி பற்றி அவனிடம் கூறு கிருர்.

சூரபன்மன் தேவர்களேச் சிறை நீக்க ஒருபோதும் சம்மதியான் என்பதும் யுத்தம் அன்றிச் சிறை மீட்புக்கு வேறு வழியில்லே என்பதும், வீரவாகு தேவருக்கும் முருகப் பெருமானுக்கும் தெரிந்தே இருந்தது.

இத**்ன**க் கச்சியப்ப சிவாச்சாரியார் கந்தபுரா**ணத்**தில் இப்படிக் குறிப்பிடுகி*ளு*ர். கறமறி அளக்கர். வைகுஞ் சூரபன் மாவின் மார்பில் எறிசுடர் எஃகம் வீசி இருபின் வாக்கின் அல்லால் சிறையுளீர் மீள்கி லாமை தேற்றியும் பொருநர் செய்யும் அதநெறி தூக்கி ஒற்றுய் அடியனே விடுத்தான் ஐயன்.

குரபன்மனின் மார்பிலே வேலே வீசி இரண்டு துண் டாக்காமல் தேவர்களேச் சிறைமீட்க முடியாது என்பது முருகனுக்கும் தெரியும். இருந்தபோதும் புத்தஞ் செய்யும் அறநெறிப்படி தூதுபோக வேண்டும், சமாதானப் பேச்சு வார்த்தை நடத்த வேண்டும் என்ற சம்பிரதாயத்துக்காக என்னத் தூதாக அனுப்பிஞர் முருகுப் பெருமான் என்று வீரவாகுதேவர் சயந்தனிடம் கூறுகிருர்.

தூது செல்லும்போதே தூதின் முடிவு தெரிந்திருந்தது. முருகனுக்கோ வீரவாகு தேவருக்கோ சமாதானப் பேச்சு வார்த்தையில் நம்பிக்கை இருக்கவில்லே. அந்த அளவுக்குச் சூரபன்மனின் மனநிலேயை மிக நன்ருக அவர்கள் தெரிந்து வைத்திருந்தனர்.

அதனை வீரவாகு தேவர் சயந்தனிடம், சம்பிரதாயத் தூதே இது என்று கூறி தூதின் பின் நிச்சயமாக யுத்தம் ஏற்படும். சூரபன்மன் குலத்தோடு நாசமாவான் என்று உறுதி கூறுகிருர்.

''எங்கோன் நாளேவந்து இவரைஎல்லாம் நாம**த முடிரி** பன் காண்டி'' என்பது வீரவாகுதேவரின் வாக்கு.

இந்த இ**ரு தூதுகளின் தாற்பரியங்களே இங்கு** பா**ர்த்** தோ**ம். இனி இராமாயண்த் துறைக**்காண்போ**ம்.** 

**@**, 11

#### அங்கதன் தூது

இராமாயணத்தில், ஆரம்பத்தில் இராமனுக்கும் தாடகைக்கும் யுத்தம் ஏற்படுகிறது. இது இராமனின் கன்னிப் போர் எனச் சிறப்பிக்கப்பட்டுள்ளது. , இப்போருக்கு தூது என்ற கதையே இல்ல, தாடகையின் திடீர்த் தாக் குதலே இராமர் முறியடித்துச் செய்யும் யுத்தமே அது.

ஆரண்ய வாசத்தின்போது இராவணனுக்கும் சூர்ப் பனகைக்கும் சகோதரர்களான கர, தூஷணர்களோடு இராமருக்கு யுத்தம் ஏற்படுகிறது. மூக்கையும் முஃயையும், செவியையும் இழந்த சூர்ப்பனகையின் வேண்டு தலின் பேரில் கர, தூஷணர்கள் திடீரென வந்து இராமரோடு யுத்தஞ் செய்கின்றனர், இங்கும் தூதுக்குச் சுந்தர்ப்பமே இல்ஃ.

தூதுக்கு நிறைய வாய்ப்பும், சந்தர்ப்பமும் இருந்தது வாலி வதத்தில். தூது சென்றுல் வாலி சமாதானஞ்செய்ய முன்வருவான் என்று தெரிந்து கொண்ட இராமர், தூது என்ற மரபைப் பின்பற்றுமல் நேரடியாகக் கொஃயைச் செய்கின்றுர்,

முதல் இரண்டு யுத்தமும் அவர்கள் வலிந்து வந்து ஏற்படுத்தியவை. ஆஞல் வாலியின் கொஃல இராமரே தெட்டமிட்டு சுக்கிரீவன் மூலம் வாலியை வலிந்து போருக் கழைத்துக் கொன்றது. அதாவது சமாதானத்துக்கு வாய்ப் புத் தென்படும்போது தட்டிக் கழிக்கிருர் இராமர். ஆஞல் இராவணனுக்குத் தூதனுப்புகிருர், அதுபற்றிப்பார்ப்போம்.

இராவணனிடம் சமாதானப் பேச்சுவார்த்தைக்கு ஆயத்தஞ் செய்கிருர் இராமர். சீதையைச் சிறை நீக்கி விட்டால் பிரச்சனே தீர்ந்துவிடும். அதஞல் தூதுவன் ஒருவனே அனப்பி சமாதானப் பேச்சு மூலம் பிரச்சனே யைத் தீர்க்க விரும்புகிருராம் இராமர். தூதுவன் ஒருவன் தன்ணே இவ்வழி விரைவில் தூண்டி மாதின் விடுதியோ என்று உணர்த்தவே மறுக்கு மாகில் காதுதல் கடனென் றுள்ளம் கருதியது. அறனும் அஃதே. நீதியும் அஃதே என்றுன் கருணேயின் நிலேயம் அன்னுன்.

கருணேயின் நிலேயமான இராமன், ஒரு தூதுவணே இராவணனிடம் அனுப்பி, சீதையை சிறைமீட்க விரும்பு கிருன். அதுதான் தருமம், நியாயம். அதற்கு இராவணன் ஒப்புக் கொள்ளாதுவிட்டால் பின்னர் போர் செய்வோம் என்று கூறுகிருர்.

இராமரின் இந்தத் தூது நோக்கம் இலக்குவனுக்குப் பிடிக்கவில்லே. இராவணனுக்கு இரக்கம் காட்டுவது இழுக் கான காரியம்.

சிலவேளே இராவணன், இராமரின் கோரிக்கைக்கு இணங்கிவிட்டால் கொல்லப்படாமல் தப்பி விடுவான். ஏற்கனவே தண்ட காரண்ய வனத்து முனிவர்களிடம் இராவணனேக் கொல்வதாக இராமர் வாக்குறுதி கொடுத் திருந்தார்.

அந்த வாக்குறுதி பொய்க்கக் கூடாது என்பத**ைல்** சமாதானப் பேச்சுவார்த்தையே அர்த்தமற்றது **என நிஃஎக்** கி*ரு*ன் இலக்குவன்.

இரக்கமது இழுக்கமென்றுன் இளேயவன் இனிநாம்அம்பு நுரக்குவது அல்லால்வேறு சொல்லுண்டோ என்னச் சொன்னுன்.

டித்தம் மூலம் இராவண**்கா**க் கொல்வதன்றி வேறு செரல் **எதுவும் தேறையில்லே, கூ**ன்பது இலக்குவனின் முடிபு, இராமரின முடிபும் இதுதான். பேச்சுவார்த்தை தோல்வியில் முடிவடையும் என்று இராமனுக்கு நிச்சய மாகத் தெரிந்தே இருந்தது. இருந்தபோதும் சம்பிரதா யத்துக்காக, உலக ஒப்புக்காக, தூதுவஞக அங்கதணே அனுப்ப முணே கிரூர் இராமர்.

> அயர்த்திலன் முடிவும் அஃதே அறிஞர் ஆய்ந்த நயத்துதை நூலின் நீதி நாந்துதந் தமைதல்நன்றே புயத்துதை வலிஞ ரேனும் பொதையொடும் பொருந்திவாழ்தல் சயத்துதை அதனும் அஃதே என்றிவை அமையச்சொன்னை.

முடிவு போர்தான் என்பதை இராமர் மிக நன்முகத் தெரிந்து வைத்திருந்தார் என்று தெளிவாகக் கூறுகிரூர் கம்பர். இருப்பினும் அறிஞர்கள் சொல்லி வைத்த நூல் நீதிப்படி நடக்கவேண்டும் என்பதாலேயே தூதுக்கு விரும்பு கிழூரா**ம் இ**ராமர்.

சமாதானம் ஏற்பட வாய்ப்பிருக்கும்போது அதை மேற்கொள்ளாது விடும் இராமர், அதாவது வாலி வதத் தில் சமாதான எண்ணத்தையே வெளியிடாத இராமர், இராவண விதத்தில் மட்டும் சமாதான வாய்ப்பு இல்லே என்று தெரிந்துகொண்டு சமாதானப் பேச்சை நடாத்து கிருசே. (இது சம்பந்தமாக மேலதிக விபரங்களுக்கு எனது ''வாலி'' நூலேத் துணேக் கொள்க.)

இந்தப் பேச்சுவார்த்தைகள் எல்லாம், வெறும் சப்பிர தாயத்துக்காக, சமாதானம் ஏற்பட வேண்டும் என்ற உண்மை விருப்பம் இல்லாமல் நடைபெற்ற சமரசப் பேச்சு வார்த்தைகளே. இந்தத் தூதுவர்கள் செய்தவேலே ஒற்றர்வேலேதான். அங்கதன் இலங்கை வந்து, இலங்கையை அறிந்துகொண்டு போஞன். வீரவாகுதேவர் வீரமகேந்திரபுரி சென்று அந் நகர்பற்றி அறிந்து கொண்டார். கிருஷ்ணன் அஸ்திஞபுரம் சென்று மித்திரபேதம், தனிப்பட்ட பலமிழப்பு முயற்கிகள் செய்து திரும்பிஞர்.

இத்தகைய உண்மைத் தன்மை இல்லாத போதிப் பேச்சுவார்த்தைகள் இன்றும் பல நாடுகளிடையேயுக் தொடர்கின்றன.

(ந**ன்றி: முர**சொலி 11-1-1987)

0

# நக்கீரர் ஒரு விதண்டாவாதி

"நெற்றிக்கண் திறப்பிலும் குற்றம் குற்றமே" என்று செவ்பெருமானேடு எதிர்த்து வாதிட்டவர் நக்கீரர்.

with the contract of the state of the state

''பாடல் புணேந்தவர் பரமசிவளுக இருந்தாலும், பாட லிலே குற்றம் இருந்தால் குற்றம் குற்றமே'' என்று தன் னம்பிக்கையோடு எதிர்த்து வாதிட்டவர் நக்கீரர்.

்'விருப்பு வெறுப்புகளுக்கு அப்பாற்பட்டு, தான் அன்முடம் வழிபடும் இறைவன் கூட குற்றஞ் செய்தால், அது குற்றமானதே என்று மிகவும் சாதுர்யமாக வாதிட் டவர் நக்கீரர்.''

''ஆண்டவ**ளே** விட தமிழ்க் கவிதையின் செம்மையே <mark>செறந்தது என்று வாதிட்டவர் நக்கிரர்.</mark>''

இப்படியாகப் பல வகைகளில் நக்கிரரைப் பலரும் புசழ்ந்து கொண்டே இருக்கின்றுர்கள், பலர் தமது புண் பெயரைக் கிரண் என்றும், நக்கிரன் என்றும் வவத்துக் கொண்டு குற்றுங் கடிந்து குணத்தைப் போற்றலே தமது பெரு நோக்கென்று கூறிக் கொள்கிறுர்கள். இந்த நக்கிரனின் உண்மைத் தன்மை என்ன? இவ<mark>ர்</mark> எப்படிப்பட்டவர்? என்பவற்றை உரிய முறையில் அறித்து கொள்ளச் செய்வதே இக்கட்டுரையின் நோக்கமாகும்.

நக்கிரருக்குக் கிடைக்கும் போலிப் புகழ் மூலம் எமது இறைவஞன சிவபெருமானுக்கு ஏற்படும் இழிசொல்ஃப் போக்க இக்கட்டுரை பெரிதும் உதவும் என்று நம்புகின் நேன்.

நக்கீரர் ஒர் புலவர். தமிழ்ச் சங்கத்தின் தஃலமைப் புலவர், இதில் இரு கருத்துக்கு இடமில்ஃல.

சிவபெருமாஞேடு விவாதஞ் செய்து தெளிவு பெறுவ தற்கு முன் நக்கீரர் பொருமை பிடித்தவராக இருந்தார். அதாவது அழுக்காறு கொண்டவராக இருந்தார். விதண்டா வாதஞ் செய்வதிலே சமர்த்தராக, தற்பெரு மையும் ஆணவமுங் கொண்ட புலவராக இருந்தார்.

நக்கீரர் போதிய தமிழிலக்கண அறிவின்றி, வழுச் சொல், வழாநிலேச் சொல் வேறுபாடு புரியாது, சிலபெரு மாஞேடு விதண்டா வாதஞ் செய்தவர் என்பதை அறிந் தால் பலர் ஆச்சரியம் அடைவீர்கள்.

இந்தக் கருத்துக்களே வலியுறுத்த நாம் இவ்விடயத் தைச் சற்று ஆழமாக ''காமத் செப்பாது '' ஆராய்வோம்.

சிவபெருமான் மதுரையிலே செய்த திருவினோயாடல் களேத் தமிழிலே பாடியவர்களுள் தடையாய புலவர் பரஞ் சோதி முனிவரே என்பது அறிஞர் கருத்து. பரஞ்சோதி முனிவர் பாடிய திருவினோயாடற் புராணமே இக்கட்டுரை யின் ஆதாரமாகிறது.

## சண்<mark>ரகப் பாண்டியனின் சந்தேகக்</mark>

**வ**க்கிய குடா மணிமாறன் என்னும் பெ<mark>யர்</mark> கொண்ட பா<mark>ண்</mark>டியன் மதுரையை அரசாண்ட காலத்இலே.

ஆகளங்கள்

அவன் சோமசுந்தரப் பெருமானே மலர்களால் அர்ச்சித்து வழிபட விரும்பி ஒரு பெரிய நந்தவனத்தை அமைத்தான்.

அங்கே பலவிதமான பூமரங்களும் செழித்து வளர்ந்து பூத்துக் குலுங்கின. சண்பக மலர்களிலே பெரும் விருப்பம் கொண்ட பாண்டிய மன்னன், சண்பக மலர்களேக் கொண்ட தனியான ஒரு பூஞ்சோஃயையும் அமைத்தான்.

சண்புக மலர்களேக் கொண்டு மாலேகட்டி சோமசுந்தரப் பெருமானுக்குச் சாத்தி வழிபட்டான். வண்டு மொய்க்கு முன்பே சண்பசு மலர்களேப் பறித்து இண்டை, தொடை, தொங்கல், தாமம், கண்ணி என்ற பலவகைகளிலே மாலே கட்டி. இறைவனுக்குச் சூட்டினுன்.

தனது மலர் மாலேயால் அலங்காரக் காட்சி தரும் சோமசுந்தரப் பெருமானின் பேரழகுக் கோலத்தைக்கண்டு ஆனந்தமடைந்தான்.

சண்பகமலர் மாலேயால் அழகுக் காட்டுயளித்த இறை வணேச், சண்பக சுந்தரர் என்று பெயரிட்டு வழிபட்டு மகிழ்ந்தான்.

சிவபெருமானுக்கு சண்பக மலர்மான் சாத்தி வழி பட்ட காரணத்தினல், வங்கிய சூடாமணிமாறன் என்ற பெயர் கொண்ட பாண்டிய மன்னன், சண்பக மாறன் என்ற சிறப்புப் பெயரைப் பெற்றுன்.

இளவேனிற் காலத்தில் ஒருநாள் சண்பக மாறன் தனது துணேவியோடு பூஞ்சோலேயிலே இருந்தபோது ஒரு திவ்விய வாசம் அவனது மூக்கைத் துளேத்தது.

பலவகை மலர்களேயும் கொண்ட நந்தவனத்தோடு நன்கு பரிச்சயமான பாண்டிய மன்னறுக்கு, அன்று தென்றல் கொண்டுவந்த வாசம், ஒரு புதுமையான, தெய் விக மணம் பொருந்திய வாசமாகத் தெரிந்தது,

வெள்ளிய வேலான் வீசும் வாசம்மோந்து ஈதுவேறு திவ்விய வாசமாக இருந்தது. தென்**த**ல் காவில் வெளவிய வாசமன்று. காலுக்கும் வாசமில்ல். எவ்வியல் வாசமேயோ இதுவென எண்ணங் கொள்வான்.

வீசிய வாசத்தை முகர்ந்து "இது ஒரு நிவ்வியமான வாச மாக இருந்தது தென்றல் பூஞ்சோஃலயிலே பூக்களே அளேந்து கவர்ந்து வந்த வாசமன்று. காற்றுக்கும் தனியான வாசம் இல்ஸ். இது என்ன வாசமாக இருக்கும்.'' என்று எண்ணி (5m6it .

சிந்தித்த படியே இரும்பித்தன் தேவியை நோக்கினுன். அவனது மனேவியான பாண்டிமாதேவியின் கூத்தலின் மண மும், காற்றிலே கலத்து வந்த மணமும் ஒன்முக இருந் ததைக் கண்டு ஆச்சரியமடைந்தான்.

இந்தத் திவ்விய வாசம் வண்டுகளுக்குத் தெரியாதோ என்று இறும்பூது எய்திஞன். பின்பு இந்த மணம் கூந்த லுக்கு இயற்கையானதோ அன்றி, செயற்கையானதோ என்று ஐயங்கொண்டான்.

இரும்பித்தன் தேவிதன்ன நோக்கிஞன் தேவிஐம்பால் இரும்பித்தை வாசமாக இருந்தது, கண்டிவ்வாசஞ் சுரும்பிற்குந் தெரியாதென்னுச் சூழ்ந்திறும் பூதுகொண்டு, ஈது

தரும்பித்தைக்கு இயல்போ செய்கையோவென ஐயங்கொண்டான்.

பித்தை என்முல் கூந்தல் என்று பொருள். ஐம்பால் என்பது ஐந்து பகுப்பாக முடிக்கப்படும் வகையைக் குறிக் கும். முடி, கொண்டை, சுருள், குழல், பனிச்சை என்று ஐந்து வகையாக கூந்த‰் முடிவது அன்றைய வழக்கம்.

9. 12

இப்பாடல்களிலிருந்து அரசனது சந்தேகத்தை நாம் உணரலாம். பலவகை மலர்களேயும் பற்றி நன்கு அறிந்து உணர்ந்த பாண்டியே மன்னன். அந்த வாசம் மலர்களினது அல்ல என்று நன்றுகத் தெரிந்த பின், தனது தேவியின் கூந்தல் மணமே அது எனக் கண்டு தெளிந்து, மணம் கூந்தலுக்கு இயற்கையானதோ, அன்றிச் செயற்கை யானதோ என்று ஐயங் கொண்டோன்.

பின்பு, தனது ஐயத்தை அறிந்து, யாராயினும் பாடல் செய்து தருபவருக்கு, ஆயிரம் பொற்காசுகள் அடங்கிய பொற்கிழி பரிசு தருவதாக அறிவித்தான்.

<sup>4</sup>'ஐயுறு கருத்தை யாவராயினும் அறிந்து பாடல் செய்யுந ரவர்க்கே இன்ன ஆயிரஞ் செம்பொன் என்று'' என்ற வரிகளால் இத**ீன** அறியலாம்.

அரசன் சந்தேகப்பட்ட கருத்தை அறிந்து பாடல் செய்தாலே போதுமானது. அவனது சந்தேகத்திற்குத் தீர்வு வேண்டியதில்லே. இதணேயே "ஐயுறு கருத்தை யாவராயி என்ற வரியினுல் தெளிவுபடுத்துகிருர் னும் அறிந்து'' புலவர்.

இந்தப் போட்டியின் உண்மை நிஃ, அரசனது சந் தேகத்தைத் தீர்த்து வைப்பதல்ல.

அரசனது சந்தேகம் எது என்பதே அறிவிக்கப்படாத போது, சந்தேகத்தைத் தீர்ப்பது எப்படி முடியும். சிலர் இத ளேச் சரியாகப் புரிந்து கொள்ளாததால் ஏற்பட்ட விஃளவே நக்கீரருக்கு இன்று பெரும் புகழைக் கொடுத்திருக்கிறது.

திருவினேயாடற் புராணப்படி. அரசன் தனது சந்தே கம் என்ன என்றே, எந்த விடயத்தில் என்றே, எந்தச் சந்தர்ப்பத்திலும் தெரிவிக்கவே இல்லே.

### கண்டசுத்தி பாடுதல்

**க**ப்படியாயின் போட்டிதான் என்ன? ஏற்பட்ட சந்தேகத்தைக் கண்டு பிடித்துப் பாடல் பா¬ வேண்டும். அதாவது, அரசனது சந்தேகம் பாடலாகப் பாடப்பட வேண்டும். இதுவே போட்டி.

அப்படி இல்லாமல் கூந்தலுக்கு இயற்கை மணமா? செயற்கை மணமா? என்ற கேள்விக்கு விடை கூறுவதல்ல Gurina.

இயற்கை மணமா? செயற்கை மணமா? என்பது தான் போட்டியாக இருந்திருந்தால் பலர் பல பாடல் புளே ந்திருக்கச் சந்தர்ப்பமுண்டு.

இயற்கை மணம் என்றும், செயற்கை மணம் என்றும் இரு விடைகளேயும் ஒரு புலவரே இரு பாடல்களில் புணேந் திருந்தால் ஏதாவதொரு பாடல் பரிசு பெற்றேயாக வேண்டுமே. இது போட்டியாக இருந்தால் ஆயிரம் பொற்காசு**கள்** பரிசு.

எத்த‰ேயோ புலவர்கள் இருந்த பாண்டிய நாட்டில் ஒரு புலவர் மட்டுமே பாடல் புளேந்து கொண்டு வந்ததி லிருந்தே இப்போட்டியின் தன்மையைப் புரிந்து கொள்ள வாம்.

போட்டி என்ன என்பதே இன்று பலருக்குத் தெளி ாகத் தெரியவில்ஃ. போட்டி, இன்றைய நிஃயில் மிகவும் ஆரைல் அன்*று* வித்தியாசமான புதுமையானது தான். அது நடைமுறையில் இருந்நிருக்கின்றது.

ஒருவரது எண்ணத்தை மற்றவர் பாடலாக்க வேண் டும். அதாவது பாண்டியனின் மனத்திலே ஏற்பட்ட சந் தேகம் என்ன என்பதைத் தனது உள்ளுகர்வு மூலம் ஒருமுகப்பட்ட சிந்தனே மூலம் அறிந்து அநீனப் பாடலாகப் பாடவேண்டும். இதுதான் போட்டி,

இத**்ன முற்காலத்**தில் கண்ட சுத்தி பாடுதல் என்று கூறினுர்கள். இன்று (Rhought Reading) சிந்தணேயை அறிந்து கொள்ளல் என்று கூறுவதுதான் 'கண்ட சுத்தி' என்ற பெயரால் அன்று அழைக்கப்பட்டது.

நினேத்த காரியம் சொல்லுதல் என்ற ஒரு செய்கை சோதிடத்தில் இன்றும் உண்டு. அதாவது ஒருவர் எதைக் கேட்க வேண்டுமென்று தன்னிடம் வருகிருரோ, அதைச் சோதிடர் தாமே சொல்லி, அதன் தீர்வையும் கூறுவது நினேத்த காரியஞ் சொல்லுதல் என்ற வகையாகும். இன் றும் பல சோதிடர்கள் இத் துறையிலே நிபுணர்களாக இருப்பதை நேரிலேயே காண்கிரும்.

இதேபோல, கண்ட சுத்தி பாடுதல் என்ற பெயரில் முற்காலத்தில் இந்தப் போட்டி 'நடைபெற்றிருக்கின்றது.

் பாண்டியன் வைத்த போட்டியும் இந்த வகையைச் சேர்ந்ததே. பாண்டியனின் மனதில் உதித்த சந்தேகத்தை அறிந்து அதனேப் பாடலாக்கித் தருவதே போட்டி என்பது இப்போது புலஞிின்றது.

## நக்கீரரின் பொருமை

**பா**ண்டியன் போட்டியை அறிவித்தான். பலரும் முயன்று பார்த்தனர். அரசனின் மனக் கருத்தை அறிய முடியவில்லே. சங்கப் புலவர்கள் தனித்தனியாக ஆராய்ந் தும் கண்டுபிடிக்க முடியாமல் ஒன்று சேர்ந்தும் ஆராய்ந் தனர்.

சங்கத்தா ரெல்லாந் தம்மிற் தனித்தனி தேர்ந்து தேர்ந்து துங்கத்தார் வேம்பன் உள்ளஞ் சூழ்பொருள் துழாவி உற்ற பங்கத்தா ராகி எய்த்துப் பட்ருறு மனத்த ராஞர்.

என்ற வரிகளால் சங்கப் புலவர்கள் ஆராய்ந்து தோல்விகண்டு கவஃயடைந்த விதம் சொல்லப்பட்டுள்ளது. அவர்கள் ஆராய்ந்தது பாண்டியனது ''உள்ளஞ் சூழ் பொருள்'' என்பது பாடலிலிருந்து தெளிவாகிறது. சங்கப் புலவர்க**ள் எ**ல்லோ**ரும் ஆராய்ந்தனர் எ**ன்பதி இருந்து, சங்கப் புலவர்களுள் த**லயாயவரும், த**ல்மைப் புலவரானவருமான நக்கீரரும் ஆராய்ந்தார் என்பது தெளிவு.

அகளங்கன்

அவர்கள் எவராலுமே அறிந்து கொள்ள முடியா இருந்த சமயத்தில்தான் தருமி என்ற இ**ளேஞன் பாட**லோடு சபைக்கு வந்தான்.

தருமி மிகமிகச் சாதாரணமான ஒரு ஏழைக் கவிஞன். இவன் சிவபெருமானிடந் தனக்குப் பாடல் புணேந்து தரும்படி முறையிடும்போது,

> "ஐய யாவையு மறிதி யேகொலாம் வையை நாட்வன் மனக் கருத்துணர்ந்து உய்ய ஓர்கவி உரைத்தெனக்கு அருள் செய்''

என்றே வேண்டுகிறுன். இங்கும் பாண்டியனின் மனக் கருத்துணர்ந்து என்ற சொல் பயன்படுத்தப்படுவதைக் கொண்டு போட்டியின் தன்மையை நன்குபுரிந்து கொள்ள லாம். சிவபெருமான் தருமிக்குக் கொடுத்த பாடல் இது தான்.

கொங்குதேர் வாழ்க்கை ஆஞ்கிறைத் தும்பி காமஞ் செப்பாது கண்டது மொழிமோ பயிலியது கெழீஇய நட்பின், மமிலியல் செறியெயிற் **ற**ரிவை கூந்தலின் நறியவு முளவோ நீயறியும் பூவே.

பாட‰க் கொண்டு சென்ற தருமி சங்கப் புலவர்களுக் குக் காட்டுகிறுன். புலவர்கள் பாடலிலேயுள்ள நயத்தை வியந்து பாராட்டினர்.

சொல்லின் செல்வமும் பொருளும் தூக்கியே நல்ல நல்லவென் றுவகை நண்ணிஞர். சங்கப் புலவர்களுக்குப் பாடலின் சொல் வளமும், பொருள் வளமும் புரிந்ததேயன்றி, இந்தப் பாட லுக்கும் அரசனின் சந்தேகத்திற்கும் உரிய தொடர்பு தெரிந்திருக்க வில்ஃல.

அதணுல் அரச**னி**டம் பாட‰க் கொடுத்து, பாடூப் பற்றி விளக்கிக் கூ**றிஞர்க**ள். அரசனின் சந்தேக**மு**ம், பாடலும் ஒன்றையொ**ன்று** நேர்முகமாகவே ஒத்திரு**ந்தது**. அதனுல் அரசன் மிகவும் மகிழ்ச்சியடைந்தான்.

அளக்கில் கேள்வியார் அரசன் முன்புபோய் விளக்கி அக்கவி விளம்பி ஞர்கள்.தன் உளக் கருத்து நேரொத்த லாற்,சிரந் துளக்கி மீனவன் மகிழ்ச்சி தூங்கிஞன்.

தனது உ**ளக் கருத்தும்**, பாடலின் கருத்தும் ஒன்றே என்று மகிழ்ந்து த**ஃயசைத்**த பாண்டியன் போட்டியில் வெற்றிபெற்ற தருமிக்கே அந்தப் பொற்கிழியை வழங்கும் படி பணித்தான்.

சந்தேகம் ஏற்பட்டது அரசனுக்கே. அரசனது சந்தேகம் என்ன என்பது அரசனுக்கு மட்டுமே தெரிந்த விடயம். அந்த அரசனே தனது சந்தேகம் பாடலிலே பாடப்பட்டுள்ளது என்று ஒப்புக்கொண்டு, மனம் மகிழ்ந்து பரிசு கொடுக்கும்படி கூறிவிட்டான்.

ஆணுல், தலேமைப் புலவர் நக்கீரரின் பொருமைக் குணம் அவரைச் சும்மா இருக்கவிடவில்லே. சங்கப் புலவர் பலரிருக்க, தலேமைப் புலவராய்த் தானிருக்க, சாதுரண சிறு கவிஞன் தங்களேயும் விஞ்சிவிட்டானே என்ற அழுக் காறு அவரின் மனத்தை அரித்தது. பொருமைக் குணங் கொண்ட புலவரானதால் நக்கீரர், தருமியின் வெற்றியைப் பொறுக்கமாட்டாமல் புழுங்கினுர். அதஞல், பாடலிலே குற்றமுண்டு என்று கூறி பரிக கொடுக்கவிடாது தடுத்தார் நக்கீரர்.

## நக்கீரருக்கு பொருள் இலக்**கணம்** தெரியாதிருந்தது

பரடு இக் கொண்டு புலவர் வடிவோடு வந்த சிவ பெருமான் ''பாடலிலே என்ன குற்றம் கண்டாய்'' என்று கேட்க, நக்கீரர் ''பாடலிலே பொருட்குற்றமுண்டு'' என்று கூறுகிருர்.

பாடலின்படி, பொருளிலே குற்றம் கண்டு பிடிக்க வேண்டியவன் பாண்டியனே அன்றி வேறெவரும் இல்ஃல. சந்தேகம் கொண்டவன் பாண்டியனே, அவனே தனது சந்தேகமும், பாடலின் பொருளும் ஒன்றேயென்று ஒப்புக் கொண்டபின் இடையிலே நக்கீரர் எப்படிப் பொருளிலே பிழைகண்டு பிடிக்க முடியும்.

பரஞ்சோதி முனிவர் இந்த இடத்தைக் கூறும்போது, சிவபெருமான் சபைக்கு வந்து,

''யாரை நங் கவிக்குக் குற்றம் இயம்பிஞர்'' என்று கேட்க, நக்கீரர் அஞ்சாது,

நா**னே குற்றங் கூறிளேன்'' என்று கூற** இறைவன் என்ன குற்றம் என்று கேட்க.

''தேராக் கிரன்.... சொற்குற்றமின்று வேறு பொருட் குற்ற 'மென்றுன்'' என்று பாடுகி*று*ர்.

இங்கே தேராக் கீரன் என்பதற்கு, பொருளிலக்கணம் ைசரியாகத் தெரியாத கீரன், என்றே பலரும் பொருள் கூறுகி*ரு*ர்கள்.

நக்கீரருக்கு செய்யுளின் பொருள் இலக்கணத் இல் போதிய அறிவில்லே என்பதை இதன் மூலம் அறியலாம். அதுமட்டுமன்றி தருமிக்குப் பொற்கிழி அளித்த படலத் தின் பின் கீர**ீன**க் கரை ஏற்றிய படலமும், அதற்கடுத்ததாக நேரனுக்கு **இ**லக்க**ணம் உபதேகித்**த படலமும் வருகிறது. இது நோக்கத்தக்கது.

நக்கீரருக்கு இலக்கணம் சரியாகத் தெரியாது என்ப தைக் கீரனுக்கு இலக்கணம் உபதேசித்த படலத்தில் சிவ பெருமான் உமாதேவியார்க்குக் கூறுகிருர்.

இலக்கணம் இவனுக்கின்னுந் தெளிகில இதலையம்ந்த நலத்தசொல் வழூஉச்சொல் என்பதறிகிலன்.

நலத்தசொல் என்ன, வழுச்சொல் என்ன என்ற பேதம் நக்கீரருக்குத் தெரியாது என்று சிவபெருமான் கூறி, அகத் தியரை அழைத்து நக்கீரருக்கு இலக்கணம் உபதேசிக்கும்படி பணிக்கிருர்.

அகத்தியரிடம் நக்கீரரைப் பற்றிக் கூறும்போது இப் படிக் கூறுகிருர் சிவபெருமான்.

இருந்த மாதவச் செல்வணே எதிர்வர நோக்கி அருந்தவா! இவற்கு இயற்றமிழ் அமைந்தில், எம்பாற் தெரிந்தநீ அதை அரில்தபத் தெருட்டென…….

நக்கீரனுக்கு இயற்தமிழ் சரியாக அமையவில்லே. என் னிடம் இலக்கணம் கற்ற நீ அதனே நக்கீரனுக்கு குற்றமற்ற வகையில், ஐயந்திரிபு இல்லாமற் போகும்படி சொல்லிக் கொடு என்று அகத்தியரை சிவபெருமான் வேண்டுவது கவனிக்கத் தக்கது.

அகத்தியரிடம் இலக்கணங் கற்ற நக்கீரர் தான் முன்பு செய்த கவிகளிளே முற்ருக ஆராய்ந்து சொல்வழுக்களும், வழாநீஸ் முடிபும் உற்று நோக்கிஞர்.

முழுதும் உணர்ந்த சிவ**பெ**ருமான் பாடிய பாடலிலே பொருள் வழுச் சொன்**ன தன் அ**றியாமையை எண்ணி வருந் தினர். '' சிறிய கேள்வியோர் கழியவும் செருக்குடையோ**ர்** என்று அறிஞர் கூறிய பழஞ்சொல் என் அளவிலும் பலி**த்** தது'' என்று வெட்கங் கொண்டார்.

நிரம்பாத கல்வியுடையவர்கள் மிகவும் செருக்குடைய வர்களாக ஆருப்பார்கள் என்று அறிஞர்கள் கூறும் பழ மொழி தன்னளவிலும் உண்மையாயிற்று என்று நக்கீரர் கூறுவதாக பரஞ்சோதி முனிவர் பாடுகின்முர்.

இதிலிருந்து நக்கீரர் போதிய பொருளிலக்கணை அறி வின்மையாற்தான் சிவபெருமானின் பாடலிலே குற்றவ் கண்டு பிடித்தார் என்பது தெளிவாகிறது.

## நக்கிரரின் விதண்டாவாதம்

சிவபெருமானின் ''கொங்குதேர் வாழ்க்கை '' என்ற பாடலில் கூந்தலுக்கு இயற்கை மணம் உண்டென்ற குறிப் பிடப்படவே இல்ஃ. ''கூந்தலின் வாசத்தைவிட நல்ல வாசங் கொண்ட பூவை நீ பார்த்திருக்கிறுயா'' என்று வண்டிடம் கேட்பது போல்தான் பாடல் அமைந்திருக்கிறது

அரசனின் சந்தேகமும் இதுவேதான். கூந்தல் மணமே ஏனேய மலர்களின் மணத்தைவிட மேலானது என்பதே அரசனின் கருத்துமாகும். அதஞல்தான் ''திவ்விய வாசம்'' என்று கூறுகிருன் பாண்டியன். திவ்விய என்பது தெய்வீக என்று பொருள் தரும் சொல்லாகும்.

நக்கீரர் இதன் உட்பொருளே அறியாமல், கூந்தலுக்கு இயற்கையில் மணமில்லே என்று வாதிடத் தொடங்கிஞர். சிவபெருமான் எந்தச் சந்தர்ப்பத்திலும் கூந்தலுக்கு இயற்கை மணம் உண்டு என்று வாடுடவே இல்லே.

இ. 13

நக்கீரரின் அழுக்காறு கொண்ட மனத்தை அறிந்**து** கொண்ட இறைவன், நக்கீரரின் போக்கிலேயே விவாதத்தை விட்டுவிடுகிருர்.

பாண்டியனின் மனக்கருத்தை அறிந்து பாடல் புணேந்த பரமசிவனுக்கு நக்கீரரின் பொருமைக குணம் புரியாமலா இருக்கும்.

அதனுல் சிவபெருமான் நக்கீரரின் தன்மையை மற் றைப் புலவர்களுக்கும் காட்ட விகும்பி கேள்வி கேட்கிறூர்.

்பெண்களிலே உத்தம இலக்கணம் பொருந்திய பத் மினி என்ற வகையைச் சேர்ந்த பெண்களுக்கும் கூந்தலில் இயற்கை மணம் இல்ஃயோ'' என்று இறைவன் கேட்க, ''அவர்களுக்கும் செயற்கையாலன்றி இயற்கைமணம் இல்ஃ'' என்று கூறிஞர் நக்கீரர்.

பூமியிலே பிறந்து வளரும் பெண்களின் கூந்தல் பற்றி, அனுபவத்தாலோ, அறிவாலோ அன்றி விஞ்ஞான பூர்வ மாகவோ யாரும் எந்த முடிபுக்கும் வரலாம். அதஞல் பத்**மினி** வகைப் பெண்கள் பற்றி நக்கீரர் .கூறியதை மறுப் பதற்கில்ஃல.

ஆணுல் `இறைவன் அடுத்ததாகக் கேட்கும் கேள்விக்கு நக்கீரர் சொல்லும் பதில் நக்கீரரின் விதண்டாவாதத்தைக் காட்டுவதாகவே இருக்கிறது.

தேவலோக மங்கையர் கூத்தலும் செயற்கை மணமே கொண்டது என்று நக்கீரரால் எப்படிச் சொல்ல முடியும். அதுமட்டுமில்லாமல், சிவபெருமானின் இடப்பாகத்தில் வீற்றிருக்கும் ஞானப் பூங்கோதையான உமாதேவியாரின் கூந்தல் பற்றிக் கூற நக்கீரருக்கு என்ன அருகதை இருக் கிறது. உமாதேவியாரின் கூந்தலுக்கும் செயற்கை மணமே என்று சாதித்தார் நக்கீரர். இதனேப் பரஞ்சோதி முனிவர் இப்படிப் பாடுகி*ரு*ர்.

"வெருவிலான். சலமே முற்றச் சாதித்தூன்''

சலம் என்றுல் வஞ்ச**ண, வி**ரகு எனப் பொருள்படும். வஞ்ச**ணே யான வார்**த்தையையே கூறிஞர் நக்கீரர்.

நக்கீரரின் விதண்டாவாதத்தைக் கண்ட சிவபெருமான் தானே முழுமுதற் கடவுள் என்பதையும், தனது இடப் பாகத்தில் வீற்றிருக்கும் உமாதேவியாரின் கூந்தஃப்பற்றி நக்கீரரைவிட தனக்கே அதிகம் தெரியும் என்பதையும் நிரூபிக்க விரும்பி, தனது நெற்றிக் கண்ணேக் காட்டுகிறுர்.

அப்போதும் நக்கீரர் ''குற்றம் குற்றமே '' என்று வி தண்டாவாதஞ் செய்தார்.

நக்கீரரின் வாதம் விதண்டாவாதமே என்பதை சங்கப் புலவர்களும் ஒப்புக் கொள்கின்றனர். நக்கீரர் நெற்றிக் கண் வெப்பத்தால் பொற்முமரைக் குளத்தில் வீழ்ந்து கிடந்தபோது சங்கப் புலவர்கள் இறைவளே நோக்கித் தொழுகின்றனர்.

அப்போது ''நக்கீரன் விதண்டா வாதஞ் செய்தான். அவளே மன்னித்துக் கொள்க'' என்று இறைவனே வேண்டு கின்றனர்.

அத்த! கற்ற செருக்கின் அறிவழி கிரனநின், வித்த கக்கவி யைப்பழு தென்ற விதண்டையான்.

இறைவனே! கற்றறிந்த செருக்கிலை அறிவழிந்த கீரன், நின் கவியைப் பழுதென்று விதண்டாவாதஞ் செய்து விட்டான் என்பது இதன் பொருள்.

நக்கீரர் அழுக்காறுடையவர் என்பதை கீரனுக்கு இலக்கணம் உபதேசித்த படலத்திலும் காணலாம். அகத் தியர் மூலமாக நக்கீரருக்கு சிவபெருமான் இலக்கணம் கற் பித்தார்.

இத**ீன**க் கண்ட உமாதேவியார் சிவபெருமானிடம் •'நீங்களே கீரனுக்கு இலக்கணம் உபதேசித்திருக்கலாமே'' என்று கேட்கிருர், அதற்கு இறைவன்.

இவனெடுத்த மற்சரத்தினுல் யாமுணர்த் தாதுஅத் தவணவிட்டு உணர்த்தினம் எனச் சாற்றினுன்.

எனக் குறிப்பிடுகிறுர். மற்சரம் என்றுல் அழுக்காறு என்று பொருள். ஏற்கனவே சிவபெருமானின் கவிதையின் சிறப்பிலே அழுக்காறு கொண்டவர் நக்கீரர்

அதஞல் அழுக்காறு கொண்டவனுக்கு, அழுக்காறு ஏற்படக் காரணமாக இருந்த பாடஃப் பாடிய புலவன் குருவாக இருக்கக்கூடாது என்று கூறுகிருர் நிவபெருமான். அதஞல்தான் நக்கீரருக்கு தான் இலக்கணம் உபதேசிக்கா மல், அகத்தியர் மூலமாக இலக்கணம் உபதேசித்தார் இறைவன்.

எனவே நக்கீரத் தனம் என்பது பொருமையும், விதண்டா வாதஞ் செய்யும் எண்ணமுங் கொண்ட சிறி யோரியல்பேயன்றிக் , குற்றத்தைக் கண்டித்துக் குணங் காணும் இயல்பான, சான்ரேருக்குரிய சால்பு அல்ல. நக்கீரர் பொருமையின் புகலிடம். விதண்டாவாதத்தின் விளேநிலம்.

(நன்றி. வீரகேசரி 26-10-1986)

# 10

# உப்பிட்டவரை.....

**க**ிிவியங்களேயும், நல்ல கருத்துக்களே உள் \_க் கிய பல்வேறு வகை இலக்கியங்களேயும் பாடிய புலவ ள், புகழ் பெற்ருர்கள். அவர்கள் தமது கவிதைகள் மூ ாக நிலேத்து நிற்கிருர்கள். புலவர்களேப் பாதுகாத்து ண வளித்து, உற்சாகங் கொடுத்த புரவலர்களும், அப்ட வர் களால் புகழ் எய்தி நிற்கிருர்கள்.

பெரியபுராணத்தைச் சேக்கிழார் சுவாமிகள் டுவ தற்குப் போதிய பொருள் உதவியும், ஊாக்கமும் உ FITUS முங் கொடுத்தவன் அநபாய சோழன், FIT !D **ஆனப்** பெரியபுரா**ணத்**தில் பல இடங்களிலே போற்றிட புகழ் ியில் திருர் சேக்கிழார் பெருமான். பெரியபுராணம் இப் நிஃலக்கும் வரை அநபாய சோழுனின் பெயரும் நீ க்*கு*ம் வண்ணம் தன்னே வாழவைத்த சோழனே தனது ிதை மூலம் வாழவைத்துள்ளார் சேக்கிழார் பெருமான்.

நளவெண்பா பாடுவதற்குப் புகழேந்திப் புலவருக்குச் சகல உதவிகளேயும், சௌகர்யங்களேயும் செய்து கொடுத் ீதவன் சந்திரன் சுவர்க்கி என்ற அரசன்∜் அந்த அரசண் யும் தனது நளவெண்பா மூலம் என்றும் வாழும் நிலேக்கு உயர்த்தியிருக்கிறுர் புகழேந்திப் புலவர்.

மகாபாரதத்தைத் தமிழில் பாடிய வில்லிபுத்தூரா<mark>ழ்</mark> வாருக்குப் பெகும் உதவி செய்தவன், வரபதி ஆட்கொண் டான் என்ற அரசன், பாரதத்தில் வரபதி ஆட்கொண் டான்ப் பற்றிப் பல பாடல்களில் பாடுகி*ரு*ர் வில்லிபுத்தூ ராழ்வார்.

வடமொழியிலே ஒப்பற்ற பெருங் காவியமான சாகுந் தலம் என்னும் நூலே இயற்றியவர் மகாகவி கானிதாசர். கானிதாசரின் கவிதைகளிலிருக்கும் ஒவ்வோர் எழுத்துக்கும், அதாவது ஒவ்வொரு அட்சரத்திற்கும், ஒவ்வொரு வட்சம் பொன் கொடுக்க முன்வந்தான். அத்நாட்டு ⊸மன்னணை போஜராஜன்.

> அட்சர லட்சம்பொன் அள்ளிக் கொடுத்துக்கவி பட்சமாய்க் கேட்டுஅன்பால் பாராண்ட போஐராஜன்.

என்று போஜராஜனேப் புகழ்கிருர் ஒரு புலவர். புல வர்களுக்கு அவர்கள் வாழும் சொற்ப காலத்துக்கு அர சர்கள் உதனிசெய்து வாழவைத்தார்கள். ஆறல் புலவர் களோ தமது களிதைகளில் அரசர்களின் பெயர்களேயும் இடம்பெறச் செய்து பல நூற்ருண்டுகளுக்கு அரசர்களே வாழவைத்திருக்கிருர்கள்.

அரசன் அல்லாத ஒரு விவசாயியான சடையப்ப வள் எல், கம்பரை ஆதரித்து, காவியஞ் செய்வதற்கு உதவி செய்தார். கம்பர் இராமாயணம் பாடுவதற்கு மனத்திலே எவ்வளவு பொருள் இருந்தாலும், சடையப்ப வள்ளலின் கரத்திலே பொருள் இல்லாதிருந்திருந்தால் இடர்ப்பட்டி ருப்பார்.

some time of the same that the track the same

கம்பராமாயணத்தில் பல பாடல்களிலே சடையப்ப வள்ளல் பல வகையிலும் சிறப்பித்துப் பாடப்பட்டுள்ளார். பெருங் காவியமாக இன்று போற்றப்படும் கம்ப இராமா யணத்தில் இடம்பெற்ற சடையப்ப வள்ளலின் பெயர் தமிழ் உள்ளளவும் இருக்கும் என்று துணிந்து கூறலாம்.

புலவர்களுக்கு உதவிய பல புரவலர்களின் பெயர்கள் காலத்தாலள்ளுண்டு போகாமல் மலேயென நிலேத்துச் சிறப்புற்றிருக்கின்றன.

## நன்றியுணர்வு

ுஉப்பிட்டவரை உள் அளவும் நிணே'' என்பது பழ மொழி. உள் அளவும் என்பதை உள்ள அளவும் என்று பலரும் பொருள் கொள்வர்.

உள்ள அளவும் என்பது, உப்பிட்டவர் உள்ள அளவுமா, அல்லது அதனே உண்டவர் உள்ள அளவுமா என்பது கேள்விக்குரிய ஒன்று.

உப்பிட்டவர் உள்ள அளவும் என்றுல், அவரது மணிவி பிள்ளேகளேப் பற்றிய சிந்தனேயே இல்லே. உணவு உண்ட வர் உள்ள அளவும் என்றுல், உணவு உண்டவரின் மனேலி மக்கள் அந்த நன்றியை மறந்து விடுவதா என்ற கேள்வி எழுவது இயல்பே.

'உள் – அளவும்' என்பதே சரியான பாடம். இதற்கு ஏனே வலித்து உள்ள அளவும் என்று பொருள் 'கொண்டு விட்டனர். உள் அளவும் என்றுல் உண்மையில் உள்ளத் தளவும் என்றே பொருள்படும். வெறும் வார்த்தைகளால் தன்றி பாராட்டுவதாக இல்லாமல், உள்ளத்திலே அந்த நிகழ்ச்சியை நிலே நிறுக்கி, நன்றி செலுத்த வேண்டும் என்பது இதன் கருத்து.

உள்ளத்திலே நன்ருகப் பதிந்தவைகள் தான் கவிதை களாக வெளிவரும். புலவர்கள் தமக்கு உப்பிட்டவர்களே, அதாவது உணவளித்தவர்களே, தமக்கு உணர்வளித்தவர் களாக மதித்து, உள்ளத்திலே நிலே நிறுத்தி நன்றி உணர்வு கொண்டவர்களாக இருந்தனர்.

அதனுல் அவர்களின் பாடல்களிலே, அவர்களுக்கு உப்பெட்டவர் பற்றிய நினேவுகளும் வெளிவந்திருக்கின்றன.

அரசர்களாகவும், பெரும் வள்ளல்களாகவும் மட்டு மன்றி, சாதாரண மக்களாக இருந்து தமக்குச் சோறிட்ட சிலர் பற்றியும் சில புலவர்கள் உள் அளவும் நிணேத்துப் பாடிப் போற்றியிருக்கிருர்கள்,

## ஒளவையார் உண்ட விருந்து

சங்க காலத்திலே பல பெண் புலவர்கள் இருந்திருக் இருர்கள். காக்கைப் பாடினியார் என்ற பெண் புலவர் தொல்காப்பியரோடு ஒருங்கிருந்து அகத்தியரிடம் இலக் கணங் கற்றதாகவும், பின்பு காக்கைப் பாடினியம் என்ற பெயரில் தமிழுக்கு இவர் இலக்கணஞ் செய்ததாகவும் கூறுவர்.

ஆக்காலத்திலும் கலப்புக் கல்வி முறை இருந்திருக் கிறது என்பதற்கு காக்கைப் பாடினியாரும் தொல் காப்பியரும் ஒருங்கிருந்து அகத்தியரிடம் கல்விகற்றது ஒரு சான்ருகும்.

நச்செள்ளேயார், நப்பசஃயார், அவ்ளூர் நன்முல்ல யார், பொன்முடியார், நக்கண்ணேயார், ஒக்குர்மாசாத் தியார் போன்ற பல பெண் புலவர்கள் பாடிய பல பாடல் கள் சங்க இலக்கியங்களிலே காணப்படுகின்றன.

பெரிய புராணத்திலே பெரிதும் பேசப்படும் காரைக் காலம்மையார், பக்திக் கவி பாடுவதற்கு வழி சமைத்தவர் என்று போற்றத் தகுந்தவர். ஆண் டாளின் திருப் பாசுரங்கள் இன்றும் போற்றப்படுகின்றன.

பெண் புலவர்களிலே பெரிதும் போற்றப்படுபவர் ஒளவையார் ஆகும். மூன்று அல்லது அதற்கும் மேற்பட்ட ஒளவையார்கள் தமிழ் இலக்கியப் பரப்பிலே சுவடு பதித் திருப்பதை ஆழ்ந்து சுற்பவர்கள் அறிந்து கொள்ளலாம்.

ஒளவையாருக்கு வேளூர் என்ற ஊரிலே இருந்த பூதன் என்பவன் ஒருநாள் விருந்து கொடுத்தான். அந்த விருந்தைத் தன் உள் அளவும் நினேத்து, கவிதையாக உருவாக்கினர் ஒளவையார். மிகவும் அழகான வெண்பாவாக வெளி வந்தது பூதனின் விருந்துப் புகழ்.

வரகரிசிச் சோறும் வழுதுணங்காய் வாட்டும் முரமுரென வேபுவித்த மோரும் --- நிரமுடனே புல்வேளுர்ப் பூதன் புரிந்துவிருந் இட்டசோ(று) எல்லர் உலகும் பெறும்,

வரகரிருச் சோறும், கத்தரிக்காய்த் துவட்டலும், தன் முக முரமுர எனப் புளித்த மோரும் சேர்த்து, பசியோடு இருக்கிருர் ஒளவையார் என்பதைப் புரிந்து கொண்டு அழைத்துச் சென்று, வேளூரில் இருக்கும் பூதன் என்பவன் விருந்து கொடுத்தானும்.

அந்தப் பூதன் கொடுத்த விருந்து. இந்த உலகம் எல் லாம் சேர்ந்தால் என்ன பெறுமதியோ அந்த அளவு பெறு மதி வாய்ந்தது என்று புகழ்ந்து பாடுகிருர் ஒளவையார்.

சாதாரண ஒரு பூதன், புலவர் ஔவையாருக்கு ஒரு நேர விருந்து வைத்து, இலக்கியத்தில் இடம்பிடித்து விட் டான்.

## அமுதமாக இருந்த கீரைக் கறி

புடியுடை மூவேந்தரின் சூழ்ச்சியால், கொடை வள்ளலும், பறம்புமலே அரசனுமான பாரி கொல்லப்படு கிருன். ஒரு இடையனின் வீட்டிலே பாரியின் பிள்ளே களான அங்கவை, சங்கவை என்ற பெண்கள் அநாதை களாக வந்து தங்கி இருக்கின்றனர், மழையிலே நஊேந்து நடுங்கிக் கொண்டு அச்சிறு குடிலுக்குள் நுழைகிருர் ஒளவை யார்.

நணேத்த ஆடைக்கு மாற்குடை கொடுத்து, உண்ணுவ தற்கு உணவும் கொடுத்தனர் அப்பெண்கள். 'ஒளவையாரின் உள்ளத்திலே அவர்கள் கொடுத்த உணவு நீங்காது இடம் பெற்றுவிட்டது. உப்பீட்ட அவர்களே உள் அளவும் நீனேத் தார் ஒளவையார். பாடல் உருவாகியது.

> வெய்தூய் நறுவிதாய் வேண்டளவுந் தின்பதாய் நெய்தூன் அளாவி நிறம்பசந்த — பொய்யாய் அடகென்று சொல்லி அமுதத்தை இட்டார் கடகம் செறிந்த கையார்.

ூடு குறையாவண்ணம் நன்முக நெய்விட்டுத் தாழித்து கமகம் என்று வாசம் வந்து கொண்டிருந்த, பச்சை நிற மான கீரைக் கறியைச் சோற்றேடு உண்பதற்குக் கொடுத் தார்கள்.

படுயோடு மழைக் குளிரில் நடுநடுங்கி வந்த ஒளவை யார், சூடான கீரைக் கறியோடு வயிறுர், வேண்டிய அளவும் நன்முக உண்டார். அவருக்குக் கீரைக்கறி சாப்பிட்டதாக நிணப்பில்ஃ. இறவா நிலேயை அடையத் தேவர்கள் அருந்திய அமுதத்தைச் சாப்பிட்டதுபோல்தான் இருந்ததாம். அதனுல் கீரைக் கறி என்று பொய் சொல்லி அமுதத்தை இட்டனர் அரிவையர். என்று புகழ்கிறுர் ஒளவையார். கடகம் என்பது கையிலே அணியும் ஒரு அணிகலன்.

## காளமேகம் உண்ட பூசணிக்காய்க் கறி

இவைபோல, கானமேகப் புலவர் தனக்குக் கிடைத்த விருந்துகள் பற்றியும் அழகாகக் கூறியிருக்கிறுர். தண் டைக்கால் அம்மை பூசணிக்காய்க் கறியுடன், காளமேகத் துக்கு ஒரு விருந்து கொடுத்தார்.

கொண்டத்தூரில் வாழ்ந்த தண்டைக்கால் அம்மை சமைத்த பூசணிக்காய்க் கறியைப் பற்றி வெகுவாகப் ப புகழ்கிருர் காளமேகப் புலவர்.

கீரையைப் புகழ்ந்தாலும் அது தகும். ஏனெனில் கேரை சத்துள்ள உணவு. ஆஞல் பூசணிக்காயை அவர் புக மும்லிதம் புதுமையாக இருக்கிறது.

அன்போடு கொடுத்ததால் ஒளவையாருக்கு கீரையும் அமுதமாக இருந்தது போல, காளமேகப் புலவருக்குப் பூச ணிக்காய், மோட்சத்தையே கொடுக்கும் சக்தி வாய்ந்த தாக இருந்ததாம்.

> கண்டக்காற் கிட்டும் கைலாயம். கைக்கொண்டுட் கொண்டக்கால் மோட்சம் கொடுக்குமே --- கொண்டத்தூர் தண்டைக்கால் அம்மை சமைத்துவைத்த பூசனிக்காய் அண்டர்க்காம் சசருக்கு

பூசணிக்காய்க் கறியைக் கண்டதுமே கைலாயத்தைக் கண்டதுபோல இருந்ததாம். கையாலள்ளி உண்டதுமே மோட்சம் கிடைத்ததுபோல இருந்ததாம் காளமேகப் புல வருக்கு.

அந்தப் பூசணிக்காய்க் கறி மணிதர்களுக்கு மட்டுமல்ல தேவர்களுக்கும், ஏன் சிவபெருமானுக்குமே சிறப்பான விருந்தாக இருக்கும் என்று நகைச்சுவையாகப் பாடுகிருர் காளமேகம்.

அடிமனத்திலே பதிந்த எதுவும் அழிக்க முடியாதது. ஒருவர் செய்த உதவியும், அடிமனத்திலே ஆழப்பதிந்து விட்டால். பின்னுல் அது அகலவே மாட்டாது. தமக்கு உப்பிட்டவர்களின் நிளேவுகளேத் தமது அடி மனத்திலே பதியவிட்ட புலவர்கள், அதாவது உள் அளவும் நினேத்த புலவர்கள், அந்தக் காட்சிகளே எமக்கும் உள் அளவும் பதிய வைத்துவிடுகிருர்கள்.

### காளமேகம் உண்ட இலக் கறி

**நி**கைச்சுவை த**து**ம்பப் பாடல் பாடுவதில் வல்லவர் காளமேகம். தனக்குக் கிடைத்த இன்னெரு விருந்துபற்றி மிகவும் நகைச் சுவையாகப் பாடியிருக்கிறுர் காளமேகம்.

உப்பிட்ட வரை உள்அளவும் நிணேக்க வேண்டும் என் பதற்காக, வெறும் உப்பை உண்ணக் கொடுத்தவர்களேயும் நன்றியோடு நிணவு கூரத்தான் வேண்டுமா.

ஒரு மூதாட்டி, காளமேகத்திற்குச் சாப்பாடு கொடுத் தார். இஃக்கறியோடு சோறு. ஒளவையாருக்கு அங்கவை, சங்கவை கொடுத்தது போல "நெய்தான் அளாவி நிறம் பசந்த'' கீரைக் கறிபோல அல்ல அந்தக் கறி.

அதிகமான நீரைவிட்டு நீளக் குளம்பாக, முழு நீளக் குளம்பாக இலேக்கறியை ஆக்கியிருந்தார். நன்முகக் காய்ந்த புளியையும் அள**வுக்கதிகமாகப் போட்டுப் புளிப்பாக்** கிய இஃக்கறி அது.

கறிதான் அப்படி என்ருல் சோறு பற்றிச் சொல்லவே வேண்டாம். சோறும் அதனுடன் கவந்திருக்கும் கல்லும், சோற்றினுள் கல்லா, கல்லினுள் சோரு என்று கண்டு பிடிக்க முடியாதபடி 'நன்ருகக் கலந்திருந்தனவாம்.

> நீச்சாற் பெருத்திடு காவேரிஆற்றை நிலேநிறுத்திச் சாய்ச்சாள். இலேக்கறிச் சாற்றையெல்லாம், அதுதானுமன்றிக் காய்ச்சாப் புளியும்நற் கல்லுடன்சோறும் கலந்துவைத்த ஆச்சாளே நான்மறவேன். மறந்தால்மனம் ஆற்றிடுமோ.

பெருகி ஓடும் காவே**ரி ஆற்றை அணே போட்டுத்** தடுத்து நிறுத்தி, அத**ீன**ச் சாய்**த்து**க் கொண்டு வந்து இஸேக்கறிச் சட்டிக்குள் விட்டாளாம், அந்த மூதாட்டி,

(ஆடு மாடுக<sup>2</sup>னத்தான் சாய்த்துப் பட்டிக்குக் கொண்டு செல்வதாகக் கேள்லிப்பட்டிருக்கிறேம்.) அதிகமான நீரைச் சேர்த்துக் கறிசமைத்தாள் என்று கூறுவதற்காக, காளமேகம், பெருகிவந்த காவேரி ஆற்றை அப்படியே சாய்த்து வந்து சட்டிக்குள் விட்டாள், அந்த ஆச்சாள்; என்று கூறுவது எவ்வளவு நகைச் சுவையாக இருக்கிறது.

"உண்டி கொடுத்தோர் உயிர் கொடுத்தோரே'' என்ற மணிமேக&லக் கருத்துக்கு ஏற்பத் தங்களுக்கு ! உணவு கொடுத்தவர்களே, உயிர் கொடுத்தவர்களாக, உணர்வு கொடுத்தவர்களாகப் புலவர்கள் போற்றிப் பாடியிருக்கி மூர்கள். புலவர்கள் தங்கள் புலமையிஞல் இன்றும் வாழ்ந்து கொண்டே இருக்கிறுர்கள். புலவர்களேப் புரந்த புரவலர்க ஞம், புலவர்களின் கவிதைகளில் வாழ்ந்து கொண்டுதான் இருக்கிறுர்கள், ஆம். உப்பிட்டவர்கள், உள் அளவும் நிஃத்து நிற்கிறுர்கள்.

Art regg, the Bullet of the Jane 1984

I leveling a fig. . Then, i the real of the sections

and the first the state of the

man live to the training of the state of the

Gang to an a series and the contract of the

Carte and the carte of the said in a superior

\*\* Distance in a second

(தன்றி: இனகரன் 20-7-1986)

eral erefe. Mortenfid

A Car Starting Course.

# 11

# பாரதியும் பாரதமும்

the state of the s

**கா**லத்தால் அள்ளுண்ட கவிஞர்களின் தொகை கணக்கில் அடங்காது. காலத்தை வென்ற கவிஞர்கள் சிலர்தான், இன்றும் ஞாலத்தில் நிலேத்து நிற்கின்றனர். அவர்களுள் பாரதிக்குத் தனியானதும் தனித்துவமானது மான ஒர் நிலேயான இடம் உண்டு.

and house therefore a character or than declarate two

Both, and with the of a continue of the said

அதற்குக் காரணம் பாரதியின் எளிய நடையும், இலகு வான சொற்பிரயோகமும், உணர்வு பூர்வமான இயல் பாகவே அமைந்த கவிதா வேகமுந் தான், என்று கூற லாம். பாரதியை நின்று நிலேக்கச் செய்த் முக்கியமான பாடல்கள், அவர் பாடிய சுதந்திர – விடுதலேப் பாடல்களே.

தனது சமகால நிகழ்வுகளே, தானும் பங்குகொண்ட விடுதலேப் போராட்டச் சம்பவங்களே, மிகவும் ஆழமாகப் பாடி இருக்கின்றுர் பாரநியார். சம்பவங்களிலிருந்து தவித் தொதுங்கி நின்று, வெறும் பார்வையாளஞக நின்று கொண்டு கவிதை பாடியவனல்லப் பாரதி. தானும் ஈடு பட்டு, மற்றவர்களேயும் சுடுபடத் தூண்டியவன், பாரதி பாரதியின் காலத்தில் பாரநியின் பாடல்கள், உணர்ச்சிப் பாடல்களாகவும்; சமுதாய, அரசியல் - விடுதலை, எழுச் சிப் பாடல்களாகவும் மிளிர்ந்தன.

TO THE

ஒரு காவியம் என்ற வகையில் பாஞ்சாலி சபதத்தின் சிறப்பு வியந்து போற்றுதற் குரியதுதான். அது ஒரு காலத் தால் அழியாத காவியம். ஆஞல் பயன்பாட்டைப் பொறுத்த வரையிலும், சமுதாய மாற்றச் சிந்ததேனை கீளப் பொறுத்த வரையிலும், பாரதியின் சுதந்திரப் பாடல்கள், தமிழிலக் கியப் பரப்பிலே ஈடு, இதேனை இல்லாத பெருஞ் சிறப்பைப் பெற்றிருக்கின்றன.

பாரதி பாஞ்சாலி சபதம் பாடிய நோக்கங்கூட, பாரதக் கதையினேக் கூறுவதல்ல. தெரிந்த பாரதக் கதையூடாக மக்களுக்குச் சில சிந்த**ணேகளே** ஏற்படுத்துவதேயாகும். ஆட்சி யாளர்களின் கெடுபிடிகள் அதிகரித்திருந்த காலத்தில், நேரடியாக மக்களுக்கு (உணர்வூட்டுங் கவிதைகளேப் பாட முடியாத நேரத்தில், மறைமுகமாக விடுதஃ வேட்கையை ஏற்படுத்த வேண்டுமென்ற நோக்கில் பாடப்பட்டதே பாஞ் சாலி சபதம்.

பாஞ்சாலி சபதம் என்பது பாரத நாட்டின் சபதம். அதாவது பாரத மக்களின் சபதம். பாஞ்சாலி சபதத்தில் வரும் பாஞ்சாலி இந்தியாவாக உருவைக்கப்படுகிறுள். அவ ீளப் பணயம் வைத்**து**த் தோற்ற பாண்டவர்கள் இந்தியத் தஃவர்களாகவும், துரியோதனன், துச்சாதனன் முதலியோர் பிரித்தானியஏகாதிபத்தியவாதிகளாகவும் பாரதியால் மறை-முகமாக வெளிக் காட்டப்படுகின்றனா. அந்தப் பின்ன ணியை வைத்துக் கொண்டுதான் பாரதி பாஞ்சாலி சபதம் பாடிஞர்.

அவரின் உண்மை நோக்கம் பாரதத்தின் அடிமை நிஃல யையும், ஏகாதிபத்தியவாதிகளின் எண்ணத்தையும், இந்தி யத் தஃவேர்களின் போக்கையும், மக்களின் செயலற்ற தன் மையைபும் வெளிக்காட்டுவதே. அதஞல் பாஞ்சாலி சபத மும் விடுதஃப் பாடல்களுக்குள்ளேயே அடங்க வேண்டியது. தான். பாஞ்சாலி சபதத்தின் மூலமாக விடுதலே சம்பந்தமான பிரச்சனேகளே, எப்படிப் பாரதி பாடுகிறுன் எனப் பார்ப், போம்.

#### நெட்டை மரங்கள்

பாரத நாட்டு முக்களேயும், அஸ் இருபுரத்து மக்களேயும் எப்படிப் பாரதி ஒப்பிடுகிருன் பாருங்கள். தருமஞல் பணயம் வைக்கப்பட்டுத் தோற்கப்பட்ட பாஞ்சாலியைத் தெருவிலே இழுத்து வருகிருன் துச்சாதனன். அத**ீன**ப் பார்த்து நின்ற மக்களேக் கண்முன்னே காட்டுகிருர் பாரதி யார்.

கக்கக்க என்று கணத்தே பெருமூடன் பக்கத்தில் வந்தேயப் பாஞ்சாலி கூந்தலினக் கையினுற் பற்றிக் கரகரெனத் தானிழுத்தான். ஐயகோ! என்றே அலறி உணர்வற்றுப் பாண்டவர்தந் தேவியவள் பரதிஉயிர் கொண்டுவர நீண்ட கருங்குழலே நீசன் கரம்பற்றி முன்னிழுத்துச் சென்றுன். வழிநெடுக மொய்த்தவராய் "என்ன கொடுமையிது" என்று பார்த்திருந்தார். ஊரவர்தங் கீழ்மை உரைக்குந் தரமாமோ! வீரமிலா நாய்கள். விலங்கரம் இளவரசன் தன்ன மிதித்துத் தராதலத்திற் போக்கயே பெரன்ணவுவள் அந்தப் புரத்தினிலே சேர்க்காமல் நெட்டை மரங்களென நின்று புலம்பினர் பெட்டைப் புலம்பல் பிதர்க்குத் துணேயாமோ.

பாஞ்சாலியை இழுத்துக் கொண்டு வந்த துச்சாதன கோப் பார்த்துக் கொண்டிருந்த மக்களே மிகவும் மோசமாக ஏசுகிருர் பாரதியார். ''வீரமிலா நூய்கள்'' என்று திட்டு, கிருர். விலங்கு போன்ற இளவரசனை ,துச்சாதனகோ மிதித்துக் கொன்றுவிட்டுத் திரௌபதியைக் கொண்டுபோய்.

**@**. 15

அவளது அந்தப்புரத்திலே சேர்க்காமல், நெட்டை மரங் கள்போல நின்று பெட்டைப் புலம்பல் புலம்பிளுர்கள் மக்கள் என்று கோபிக்கிறுர் பாரதியார்.

பாரத நாட்டின் அடிமை நிஃயைப் பார்த்துக் கொண்டு வெறும் பார்வையாளராக இருந்த மக்களே, இக்காட்சி மூலம் காட்டுகிருர் பாரதியார்.

## ஒற்றுமை உணர்வு

போராளிகளின் ஒற்றுமையே விடுதஃயைப் பெற்றுத் தரப் பெரிதும் உதவக் கூடியது, என்பதையும், அந்நிய ஆட்சியாளர் எப்படிப் போராளிகளேச் சந்தர்ப்பம் பார்த்துப் பிரித்து வைக்கச் குழ்ச்சி செய்வார்கள் என்பதையும், பாரதி இன்னெரு காட்சி மூலந் தெளிவாகக் காட்டுகிறுர்.

தருமன் சகுனியோடு சூதாடும்போது சொத்துக்கள் அணேத்தையும் இழந்தபின் தனது சகோதரர்களான நகு லன், சகாதேவன் ஆகிய இருவரையும் பணயம் வைத்துச் சூதாடித் தோற்றுவிடுகிறுன்.

அப்போது சகுனி "நகுலனும், சகாதேவனும், உனது தாயான குந்திதேவியின் பிள்ளேகளில்லேயே. அவர்கள் உனது சிற்றன்னேயான மாத்திரிதேவியின் பிள்ளேகள் தானே. அதளுல்தான் அவர்களேப் பணயம் வைத்து ஆடி ஞய். உனது சொந்தச் சகேதரர்களான, ஒருதாய் வயிற் றுச் சகோதரர்களான, வீமன், அருச்சுனன் ஆகியோரைப் பணயம் வைத்துச் சூதாடவுஞ்சம்மதிப்பாயோ?'' என்று தருமணிடங் கேட்கிருன்.

பஞ்ச பாண்டவர்களிடையே ஒற்றுமையைக் குஃத்து, குழப்பத்தை உண்டாக்குவதற்கான முயற்சியைச் சகுனி மேற்கொள்கிமுன். ஒரு குழுவினரிடையே அவர்களுக் குள்ளே உள்ள சமூக உறவைக் கூறிக் காட்டிக் குழப்பம் வீனேலிக்குந் தன்மையை, பிரிக்கப் பார்க்குஞ் சூழ்ச்சியை இதன் மூலங் காட்டுகிறுர் பாரதியார். உடனே தருமன் மிகுந்த கோபத்தோடு பதில் சொல் கிருன்.

> எங்களில் ஒற்றுமை திர்த்திடோம் — ஐவர் என்ணத்தில் ஆவியில் ஒன்றுகாண் – இவர் பங்கமுற்றே பிரி வெய்துவார் — என்று பாதகச் சித்தனே கொள்கிறும்.

எண்ணத்திலுஞ் செயலிலும் ஒன்றுக, உயிருக்குயிராக ஒற்றுமைப்பட்ட பாண்டவர்களேப் பிரிப்பதற்குச் சகுனி மேற்கொண்ட சூழ்ச்சி தருமனிடம் பலிக்கலில்லே; என்று சுறுகிறுர் பாரதியார். அடிமைப்படுத்த நிணேப்போரின் பிரிவிணேச் சூழ்ச்சியிணேச் சகுனியின் வாய்மூலமாகவும், ஒன்று பட்ட மக்களின் உணர்ச்சிக் குரலிணேத் தருமனின் வாயிலா கவுத் தருகிறுன் பாரதி.

### உட்பூசல்

பின்பு திரௌபதியையுந் தருமன் தோற்றுவிட்டான். பாதார்கள் சபைக்குப் பாஞ்சாலி இழுத்து வரப்பட்டுவிட் டாள். அந்த நீஃயைக்கண்டு மனம் பொறுக்காத வீமன் திரௌபதியைப் பணயம் வைத்துச் சூதாடிய தருமனின் கைகளே எரித்து விடுவேன் என்று ஏசுகிருன்.

> இது பொறுப்பதில்கே -- தம்பி ளிதழல் கேரண்டுவா கதிரை வைத்திழந்தான் -- அண்ணன் கையை எரித்திடுவோம்:

''அண்ணன் கொடுமை செய்துவிட்டான். அதனுல் அவ னது கையை எரிப்போம் வா தம்பி'' என்று வீமன் சகா தேவனிடத்தில் கூறுகிருன். தருமனுடு தான் மட்டும் மாறுபடாது, சகாதேவணேயுத் தனது பக்கத்தில் சேர்த்துக் கோண்டு ''எரித்திடுவோம்'' என்று பன்மையில் வீமன் கூறுவது ஆழ்ந்து சிந்திக்கத்தக்கது. சகுனியின் குழ்ச்சிப் படி ் பாண்டவர்கள் இரண்டாகப் பிரிய வாய்ப்பு ஏற்படு வதுபோல இருக்கிறது வீமனின் பேச்சு.

அதே வேஃளயில் தங்களிடையே உள்ள பிரச்சிஃனைகைகோ, எதிரிகள் மத்தியில் எதிரிகள் மகிழும்படி வெளிக்காட்டிக் கொள்வது விடுதஃப் போரிஃனப் பெரும் பாதிப்புக்கும், பின்னடைவுக்கும் உள்ளாக்கும் என்பதஃன உணர்த்தும் பாத்திரமாக அருச்சுனஃனோப் படைக்கிருர் பாரதியார்.

### மனமாரச் சொன்னுயோ? வீமா! என்ன வார்த்தை சொன்னுய்? எங்குசொன்னுய்? யாவர்முன்னே.

'' மனமாரச் சொன்னயோ '' என்று பாரதி பயன் படுத்தும் வார்த்தைகளும் '' எங்கு சொன்னுய், யாவர் முன்னே '' என்ற வார்த்தைகளும் மிகவும் பெறுமதி வாய்ந்த வார்த்தைகள்.

எதிரிகளின் மத்தியில் அவர்களின் சூழ்ச்சிக்குப் பலி -யானதாகக் காட்டும் வீமனின் கோபமும், அதனேச் சாந் தப்படுத்தும் அருச்சுனனின் சாமர்த்தியமும், மிகமிக யதார்த்தமான வார்த்தைகளே.

பாரதியின் பாஞ்சாலி சபதம், மறைமுகமான விடுத**ீல** உணர்ச்சிக் காவியமே. பாரதி பாரதம் பாடிய நோக்கம் பாரதக் கதையைக் கூறுவதல்ல. பாரத நாட்டை, அதன் அன்றைய நிலேயைப் பாடுவதே.

'' தர்மத்தின் வாழ்வுத**னே**ச் சூதுகவ்வும். தர்மம் மறுபடி வெல்லும் '' என்ற தத்துவத்தை அருச்சுனன் வாயால் சொல்ல வைத்து, மன உறுதியும் ஒற்றுமையு**ங்** கொண்டவர்களால் நடாத்தப்படுந் தர்**மப்** போராட்டம் நிச்சயம் வெற்றி பெற்றே தீரும் என்பதை வலியுறுத்து கிருர் பாரதியார்.

# 12

# <u> த</u>ிரைப்பாடல்களில்

# மரபிலக்கியச் செழுமை

வாடுஞலியைத் திறந்தால் அங்கே சினிமாப் பாடல் களின் ஆக்கிரமிப்பே எப்பொழுதும் நீக்கமற நிறைந்துள் ளதை அவதானிக்கக் கூடியதாக இருக்கும். பலருக்கு வெறும் பொழுது போக்காகத் திரைப்படப் பாடல்கள் இருந்தபோதும், சிலருக்குச் சிலவித சிந்த**ணேகளே**த் தூண்டுந் தூண்டு கோலாகவும், சினிமாப் பாடல்கள் அமைகின்றன.

சில சினிமாப் பாடல்கள் எனது செவிகளில் ''தேன் வந்து பாய்வது'' போல் அமைந்திருப்பதைப்பல தடவை களும் உணர்ந்திருக்கின்றேன். அதற்குக் காரணம், அத்த கைய பாடல்களில் பழந்தமிழ் இலக்கிய வரிகளோ, அல்லது சிந்த2ேனகளோ, காட்சிகளோ இருப்பதுதான்.

பழந்தமிழ் இலக்கியச் சிந்த**கோ**க**ோ எளிய வ**டிவில் இசையுருவிற்கேற்பப் பாடலாக்கிச் சினிமா**வில் ஒ**லிக்கச் செய்தவர்களில் முதன்மை வா**ய்ந்தவர்,** ம**றைந்த கவிய**ரசர் கண்ணதாசன் என்பது மிகைக்,கூற்றல்ல. கண்ணதாசன் மட்டுமன்றி ஏணேய பல பாடலாசிரி யர்களும் இலக்கியச் சிந்தணேகளே, சினிமாப் பாடல்களில் புகுத்தியிருப்பது பலருங் கண்டு, அனுபவிக்கக் கூடிய இரசணே மிகுந்த விடயமாகும்.

## கவியரசர் கண்ணதாசனும் கலிங்கத்துப் பரணியும்

கேவியரசரின் காதற் பாடல்களில், பல பாடல்கள் கலிங்கத்துப் பரணியில் இடம்பெற்றுள்ள சிந்தனேகளின் எளிமைப்படுத்தப்பட்ட வடிவங்களாக இருப்பதைக் காண லாம்.

''இரவுக்கும் பகலுக்கும் இனிஎன்ன வேஃ'' என்று தொடங்குங் கவியரசரின் காதற் பாடலொன்றில் ஒரு வரி 'ஆடை இதுவென நிலவி'ன எடுக்கும் ஆனந்த மயக்கம்'' என வருகிறது. இதே கற்பளேயை, கவிச் சக்கரவர்த்தி யெனப் பட்டம் பெற்றவர்களில் ஒருவரான சயங்கொண் டார், தமது கலிங்கத்துப் பரணியிலே இப்படிப் பாடியிருக்கிழுர்.

> கலவிக் களியின் மயக்கத்தால் கஸ்போய் அகலக் கஸ்மதியின் நிலவைத் துகிலென் நெடுத்துடுப்பீர் நீள்பொற் கபாடம் திதமினே.

தஃவனுந் தஃவியுங் கூடுகின்றனர். தஃவி நிலவு போன்ற மிகமெல்லிய சேஃயை உடுத்திருக்கிறுள். கூடல் முடிந்ததும் உடுப்பதுற்குச் சேஃயைத் தேடுகிறுள் தஃவி. கலவிக் களியின் மயக்கத்தால் (கலவி – கூடல்) அவளுக்குச் சேஃக்கும், நிலவுக்கும், வேற்றுமை தெரியவில்ஃ. நில வையே துகிலாக (சேஃயோக) எடுத்து •உடுக்கிறுள் என்பது இக்கவிளுரின் கற்ப**்ன**. நிலவுபோன்ற ஒளிவீசும் மிக மெல்லிய ஆடையை அக்காலத்துப் பெண்கள் அணிந்தனர் என்பது இதிலிருந்து தெரிகிறது. இதே கற்ப**ீன**யை இவ**ரின் பின் வந்த அ**டுவீரராம் பாண்டியன் என்ற அரசன், தனது நைடதம் என்ற நூலிலும் பயன்படுத்தி இருக்கிருர். நளவெண்பாவைப் புகழேந்திப் புலவர் பாட, நளனின் கதையை நைடதம் என்ற பெயரில் அதிவீரராம பாண்டியன் என்ற பாண்டிய அரசன் பாடி ஞன். இவனே வெற்றிவேற்கை \என்ற நீதி நூஃவயும் பாடிஞன் என்பர் தமிழறிஞர். நைடதத்தில் வரும் இதே கற்பீனப் பாடல் இது.

> புலவி நீக்கிப் புணர்முலே மாதர்தம் நிலவு பூந்துகில் ஆடவர் நீக்கலும் நலம் விளத்தனர் நாணி வெண்டுங்களின் கலேயை மெல்லக் கலேயெனச் சேர்த்துவார்.

புலவி என்றுல் ஊடல். ஊடல் விடுத்துக் கணவனுடன் கூடல் விளேக்கிறுள் தூலவி. நிலவு போன்ற பூந்துகிஃலத் தூலவன் நீக்குகிறுன். அவளோ நாணங் கொண்டு வெண் ணிலவின் கூலையத் தனது கூலயென (சேலேயென) எடுத்து உடுக்கிறுள்.

சயங்கொண்டாரின் கற்பீனையையும், அதிவீர**ரா**ம பாண்டியனின் அதே கற்பீனையின் இன்னெரு வடிவத்தை யும் ரசித்து அனுபவித்த எம்போன்ரூர்க்குக் கவியரசரின் ''ஆடை இதுவென நிலவினே எடுக்கும் ஆனந்த மயக்கம்'' என்ற வரிகள் மிகவும் நயமான வரிகளாகத் தென்படுவ தில் என்ன ஆச்சரியம் இருக்க முடியும்.

## கே. சி. எஸ் அருணுசலழம் சய்**டிகொண்டா**ரும்

கே. சி. எஸ். அரு ணு சலம் என்ற கவிஞரின் ஒரு பாடல் திரைப் படத்தில் பெரும் வரவேற்பைப் பெற்றது. ''கின்னச் சின்ன மூக்குத்தியாம்'' என்று தொடங்குகிறது அப்பாடல். இக்கவிஞரின் அப்பாடலிலே **ஒரு வரி,** காதலன் காதலியை வர்ணிப்பதோடு, தனது மன நி**ல்யையுக்** வெளிப்படுத்துவதாக அமைந்திருக்கிறது.

''அள்ளிச் சொருகிய<sup>்</sup> கொ<mark>ண்டையிலே –– எந்தன்</mark> ஆவி சி**றையுண்** டிருக்குதடி''

என்று அந்தப் பாடலிலே ஒரு கற்ப**ணே வ**ருகிறது. காதலியின் அள்ளி முடித்த கொண்டைக்குள்ளே தனது ஆவி சிறைப்பட்டிருப்பதாகவும், அதஞல், தான் அவளது கொண்டையைப் போலவே எப்போதும் அவள் பின்ற லேயே அஃவைதாகவும், காதலன் பாடுவதாகப் பாடுகிறுர் கவிஞர்.

இதே கற்ப**ணே**யை, கலிங்கத்துப் பரணியிலே வெகு. அழகாகச் சொல்லியிருக்கின்*ரு*ர் சயங்கொண்டார்.

> முருகிற் கிவந்த கழுநீரும் முதிரா இள்ளுர் ஆருயிரும் திருகிச் செருகும் குழன்மடவீர் செம்பொற் கபாடம் திறமினே.

வாசனே மிகுந்த செங்கழு நீர்ப் பூவோடு, முதிராத வாஃப் பருவத்து இளஞர்களின் உயிரையும் சேர்த்துக் கூந் தலிலே வைத்து முடித்துக் கொண்டு செல்கின்றனராம் பெண்கள். இதே கற்ப**னே**யை இன்ஞெரு பாடலிலும் சொல்லியிருக்கி*ருர் சய*ங்கொண்டார்.

> செக்கச் சிவந்த கழுநீரும் செகத்தில் இளேஞ ராருயிரும் ஒக்கப் பெருகும் குழல்மடவீர் உம்பொற் கபாடந் திறமினே.

ஆல**ங்கு**டி சோமுவும். நளவெண்<mark>பா</mark>வும்.

**்'ெவிண்**பா**விற் புகழேந்தி'' என**ப் புலவர்களால் டெரிதும் பாராட்**டப்பட்டவர்** புக**ழேந்திப் புலவர். இ**வர் நளனது கதையை அழகான வெண்பாக்களால், அருமை யாகப் பாடியிருக்கிறுர். நளவெண்பாவிலே மாஃப் பொழுதை வர்ணித்து இவர் பாடிய ஒரு பாடல் அக் காலத்தில் பெரும் சர்ச்சைக்குள்ளாகி இருந்ததாம்.

மல்லிகையே வெண்சங்காய் வண்டுத வான்கருப்பு வில்லி கணேதெரிந்து மெய்காப்ப -- முல்லியெனும் மென்மாலே தோளசைய மெல்ல நடந்ததே புன்மால் அந்திப் பொழுது.

இதுதான் அந்தப் பாடல். மல்லிகை மலரிலே வண்டு தேன்குடித்து ஊதுகின்றது. இது சங்கிலே ஊதுவதைப்போல இருக்கிறது என்று பாடுகிருர் கவிஞர். ''மல்லிகையே வெண்சங்காய் வண்டுத'' என்பது இதனேக் குறிக்கிறது.

இந்த உவமானம் பிழையானது என்று குற்றஞ்சாட்டி ஞராம் ஒட்டக் கூத்தர். காரணம், சங்கிலே ஊதைவது பின்பக்கம். ஆஞல் மல்லிகை மலரிலே வண்டு மதுவுண்டு ஊதுவது முன்பக்கம். அதஞல் உவமானம் பொருத்தமற் றது என்று குறைகண்டு பிடித்தாராம் ஒட்டக்கூத்தர்.

இந்த நேரத்திலே சபையில் இருந்த கவிச் சக்கரவர்த்தி கம்பர், வேடிக்கையான ஒரு விளக்கத்தைக் கூறிச் சர்ச்சை யைத் தீர்த்து வைத்தாராம். வண்டு மல்லிகையிலே தேணே நன்றுகக் குடித்து வெறி ஏறிய நிலேயில், மதுபோதையில் முன்பக்கம், பின்பக்கம், பேதந் தெரியாமல் பின்பக்கமாக வும் ஊதுகிறது. அந்தக் காட்சிதான் புகழேந்தி சங்கோடு ஒப்பிட்ட, உவமித்த காட்சி என்று கூறிஞராம். இந்தக் கதை விநோதரச மஞ்சரி என்ற நூலிலே இடம்பெற்றி ருக்கிறது.

கவிஞர் ஆலங்குடி சோமு இந்தப் பாடலின் ஞாபக மாக ஒரு பாடஸ் எழுதியிருந்தார். நல்ல இசையோடு இப்பாடல் வெளியாகியது.

**@.** 16

மல்லிகை மொட்டுச் சங்கெடுத்துச் சங்கெடுத்து -- வண்டு மங்கல இசை பாடுதம்மா பாடுதம்மா.

அங்கே ' மல்லிகையே வெண்சங்காய் '' என வருவது இங்கே 'மல்லிகை மொட்டுச் சங்கெடுத்து'' என வருகிறது. மல்லிகை மொட்டு, மல்லிகை மலரைவிடச் சங்கோடு ஒப் பிட்டு உவமிக்கக் கூடியதாக இருக்கும் |நயம் ரசிக்கத்தக்கது தானே.

## கண்ணதாசனும், நளவெண்பாவும்.

. கூவியரசர் கண்ணதாசன், நளவெண்பாவிலே உள்ள ஒரு பாடலே வெகு அழகாக எளிய வடிவத்தில் எழுதியி ருப்பதை இங்கு பார்ப்போம். "நான் மலரேநடு தனியாக ஏனிங்கு நின்தேன்" எனத் தொடங்குகிறது அப் பாடல், அப்பாடலில் வரும் ஒரு கற்பணே இது.

> பொன் வண்டொன்று மலரென்று முகத்தோடு மோத — நான் வின் கொண்ட கையாலே மெதுவாக முட.

வண்டு தலேவியின் முகத்தை மலர் என்று நினேத்து மோய்க்கத்தொடங்கினிட்டது. அவள் கைகளால் முகத்தை மூடி வண்டைக் கலேக்கிறுள். இது நளவெண்பாவிலே புகழேந்திப் புலவரின் சுற்பனேயின் பாதி வடிவமே:

புகழேந்தி நளவெண்பாவிலே ஒரு மலர் வனத்தைப் பாடுகிருன். அந்த மலர் வனத்திலே 'ஒரு பெண் நின்று கைகளால் வண்டுகளேக் க2லத்துக் களேத்து வேர்த்துவிடு கிருள். பூஞ்சோவேயில் பூக்கொய்ய வந்த பெண்ணின் முகத்தை அழகிய தாமரை மலர் என்று நினேத்து ஏமாந்த வண்டுகள், முகத்திலே மொய்க்கின்றன. அவளோ நனது கைகளால் வண்டுகளேக் கலேக்கிருள். வண்டுகளோ இப் போது முகத்தைவிட்டுக் கைகளிலே மொய்க்கத் தொடங்கி விடுகின்றன. ஏனெனில் முகத்தைத் தாமரை என்று ஏமாந்த அதே வண்டுகள், கைகளேக் காந்தள் மலரென்று ஏமாந்து மொய்க்கின்றன. அவளோ கலேத்துக் களேத்து வேர்க்கிருள்.

மங்கை ஒருத்தி மலர்கொய்வாள் வரண்முகத்தைப் பங்கயம் என்றெண்ணிப் படிவண்டைச் -- செங்கையால்க் காத்தாள்அக், கைமலனரக் காத்தனெனப் பாய்தலுமே வேர்த்தாளேக் காணென்முன் வேந்து.

தமயத்திக்கு நளன் இக்காட்சியைக் காட்டுவ<mark>தாக</mark> நளவெண்பாளிலே வருகிறது இப்பாடல்,

புகழேந்திப் புலவரின் இந்தக் கற்பணேக்கு ஆதாரமாக, சேக்≼ழார் பெருமான் பெரியபுராணத்தில் பாடிய ஒரு பாடல் இருந்திருக்கலாம் போல் தோன்றுகிறது. வயலிலே களே பிடுங்கும் பெண்கள் தமது கூந்தலிலே செங்குவளோ மலர்களேப் பிடுங்கி அணிந்து விகாள்கிழுர்களாம். கூந்த லிலே மலரைக் கண்ட வண்டுகள் பறந்து வந்து கூந்தலிலே மொய்க்கின்றன. வண்டுகளேத் தமது மலர்போன்ற கைகளே அசைத்துக் கலேக்கின்றனர் பெண்கள். பெண்களின் கை அசைவைக் கண்டு பக்கத்திறுள்ள வண்டுகள் எல்லாம் காந்தள் மலர்கள் அசைந்தாடுகின்றன என எண்ணி ஏராளமாக வந்து கைகளிலே மொய்க்கத் தொடங்கிவிடு கின்றன.

> செங்குவனே பறித்தனிவார்; கருங்குழல்மேல் கிறைவண்டை அங்கைமலர் களுக்கொடுகைத் தயல்வண்டும் வரவழைப்பார்.

கைகள் வண்டுகளேக் கணிக்கவில்லே, அழைக்கின்றன, எனச் சேக்கிழார் பெருமான் பாடிய சுற்பணேயே புகழேந் நிக்கு உந்தலாக இருந்திருக்கலரம் போல் தோன்றுகிறது. இப்பாடல்களின் அரைவாசிக் கற்பணேயை வைத்துக் கவியரசர் எழுதிய பாடல்தான் ''பொன் வண்டொன்று மலரென்று முகத்தோடு மோத'' என்ற பாடலாகும்.

<mark>கவிச் சக்கரவர்த்தியும்,</mark> கம்பரும்.

கூவிச் சக்கரவர்த்தி கம்பரின் இராமாயணம் பாடல் கவில் சில, கவியரசு கண்ணதாசனின் இத்தகைய முயற்சி யில் சிக்கி இருக்கின்றன. கம்பனின் கவிதைச் சிறப்பால் ஏற்பட்ட தாக்கம், கவிஞர்கள் பலரையும் பாதித்தது உண்மைதான். கம்பனுக்குப் பின் காவியம் பாடியவர்கள் பலர் கம்பனின் கற்பினகினத் தாமும் பாடியிருப்பது மறுக்க முடியாத உண்மை.

கவியரசர் கண்ணதாசன் தாமே விரும்பிப் பழைய பாடல்கள் பலவற்றிற்குப் புதிய வடிவம் கொடுத்திருக்கிருர். அதனே ஒப்புக் கொள்வதில் அவர் வெட்கமடையவில்ஃ.

'' நல்லவர்க் கெல்லாம் சாட்சிகள் ரெண்டு '' என்று தொடங்கும் கண்ணதாசனின் பாடலில் வரும் அடிகள் இவை.

> "ததிவெள்ளம் காய்ந்து விட்டால் நதிசெய்த குற்றம் இல்லே விதிசெய்த குற்றம் இன்றி வேறு யாரம்மா!"

இதே கருத்து இதே வகையில் கம்பனின் பாடலொன் றிலே வருகிறது. இராமன் காட்டுக்குச் செல்லவேண்டும், பரதன் நாடாள வேண்டும் என்று கைகேயி வரங் கேட்க, அதனேத் தசரதன் கொடுக்கிருன். இதனேப் பொறுத்துக் கொள்ளாத லக்சுமணன் வில்லும் கையுமாய், யுத்த சன் னத்தஞை வீடுயில் நின்று ஆர்ப்பரிக்கிறுன். "உலகே திரண்டு வந்து எதிர்த்தாலும் அவற்றை யெல்லாம் அழித்து, அண்ணன் இராமனுக்கு அரசாட்சியை அளிப்பேன் என்று சூர் கரத்து நிற்கிருன்.'' தந்தையான தசரதணேயும், பெரிய தாயாகிய கைகேகியையும், சகோதரஞன பரதணேயும். கடும் வார்த்தைகளால் ஏசவும் அவன் தயங்கவில்லே.

அவனது கோபத்தை அடக்கிச் சாந்தப்படுத்துகிருன் இராமன். இந்த இடத்தில் வரும் ஒரு தத்துவார்த்தமான அழகான பாடல் இது.

> நடுமின் பிழையன்று நறும்புனலின்மை; அற்றே பதியின் பிழையன்று. பயந்து நமைப் புரந்தாள் மதியின் பிழையன்று. மகன் பிழையன்று மைந்த விதியின் பிழை; நீ இதற்கென்னே வெகுண்டதென்றுன்.

"நடுயின் பிழையன்று நறும் புனலின்மை'' என்ற வரியும், ''விடுயின் பிழை'' என்று வரும் வரியும், கனியர சரின் பாடலில் அதே கருத்தில் வருவதைக் காணலாம். ''நடுவெள்ளம் காய்ந்து விட்டால் நதிசெய்த குற்றம் இல்ல, விதி செய்த குற்றம்'' என்று வருவதை நோக்குக.

கு<del>ற்றலக் குறவஞ்</del>சியும், க**ண்ணதாசனும்.** 

கவிஞர் கண்ணதாசனின் ஒருபாடல் குற்ருலக் குற வஞ்சிப் பரடல் ஒன்றை அப்படியே நிளேவுபடுத்துவதாக அமைந்திருக்கிறது. பாடலின் தொடக்கமும் அப்படியே இருப்பது இங்கு நோக்கத்தக்கது. ஆடக் காண்பது காவிரி வெள்ளம். அசையக் கரண்பது கன்னியர் உள்ளம். ஓடக் கரண்பது பருவத்துக் காற்று. உயரக் கரண்பது காதலின் நாற்று.

எதுகை, இயைபு ஆகிய தொடையமைதிகள் பொருந்த எழுதப்பட்ட பாடல் இது. திரிகூட ராசப்பக் கவிராயர் பாடிய குற்ருலக் குறவஞ்சி பழந்தமிழ் இலக்கியமல்ல. பிற் காலத்ததுதான். ஆணுல் தரத்திலும், கவி இனிமையிலும் அது பழந்தமிழ் இலக்கியங்களுக்கு நிகரானது. நல்ல சந் தங்களும் சொல் வளமும் நிரம்பப்பெற்ற அந்தக் குற்றுவக் குறவஞ்சியில் கண்ணதாசன் எடுத்த பாட இங்கு பார்ப் போம்.

ஓடக் காண்பது பூம்புனல் வெள்ளம்.
ஓடுங்கக் காண்பது யோகியர் உள்ளம்.
வாடக் காண்பது மின்ஞர் மருங்கு.
வருந்தக் கரண்பது சூலுரேச் சங்கு.
போடக் கரண்பது பூமியில் வித்து.
புலம்பக் கரண்பது கிண்கிணிக் கொத்து.
தேடக் காண்பது நல்லறம் கீர்த்தி.
திருக்குற் மூலத்தென் ஆரிய நாடே.

இந்தக் குற்ருலக் குறவஞ்சிப் பாடல்கூட இன்னெரு பாடலின் தாக்கத்தால் எழுந்த பாடல்தான். முக்கூடற் பள்ளு என்ற நூலில் வரும் ஒரு பாடல்தான் இப்பாட லுக்கு வழி சமைத்துள்ளது. அப்பாடலே இங்கே காண்போம்.

கரயக் கண்டது சூரிய கரந்தி.

கலங்கக் கண்டது வெண்தயிர்க் கண்டம்.

மாயக் கண்டது நாழிகை வரரம்.

மறுகக் கண்டது வரன்சுழி வெள்ளம்.

சாயக் கண்டது காய்கு'லச் செந்நெல்.

தனிப்பக் கண்டது தாபதர் உள்ளம்.

தேயக் கண்டது உரைத்திடுஞ் சந்தனம்.

சீவல மங்கைத் தென்கரை நாடே.

முக்கூடற் பள்ளுப் பாடல், குற்ருலக் குறவஞ்சியில் மெருகேறியதையும், பின்னுல் கவியரசர் கண்ணதாசலின் கையில் சிக்கி இசைவடிவம் பெற்று அந்த இரு பாடல் களேயும் நினேவு படுத்துவதையும் இங்கு கண்டோம்.

### கவியரசரும், தனிப்பாடல்களும்.

கீவியரசர் கண்ணதாசனின் ≀பல பாடல்கள், தனிப் பாடல்களின் தாக்கத்திஞலும், உருவாகியிருக்கின்றன, அப்படி உருவாகிய பாடல்களில் ஒன்று.

> காஸ் வருவதற்குள் கன்னி பலி ஆவதற்குள் காளே மணமுடிக்க வருவாரா – இல்லே கன்றும் குடிக்கரமல் கலத்திலும் நிறையாமல் களிழ்ந்த பாலாக விடுவாரா.

என்ற பாடலில் ''கன்றும் குடிக்காமல் கலத்தி லும் நிறையாமல் கவிழ்ந்த பாலாக'' என்று வரும் வரிகள் குறுந்தொகையில் வரும் ஒரு கவிதை வரியே.

தனது தஃவவனின் பிரிவை எண்ணி ஏங்கும் தஃவவி, தனது அழகெல்லாம் தனது கணவன் 'அனுபவிக்காமலேயே ஏக்கத்தால், பசஃ நோயினுல், அழிகிறதே என்று வருந்து கிருள். தனக்கும் பயனின்றி, தன்ணேத் தஃவவனிடஞ் செல்ல விடாதிருக்குந் தாய்க்கும் பயனின்றி, பசஃ உண்டு அழி கிறதே தனது மாந்தளிர் போன்ற அழகு பொருந்திய மேனி என்று அழுகிறுள் தஃவவி.

் வெள்ளிவீதியார் என்ற புலவர் குறுந்தொகையில் பாடிய பாடல் அது. ''பசுவிலிருந்து பாலேக் கண்று குடிக்க வேண்டும். அல்லது கலத்திலே கறந்து மக்கள் குடிக்க வேண்டும். இரண்டும் இல்லாமல் நல்ல சுவையுள்ள பசுப் பால் நிலத்திலே ஊற்றப்பட்டது போல, அநியாயமாக வீணுகி அழிகிறதே என் அழகு'' என்று அவலமுறுகிருள் குறுந்தொசைத் தலேவி.

கன்றும் உண்ணுது கலத்தினும் படாது நல்ஆன் திம்பால் நிலத்து உக்காங்கு எனக்கும் ஆகாது; என்னேக்கும் உதவாது பசலே உண்ணியர் வேண்டும் திதல் அல்குல்என் மாமைக் கவினே.

இத்தகைய பழந் தமிழ் இலக்கியக் காட்சிகளே மட்டு மின்றி, சில கவிஞர்களின் தனிப் பாடல்களேயும் எடுத்து திரைப்படப் பாடலாக்கியிருக்கிருர் கண்ணதாசன்,

சிதக்காதியும், கர்ணனும்.

சூருப் புராணம் பாடுவதற்கு உமறுப் புலவரை த் தூண்டி, பொருள் கொடுத்து, ஆதரித்தவர் சீதக்காதி என்னும் பெயருடைய ஒரு வள்ளல். தினங் கொடுக்கும் கையையுடைய சீதக் காதியின் கொடையைப் புகழ்ந்து பல ரும் பல பாடல்கள் பாடியிருக்கின்றனர். சீதக் காதி மறைத்த பின், சீதக் காதியின் கொடைச் சிறப்பை ஒரு புலவர் இப்படிப் பாடினர்.

> காய்ந்து சிவந்தது சூரிய காந்தி. கலவியிலே தோய்ந்து சிவந்தது மின்ஞர் நெடுங்கண். தொலேவில்பன்னூல் ஆய்ந்து சிவந்தது பாவாணர் நெஞ்சம். அனுதினமும் ஈந்து சிவந்தது மால்சிதக் காதி இருகரமே,

இதே பாட்டு, கர்ணன் படத்திற்குக் கர்ணனின் கொடைச் சிறப்பைக் கூறக் கண்ணதாசன் பயன்படுத்தினுர். பாடல் இதே வடிவில் சில செர்ல்மாற்றங்களோடு உரு வாகியிருந்தது. அச்லேவிட கண்ணதாசனின் நகல்ப் பாடல் பெரும் வரவேற்பைப் பெற்றது. காரணம் இசைமட்டு மன்று. கவி அமைப்பும், கர்ணனின் கொடை பற்றி எல் வோரும் ஏற்கனவே நன்கு தெரிந்திருந்ததும் தான்.

> நானிச் சிவந்தன மாதரார் கண்கள். நாடுதோறும் நடந்து சிவந்தன பாவலர் கால்கள். நற்பொருளேத் தேடிச் சிவந்தது ஞாவியர் உள்ளம். தினங் கொடுத்துத் தெய்ந்து சிவந்தது கர்ண மாமன்னன் திருக்கரமே.

கண்ணதாசனின் பாடலில் மாதர்களின் கண்<mark>களும்,</mark> பாவலர் கால்களும், ஞாணியர் உள்ளமும், தேப்ந்த கார ணங்களேச் சொல்லி, கர்ண மாமன்னவின் கைகள் சிவந்த தற்கும் காரணம் சொல்லப்படுகின்றது.

ஆஞல் சிதக்காதி பற்றிய பாடலில் சூரியகாந்தி காய்ந்து சிவந்தது எனறு சொல்வது அவ்வளவாக ஏணேய வற்ளுடு ஒத்துப் போகவில்லே. மின்ஞர் நெடுங்கண், பாவா ணர் தெஞ்சம் என்பவற்ளூடு சூரியகாந்தி சிவந்த விதம் சம்பந்தப்படவில்லே என்பது குறையே. இக்குறை கண்ண தாசனின் பாடலில் இல்லே.

கண்ணதாசன் விட்டுவைக்காதது எதுவுமே இல்லே. எல்லா இவக்கியப் பாடல்களிலும் தொட்டு வைத்துத்தான் இருக்கிருர், திருநாவுகரசரின் தேவாரமான "ஆட்டுவித்தால் யாரொருவர் ஆடாதூரே'' என்ற பாடனே அப்படியே தனது பாடவொன்றுக்கு முதலடியாக்கிருர். திருவாசகத்தில் மாணிக்கவாசகர் பாடிய திருப்பொற் சுண்ணப் பாடல்களில் ஒன்றுன ''முத்தணி கொங்கைகள் ஆட ஆட….'' என்ற பாடலே ''கட்டோடு குழலாட ஆட'' என்ற வகையில் பாடலாக்கிஞர்.

பட்டினத்தார் பாடல்கள் பல கண்ணதாசனின் தத்து வப் பாடல்களுக்கு வித்தாக இருத்திருக்கின்றன.

மாதா உடல்சலித்தாள் வல்விணேயேன் கால்சலித்தேன் வேதாவும் கைசலித்து விட்டானே — நாதா இருப்பையூர் வரழ்விவனே இன்னுமோர் அன்ணே கருப்பையூர் வாராமற் கா.

என்ற பட்டினத்தார் பாடல் அதே கருத்தோடு கவிஞர் கண்ணதாசளுல் திரைப்படப் பாடலாக்கப்பட்டது. ''தூய் தந்த பிச்சையிலே பிறந்தேன் அம்மா'' என்று தொடங்கு கிறது அப்பாடல்.

பெற்றவன் உடல் சவித்தாள் பேதைநான் கால் சவித்தேன். படைத்தவன் கை சவித்து ஒய்ந்தான் அம்மா – மீண்டும் பாவியொரு தாய்வயிற்றில் பிறவேன் அம்மா.

## திருப்புகழும், கண்ணதாசனும்.

5 மிழில் மிகவும் கடுமையான சந்தங்களேயும், அதிக மான சீர்களேயுங் கொண்டு தித்திப்பான திருப்புகழைப் பாடிஞர் அருணகிரிதாதர். அருணகிரி மனமுருகிப் பாடிய திருப்புகழ்ப் பாடல்களில்கூட, தனது திரைப் பாடல்களுக்குப் பாடல் தேடி எடுத்து அதேபோல அமைத்துள்ளார் கவிஞர் கண்ணதாசன். முதவில் அந்தத் திருப்புகழை நோக்கு வோம். சிபி நக்கு மேனி பசேல் பசேலென நூபு ரத்தின் ஓசை கலீர் கலிரென சேர விட்ட தாள்கள் செவேல் செவேலென -- வருமாளுர் சேக ரத்தின் வால் சிலோர் சிலோர்களும் நூறு லட்ச கேரடி மயால் மயால்கொடு தேடி ஒக்க வாடி ஐயோ ஐயோவென -- மடமாதர் இந்தத் திருப்புகழ் இதே சந்தத்தில் செல்கிறது. இதே பாடலே ஒரு காதல்ப் பாடலாக எழுதியிருக்கிருர் கவிஞர் கண்ணதாசன்.

ஆசை கொண்ட மனம் அதோ அதோஎன ஆடு கின்ற விழி இதோ இதோஎன பேசு கின்ற இதழ் எதோ எதோஎன -- உதவானேன் வாழை போன்ற உடல் சுகம் சுகம்என வாசம் வீசும் குழல் வரும் வரும்என வரடிப் போன இடை தரும் தரும்என -- விலயானேன் எப்படி இருக்கிறது இந்தப் பாடல், திருப்புகழ்ப் பாட லோடு ஒப்பீட்டுப் பார்ச்கும்போது வியப்பாக இல்லேயா

பண்டைத்தமிழ் இலக்கியங்களேப் படிப்பவர்ளும், ரசிப் பவர்களும், தல்ல கருத்துக்களே ஏற்றுக்கொண்டு கடைப் பீடித்து ஒழுகுவோரும் குறைந்து வருவது இக்காலச் சிறப்பு! இன்றைய இளேஞர்களின் மன உணர்வுக் கேற்கு வகையில் சினிமாப் பாடல்களே மேற்படி கவிஞர்கள் எழுதி யீருந்தாலும், அவர்களது உள்ளம் பழத்தமிழ் இலக்கியங் களுக்குள் ஊறத்தினேத்திருப்பதை அவதானிக்கக் கூடியதாக இருக்கிறது.

மிகச் சில பாடல்களேயே இங்கே எடுத்து இந்த முயற்சியைச் செய்திருக்கிறேன். சினிமாப் பாடல்களே ரசிக்கும் இன்றைய இன்ஞர்கள் சற்று பழந்தமிழ் இலக் கியங்களிலும் கால்ஊன்றி ஆழங்கண்டு அனுபனித்தால் அது தமிழ் இலக்கியத்திற்கு ஒரு புதுமலர்ச்சியை உண் டாக்குவதாக இருக்கும் என்று கருதுகிறேன்.

(நன்றி. வீரகேசரி 18-3-1984)



உடலின் கனத் தொல்வதல்லக் கண். உள்ளத்தின் கதை தொல்வதே உலர்ந்த கண். திருள்பத்லின் துகில் உர்யப்பட்டது உள்ளத்தின் கதை சொல்வதற்கே...

2 லாந்த கலைகளாகில காகிலங்களே, காப்பிலங்களை உபாசண செலியவா 'அகளங்கன். கிவர்தனது படைப்புக்களாகில பிரசாதத்தை கிலக்கிலப் பக்தர்களுடன் கிவீ 'கிலக்கியத்தேரண்' டூலம் பகிர்ந்த கொள்கிலர்.

சிர்த்திரன் இரசகாகளின் அலக்கியத் தாகத்தை தெலக்கியச் சிமிழ் களாஸ் சாந்த் செல்து அகாண்டிக கீகிம் இவர் நல்ல இலக்கிலச் செழுமை மிக்கவர்.

தாவிலப் பூர் 8 சாலே டூலம் அக்ஷங்களின் : உள்ளத்தில் ஊரில அலக்கியத் 8 தரல் இது.

தேறும் திதிதிக்கும் . இன்றி நிக்கமில் . இவ் இலக்கியத்தேறும் திதிதிக்கும் அறைத்கமோது. 2 வதைதுகும் \_\_\_\_\_